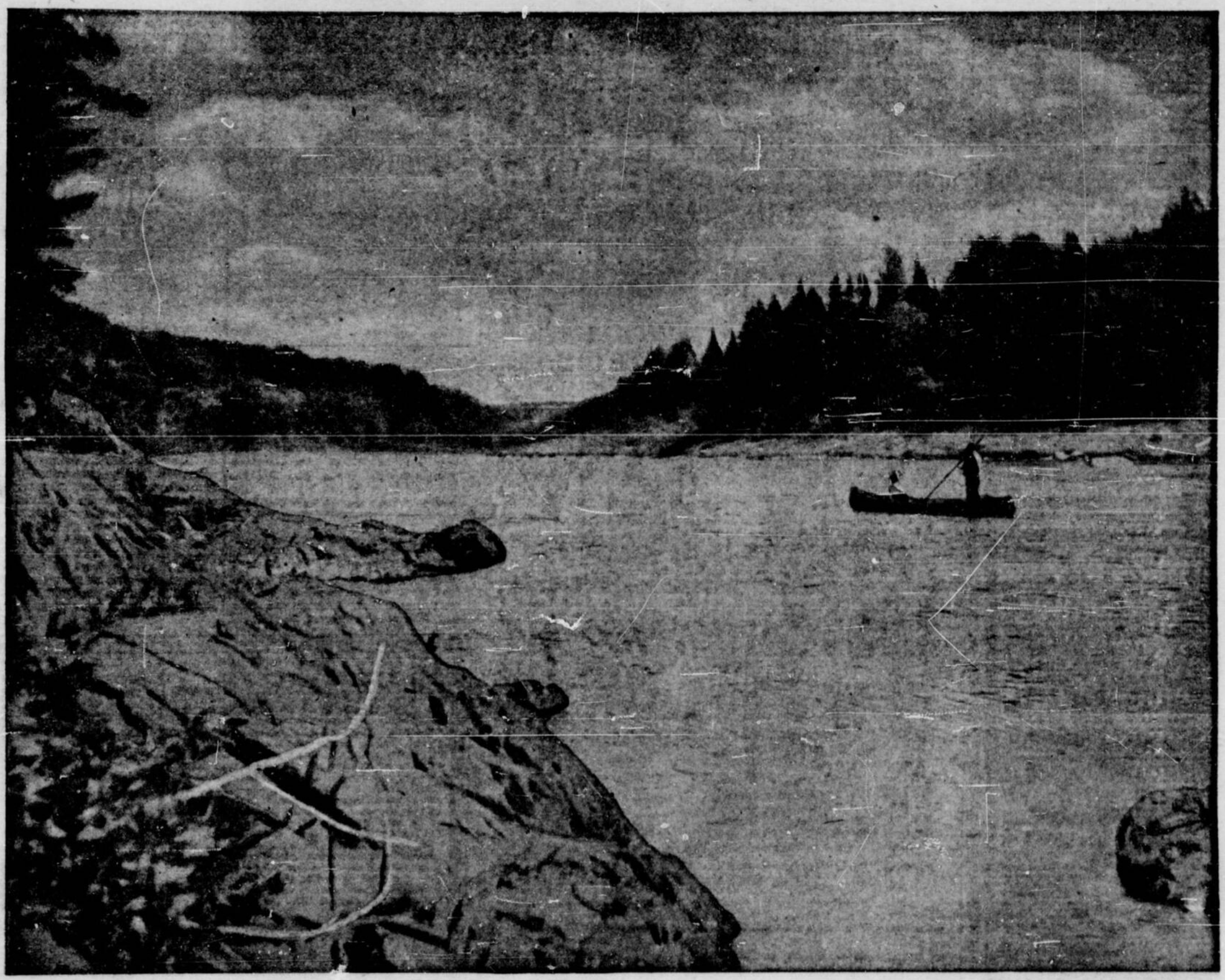
SECTION MAGAZINE

La Patrie

MONTREAL, SAMEDI 1er SEPTEMBRE 1951

La PÊCHE au SAUMON



(Par J.-E. Belliveau collaboration spéciale à la "Patrie")

Il y a des centaines de rivières au Nouveau-Brunswick où le pêcheur peut tenter sa chance. Quelques rivières sont célèbres, comme la Restigouche et la Miramichi, que l'on voit ci-haut. La pêche au saumon est une importante source de revenu pour cette province.

AU mois d'avril prochain, un officier du gouvernement du Nouveau-Brunswick sera devant une table à Fredericton pour diriger une des ventes à l'enchère les plus étranges qui soient. Et, avec la permission de Dieu, un avocat de Campellton, M. H. A. Carr, récoltera $210,000 ou plus pour les droits de pêche dans la plus longue rivière au saumon du monde. L'argent n'a pas d'importance pour M. Carr, car il représente le "Restigouche Salmon Club", dont les membres sont à peu près tous millionnaires.

Parmi les membres de cette organisation, on trouve quelques-uns des hommes les plus riches de l'Amérique du nord. Ces membres et leurs prédécesseurs gardent les droits de pêche de ces douze milles de rivières depuis 1880. D'autres territoires de pêche seront aussi mis à l'enchère dans cette vente extraordinaire, qui se reproduit tous les dix ans dans cette jolie capitale sur la rivière St-Jean.

Les offres des millionnaires se feront pour les rivières Restigouche, Upsalquitch, Patapedia, Kedgwick, Tabusintac et Nipisiguit, ainsi que les lacs Indien, Popelogan, la rivière Pokemouche, la "Big Sevogle", la Miramichi du nord-ouest, la petite Miramichi du sud-ouest, les rivières Dungarvon, Cains, Molus et d'autres affluents de ces cours d'eau. D'autres droits seront ainsi vendus sur la rivière Tobique et d'autres petits lacs. Bien sûr, il y a d'autres rivières au Nouveau-Brunswick et dans le Québec où on peut pêcher le saumon. D'autres encore existent dont les droits de rive appartiennent à des particuliers.

En vérité, la pêche au saumon est un sport pour les riches, et l'homme ordinaire a peu d'endroits où il peut pêcher ce poisson si estimé.

Cet état de choses, cependant, finira par disparaître. Dans le Québec, on a déjà commencé à prendre les moyens pour rendre les rivières accessibles au pêcheur ordinaire.

Au Nouveau-Brunswick, la situation est un peu différente. Cette province, assez pauvre au point de vue économique, compte sur les revenus que lui rapporte la pêche au saumon.

C'est dans la rivière Miramichi, au camp célèbre de Jack Russel, que l'Anglais John E. Hutton a accompli des exploits incroyables avec sa canne à pêche. On croit que ce sportsman est le seul à avoir pris les trente saumons permis par la loi pour une seule semaine. Hutton, qui a maintenant soixante-douze ans, pêche en Angleterre et en Irlande, à cause des difficultés du dollar. C'est à la fin de l'été, il y a quelques années de cela, par une température chaude, en somme un mauvais temps pour la pêche au saumon, que cet homme, dont les jambes sont paralysées, a accompli son exploit. Cette saison-là, les sportsmen n'avaient pas eu de chance. La pêche avait été assez pauvre. Quand Hutton arriva dans la rivière Miramichi, accompagné de son guide Fred Clowater, on crut qu'il perdait son temps. Pas un seul poisson n'avait été pêché depuis des jours. La première journée, Clowater aida Hutton à débarquer de sa chaloupe avec 9 saumons. Les autres pêcheurs attribuèrent ce succès à la chance, mais le lendemain, Hutton rapporta huit autres saumons. Cette fois encore, on attribua à la chance cette prise extraordinaire, mais le succès de ce maître pêcheur se continua pendant toute la semaine.

—Il est inutile d'aller pêcher après Hutton, déclara Fred Clowater, car il aura pris tous les poissons.

Il lui restait une journée encore, et sa limite était déjà atteinte.

Hutton demanda à Eldred Bailey, le régisseur du camp Russell, s'il l'accepterait pour six semaines l'année suivante. Bailey le lui promit, et le temps arrivé, Hutton pêcha pendant quarante-sept jours avec un succès toujours aussi étonnant.

Des journalistes, des amateurs de pêche, des photographes, des cinéastes vinrent de partout du Canada et des Etats-Unis pour le regarder pêcher. Bailey n'hésite pas à déclarer que Hutton est le plus grand pêcheur du monde.

Pendant qu'il était au camp, John E. Hutton écrivit sur la pêche au saumon un livre qui fait autorité.

Jack Russell, maintenant à sa retraite, raconte qu'un pêcheur se fit un jour accompagner par sa femme à la pêche. Peu experte, elle prit tout de même quatre saumons, tandis que son mari ne rapporta que des piqûres de maringouins.

Il n'y a rien dans toute l'Amérique qui puisse se comparer à la rivière Restigouche et ses chalets de pêche. Ces chalets ressemblent plus souvent à des châteaux. Comme les poissons, ils sont plus gros que ceux de la rivière Miramichi. Des noms célèbres se trouvent chez ces résidents: les Pulitzer, les

(Suite à la page 15)

La timidité

Une maladie qui se guérit

IL Y A PLUS DE GENS timides qu'on ne croit. Il y a des timides dont les réactions sont passives et d'autres qui, à force de craindre un obstacle, s'y précipitent tête baissée.

Les premiers ne savent ni entrer dans un salon ni surtout en partir; ils ont d'excellentes impulsions qu'ils refrènent et ne savent que bégayer alors qu'ils auraient parfois tant à dire. Ils se méfient d'eux-mêmes et ne se permettent que rarement d'être en confiance avec ceux qu'ils connaissent.

Voyez une jeune fille timide au seuil d'un salon; on pourrait la croire atteinte d'"agoraphobie", tellement la vue de cet espace, pourtant réduit, la prive de tous ses moyens, la paralyse littéralement. Elle rougit, n'ose avancer, puis le fait en trébuchant, en se heurtant aux meubles. La présente-t-on, elle n'entend qu'à peine les noms que l'on prononce devant elle et, confuse ensuite de ne pas pouvoir situer ceux qui l'entourent, se sent perdue malgré la sécurité que lui donne le fauteuil ou la chaise qui la reçoit.

UN TRUC

Cette sécurité augmente d'ailleurs sa difficulté à partir et elle va s'éterniser faute de ne pas pouvoir secouer cette paralysante timidité. Si vous êtes timide, il faut arriver à vous vaincre. Ne vous laissez pas handicaper par ce défaut; luttez contre lui comme on livre bataille, comme on fait du sport. Entrainez-vous. Un petit truc: avant de toucher à une sonnette, vérifiez votre toilette; soyez certaine que votre jupon ne dépasse pas, que vos bas sont très bien tirés, que votre nez ne brille pas.

Répétez-vous la première phrase que vous direz, elle entrainera les suivantes. Ecoutez tranquillement ce que vous diront vos voisines; si elles "savent vivre", elles ne vous abandonneront pas à votre solitude. Le moment venu de partir, profitez d'une arrivée ou d'un départ pour vous lever; ce sera beaucoup plus facile que si vous devez rompre la conversation générale ou vous lever au milieu d'un silence. Faites du sport pour acquérir des gestes harmonieux, une démarche naturelle; habituez-vous à marcher la tête haute; ayez des vêtements qui vous plaisent et soient simples. Et si, malgré tous vos efforts, vous n'arrivez pas à vous débarrasser de cette disgrâce, allez voir votre médecin.

UN DEVOIR

Les devoirs d'une maitresse de maison envers ses hôtes lui commandent avant tout de ne pas laisser se morfondre chez elles les timides. C'est elle qui doit les mettre à l'aise dire les paroles qui rassurent et trouver les sujets de conversation qui leur permettront de ne pas rester muets. Il est courant de voir des gens timides, lesquels sont loin d'être plus sots que les autres, sortir de leur réserve, si la conversation roule sur un sujet qu'ils connaissent. C'est le premier devoir de la maitresse de maison de découvrir le "point fort" de ses invités.

Ne placez pas vos timides n'importe où, si vous les recevez à votre table. Deux solutions vous sont offertes: ou bien vous placerez ensemble deux timides capables de sympathiser, ou bien, au contraire vous mettrez auprès de la jeune fille timide et charmante un jeune homme bavard et bon garçon qui se fera un devoir de l'apprivoiser. Agissez charitablement envers les timides; ne les interpellez pas d'un bout de la table à l'autre; ne les interrompez pas s'ils se mettent à parler; ne leur posez pas de questions à brûle-pourpoint. Et si vous les savez musiciens, ne leur demandez pas de se produire devant des étrangers.

LA NERVOSITE

La plupart des sottises que commettent les femmes, ont pour cause la nervosité. C'est elle qui les fait trébucher sur une phrase mal comprise et répondre avec aigreur; c'est elle qui est à la base de leur susceptibilité et de cette hypersensibilité qui leur rend la vie difficile, et parfois intenable pour leur entourage. Pour un homme, la femme idéale est toujours calme, ce qui ne l'empêche ni d'être primesautière ni d'avoir de la fantaisie. Mais ses réactions sont sereines. Une "pile électrique" sera toujours redoutée des hommes qui craindront ses sautes d'humeur imprévisibles.

Le calme peut s'acquérir par une gymnastique de l'esprit, aussi bien qu'on peut le retrouver en observant une bonne hygiène dont les bases sont l'hydrothérapie, l'air, le mouvement. Se répéter tranquillement que l'on est calme, qu'il n'y a pas lieu de s'énerver voilà le secret.



UN AIR TIMORE détruit votre personnalité et atténue vos charmes.



NE PRENEZ PAS un air frondeur accentué souvent par un mauvais maquillage.

Source de vitamines

Un aliment peu coûteux et très nourrissant, c'est la céréale à grain entier; elle contient des minéraux et des vitamines qui sont absents des variétés plus raffinées. Les spécialistes en hygiène alimentaire en recommandent une portion par jour, ainsi que quatre tranches de pain.

La vitamine C est indispensable, mais elle ne demeure pas longtemps dans l'organisme. Afin de la renouveler souvent, consommez beaucoup de tomates, d'agrumes ou leurs jus. Le jus de pomme vitaminisé est une autre source de cette vitamine.

Le soin des enfants

Les défenses trop nombreuses développent chez l'enfant un complexe d'infériorité et de ressentiment. Les jeunes ont intérêt à savoir pourquoi ils doivent faire ou ne pas faire certaines choses.

S'il y a dans votre voisinage un enfant arriéré, montrez-vous bon pour lui. Si vous le voyez s'éloigner du foyer, parler aux étrangers ou se faire taquiner par ses aînés, faites-le reconduire en sécurité chez lui ou avertissez ses parents.

Dans l'extrême-nord, les familles indigènes font souvent des milles et des milles en traineaux à chiens pour assurer à leurs enfants des services comme celui de l'immunisation. Dans la plupart des villes et des villages, quelques rues à peine séparent de la clinique la plus proche. Pourquoi ne pas y aller dès aujourd'hui pour protéger votre enfant contre les maladies dangereuses qui tuent.



Un dessert qui ne coûte pas cher

Vous mettrez de l'argent dans votre tirelire chaque fois que vous servirez ce dessert économique. Il y a cent façons de préparer une délicieuse gelée qui ne vous coûte que quelques cents. Ce moule appétissant de gelée au "lime" Lushus de Shirriff est couronné d'amandes blanches.

Pour fixer la couronne d'amandes au fond du moule, couvrez-les à peine de gelée que vous laissez "prendre". Ceci fait, ajoutez délicatement le reste de la gelée. Les maitresses de maison avisées savent que la Lushus est la seule gelée dont la saveur est scellée dans une coque en sucre, afin de conserver intact le goût délicat du fruit. Ne coûtant pas plus cher qu'une autre, la gelée Lushus de Shirriff donne cependant une saveur plus exquise.

(ANN.)



Engraissez de 5 à 15 lbs

Recouvrez entrain, énergie, vigueur



Voici le cas de Mme L. B. de Lauzon, Qué. "Traversant une période de grande anémie, j'ai pris les comprimés **Hormonex** et j'en suis émerveillée. J'ai repris des fraiches couleurs, retrouvé mon poids normal et la gaieté. Aussi en ai-je donné à mon mari très déprimé qui en a été lui aussi très satisfait.

Si vous êtes maigre, pâle, déprimée, anémiée, c'est que votre sang est pauvre et faible. Régénérez-le par une cure de comprimés **Hormonex**. Ils lui apporteront directement les éléments vitaux qui lui manquent et multiplient ses globules rouges. Le corps mieux nourri par ce nouveau sang riche, refait ses réserves et sa résistance, les tissus retrouvent leur plénitude et leur vigueur.

Ainsi, dès le début de la cure vous constaterez que votre poids augmente, que vos joues se remplissent et se colorent, que les forces et l'entrain renaissent. Surtout ne craignez pas de trop engraisser. Cessez quand vous aurez rattrapé les 5, 10, 15 lbs nécessaires pour atteindre la normale. Nouveau format d'essai $1.00, gros format $2.00. Si désiré, n'envoyez pas d'argent. Nous acceptons les C.O.D.

HOLLYWOOD'S STARS PROD. CO.
C.P. 715, Place d'Armes, Montréal

LE BEAU BUSTE...



"que j'ai acquis, s'est développé avec fermeté dans TROIS SEMAINES, grâce à la pommade "SEDUCTION". Auparavant j'avais essayé toutes sortes de crèmes, lotions et appareils, etc . . . sans résultat, cela était coûteux et décourageant. Aujourd'hui, grâce à votre pommade ma poitrine est devenue plus grosse et plus ferme. Maintenant, je suis devenue plus attrayante et plus désirable. Je suis devenue réellement femme. J'ai retrouvé la joie de vivre. Mes amies disent que j'ai réellement une belle poitrine. C'est fini pour moi, la gêne et les humiliations, un juste orgueil m'accompagne. Aussi en ai-je parlé à une de mes amies qui était découragée, elle a essayé le traitement et en a été très satisfaite. Franchement votre traitement est merveilleux" écrivait Mme J. H. . . . de Montréal.

Voici une lettre parmi des milliers d'autres témoignages de femmes, qui étant découragées ont été très satisfaites.

La pommade "SEDUCTION"

A base d'hormones progestalines, nourrit et stimule profondément les glandes du BUSTE. L'action de la pommade "SEDUCTION" est immédiate. Son emploi est agréable et simple. La pommade "SEDUCTION", la dernière réalisation des laboratoires de Paris, maintenant disponible au Canada, a sauvé des cas désespérés, et jouit d'une renommée mondiale. Votre buste s'embellit à vue d'œil. N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT — Ecrivez aujourd'hui même. Quand votre traitement arrivera, payez au facteur ou à votre bureau de poste seulement $2.00 plus les frais C.O.D. (les commandes au comptant sont expédiées franco). Demandez le paquet économique 2 fois plus gros pour $3; envoi discret. Information avec chaque paquet. Indiquez format désiré.

L. M. DULONG DE P...
4576 Papineau, Dép. 113-B, C.P. 137, Station Delorimier, Montréal.
Vos Nom et Adresse .....

C'est si facile de faire du thé délicieux avec les

SACS DE THÉ "SALADA"

Les minutes perdues

NE SE RETROUVENT PLUS

ON PEUT AFFIRMER que le temps est la seule chose au monde qui disparaisse pour ne plus revenir. Pourquoi donc le laisse-t-on s'envoler ainsi? Quel amer sentiment de déchéance doit avoir celui qui, à la fin de sa vie, se retourne et mesure toutes les heures où il n'a ni agi, ni pensé, ni aimé, où il n'a pas vécu enfin.

MINUTE APRES MINUTE

En revanche, comme nous restons en admiration devant les grands hommes qui savent faire tenir dix vies dans leur existence! Ils vivent le même nombre de mois, de jours et de semaines que nous, et ils trouvent le moyen d'être à la fois homme d'action, penseur, chef de famille et dirigeant social.

"Comment s'y prennent-ils?" nous demandons-nous. Mais, tout simplement, minute après minute. Ils ne perdent pas de temps, ils évaluent leurs heures au pesant d'or.

Essayez de les imiter. Il y a trois étapes dans l'art de transmuer les minutes en matière précieuse. La première étape est la moins difficile Nous la proposons d'abord aux femmes. Elles feraient bien de rayer de leur journée les mille riens qui leur paraissent, à tort, indispensables. Il s'agit de ne pas perdre de temps. Quand on a réussi cela, on peut commencer la seconde étape. Là il s'agit de gagner du temps. C'est un peu plus difficile. La troisième épreuve est celle qui classe les êtres. Elle dépend de leurs propres facultés. Elle consiste à intensifier les minutes, à leur faire rendre le maximum. Celui qui en a trouvé le moyen et sait l'adapter à son existence de tous les jours arrive à coup sûr à la fortune.

TROIS MINUTES SI...

Vous avez inscrit par ordre alphabatique les numéros de téléphone de vos amis.

Vous fixez le bouton qui bouge avant qu'il ne soit tombé.

Vous marquez dans votre livre la page à laquelle vous étiez resté, afin de n'avoir pas à la rechercher.

Vous remettez vos affaires toujous à la même place, car cela vous permet de les retrouver automatiquement.

Vous ne mettez pas la dernière touche à votre coiffure avant de passer votre robe, car ce serait à recommencer.

CINQ MINUTES SI...

Le soir, en vous déshabillant, vous rangez tous vos vêtements ensemble pour le lendemain matin.

Vous achetez vos timbres à l'avance, car vous n'aurez pas à chercher un bureau de poste pour chaque lettre que vous écrivez.

Vous dressez une liste des objets que vous devez acheter en faisant vos courses.

Vous buvez votre café au lait au petit déjeuner dès qu'il est servi, au lieu de lire votre journal pendant qu'il refroidit, ce qui vous oblige à le faire réchauffer.

SEPT MINUTES SI...

Vous faites cuire vos aliments à petit feu, car le nettoyage de vos casseroles en sera facilité.

Vous payez tout de suite le garçon quand vous avez commandé votre consommation.

Vous notez l'heure du passage des véhicules que vous prenez couramment.

Vous enlevez les taches de vos vêtements dès que vous les avez faites.



Vous sauverez beaucoup de temps si vous faites vos courses lorsque votre toilette est complètement terminée; vous éviterez ainsi les désastreux accrochages.

Vous lavez vos bas pendant que vous faites couler votre bain.

DIX MINUTES SI...

Vous arrivez à votre bureau le premier, car vous mettrez votre travail en route avant d'être distrait par la venue de vos collègues.

Vous préparez vos ongles en prenant votre bain, car ils sont déjà assouplis par l'eau chaude et votre travail de manucure en est facilité.

Vous vous rasez de très près le matin, car cela vous évitera très probablement d'avoir à recommencer pour la sortie du soir.

Vous prenez l'habitude de vous lever toujours à la même heure, car votre corps fera cela machinalement et vous n'aurez plus envie de traîner dans votre lit.

Vous tenez à jour un carnet de notes prises au jour le jour sur les adresses avantageuses et les procédés pratiques.

VINGT MINUTES SI...

Vous allez faire vos achats de bonne heure le matin, car vous n'attendrez pas.

Vous remettez en place au fur et à mesure les objets dont vous vous êtes servi, car cela vous évitera le "grand rangement".

Vous groupez vos achats autant que possible dans le même magasin, car vous éviterez des pas inutiles.

Vous commandez au restaurant le plat du jour.

Vous prenez rendez-vous à l'avance partout où vous devez aller.

TRENTE MINUTES SI...

Chez le coiffeur, vous tricotez pendant que vos cheveux sèchent.

Vous commandez par téléphone tout ce qui à prix égal, ne nécessite pas un choix personnel.

Vous faites provision à l'avance de tout ce qui est d'un usage courant dans la maison.

Vous faites tous les matins une liste des rendez-vous de la journée afin de les grouper selon la nécessité.

Vous vous abstenez toujours de parler quand vous n'avez rien à dire.



HOMMES — FEMMES

PERDEZ VOTRE EMBONPOINT

jusqu'à 7 livres par semaine

NOUVELLE METHODE SCIENTIFIQUE B

vous aide admirablement à maigrir et amincir votre silhouette; perdez 10, 20, 30 lbs d'une manière inoffensive sans nuire à votre santé; ayez une ligne parfaite. Recouvrez le bonheur et la joie de vivre heureuse. Finies les humiliations et la gêne. Maigrissez dès maintenant sans aucune privation ou drogues nocives, sans aucun laxatif ou exercice. Prenez trois bons repas par jour. Toutes femmes ou hommes désireux de perdre leur graisse superflue, obtiendront les résultats désirés. Demandez immédiatement KELPIDINE CHEWING GUM "Formule améliorée". Envoi discret. Format: traitement 25 jours $2.98. Economisez, format de 75 jours à $5.98. Méthode du Dr Phillip gratuite avec chaque commande. En vente dans toute bonne pharmacie ou commandez directement d'après ce coupon.

AMERICAN HEALTH-AID REGD., C.P. 264, Sta. "C", Mtl.

S.V.P. Expédiez [] format 25 jours à $2.98 [] format 75 jours à $5.98 [] Paiement inclus (payons frais et poste) [] C.O.D. (vous payez frais et poste).

Nom ..... Adresse .....

Ville..... (Dans prov. Québec ajoutez taxe vente 25c)

Vite Faits avec BAUMERT





Céleri au Baumert . . . Voici un autre moyen d'employer le délicieux Fromage à la crème Baumert! Mélangez un paquet de Baumert Nature et deux cuillerées à soupe de noix grossièrement hachées (voyez comme il est lisse — facile à "travailler"!) A l'aide d'un couteau, mettez cette garniture dans des branches de céleri croquant. Avantage à merveille une salade pour un lunch. Il y a quatre sortes de Baumert crémeux, au goût frais . . . Nature, Pimento, Relish ou Chive.



Baumert et Crackers . . . Voici une collation dont toute la famille raffolera "n'importe quand" . . . un dessert qui devient de plus en plus populaire partout! Servez du Baumert lisse (n'importe laquelle des quatre sortes) avec des crackers croquants. Vous vous régalerez vraiment avec du Baumert sur du pain (cela fait les *meilleurs* sandwichs.) Facile à digérer, le Baumert est un vrai régal pour toute la famille! Inscrivez du Fromage à la Crème Baumert Borden's sur votre liste d'emplettes *maintenant!*

Fromage à la Crème

BAUMERT

Borden's

Nature, Relish, Pimento ou Chive

SI C'EST DU BORDEN'S IL FAUT QUE CE SOIT BON

MORSURES

PIQÛRES ET ÉGRATIGNURES

Soulage rapidement la douleur occasionnée par les piqûres de guêpes, les morsures d'insectes, les égratignures—avec l'Onguent Dr. Chase. Calme en cicatrisant. Antiseptique et médicamenté. 69c. Format économique, 6 fois plus, $2.23.

ONGUENT Antiseptique DR. CHASE

Votre famille épelle-t-elle

RÉGULARITÉ

avec 3 lettres seulement?



ENO

Un mot familier pour régularité depuis plus de 80 ans



Pour les meilleures raisons, les millions de familles comptent sur ENO pour les aider à rester bien portantes.

Le "Sel de Fruit" d'ENO leur fournit ce qu'elles veulent pour jeunes et vieux . . . un laxatif *doux, efficace, sûr,* et un antiacide *doux.*

Votre famille aussi peut compter sur ENO . . . une bonne chose à avoir toujours chez soi, pour emploi lorsque nécessaire.

Achetez le grand format **famille** aujourd'hui — à votre magasin préféré.

"SEL DE FRUIT" ENO'S



Laxatif et Antiacide Doux

LE PETIT LORENZO



TEL PÈRE TEL FILS



RIMETTES



Vous qui lisez avec intérêt la "Patrie" du dimanche, lisez aussi la "Patrie" quotidienne: vous y trouverez une foule de choses attrayantes que vous chercheriez vainement ailleurs

LA FAMILLE DES NEBBS

















SI VOUS ACHETEZ CHEZ NOS ANNONCEURS, AYEZ SOIN DE MENTIONNER LA "PATRIE"







La Patrie du Dimanche est maintenant l'orgueil du Canada français. Aussi est-elle bien accueillie dans tous les foyers

L'égoïsme d'une mère

L'EGOISME D'UNE MERE est parfois tel qu'il peut faire le malheur de son son enfant. Voici le cas d'une jeune fille qui demandait récemment conseil à une éducatrice: Sa lettre est reproduite ci-dessous:

"Ce dont je viens vous parler est assez délicat à exposer et je me demande si à dix-sept ans, on a le droit de juger ses parents. Enfin, tant pis, en vous écrivant je rendrai peut-être service à des jeunes filles qui se trouvent dans le même cas que moi. Il s'agit de l'"égoïsme maternel", ce sentiment que les parents les meilleurs ont vis-à-vis de leurs enfants. Pourquoi des mères, lorsqu'elles voient leurs filles s'ouvrir à l'amour, s'ingénient-elles à leur dépeindre le mariage, les hommes sous les plus noires couleurs, semant ainsi le doute et la dureté dans des coeurs tout neufs qui sont faits pour aimer?

LA FUTURE BELLE-FILLE

"Pourquoi certaines mères, lorsqu'elles voient leur fils unique s'échapper du cercle familial pour aller chercher dans un autre être l'amour, mettent-elles toutes leurs énergies à déprécier cette jeune fille, à l'accabler de défauts, à l'accuser de calculs, tandis que cette dernière n'a d'autre tort — ou malheur! — que d'être plus pauvre que leur enfant. Oui, pourquoi?

"Pourquoi nos parents nous dépeignent-ils la vie sous ses vilaines couleurs et ne nous montrent-ils jamais les bons côtés de l'existence? Vous me direz que tous les parents ne sont pas ainsi ou qu'ils ont raison de nous mettre en garde contre l'avenir. S'il y a là une part de vérité, il y a aussi quelque fausseté.

"C'est si dur de voir un rêve brisé, anéanti par de méchantes paroles. Cela fait si mal de constater l'injustice, de voir qu'on vous estime à la grosseur de votre dot plus qu'à vos qualités morales! Cela fait bien pleurer, cela fait bien souffrir, lorsqu'on se sent détestée par une mère qui ne peut vous reprocher l'amour que vous portez à son fils, et l'on se dit parfois que la vie est bien laide et ne vaut pas la peine d'être vécue... Alors que maintenant nous devrions tant nous aimer, être plus unis pour être plus forts!

LA REPONSE

Et voici ce que répondait cette éducatrice:

"Oui, rien de plus triste que l'"égoïsme maternel". Ces deux mots devraient-ils se rencontrer jamais? Il est bien vrai, pourtant, que certaines mères cherchent à donner à leurs fils ou à leurs filles une sombre opinion du mariage, afin de les garder toujours auprès d'elles. Lorsqu'elles arrivent à ces fins, les enfants, malheureux et aigris, leur font payer bien cher leur inutile sacrifice. On pourrait vous citer de nombreux exemples, des confidences de lectrices désolées, qui ont compris leur erreur trop tard.

Mais, à dix-sept ans, on a tant de raisons d'espérer! Votre mère ne fera rien pour compromettre votre bonheur. Son pessimisme s'apparente plutôt à celui des femmes qui croient éviter à leurs filles des déceptions en jetant un voile sur l'étoffe si brillante de leur jeunesse. Elles croient ainsi les mieux préparer à l'avenir. Pour des malheurs improbables et lointains, elles leur infligent une souffrance inutile et certaine.

SOUFFRANCE ADOUCIE

Cette souffrance vous semblerait moins dure, toutefois, si la mère de celui que vous aimez vous aimait aussi. Or, elle vous déteste, dites-vous, elle vous calomnie et cherche à vous nuire dans l'esprit de son fils. Pour lui, elle rêve, avant tout, d'un riche mariage. Pauvre rêve, en vérité! Elle en aura conscience, tôt ou tard. De plus en plus, la question d'argent est appelée à prendre la place qui lui convient: ce n'est pas la première. Une bonne mère doit finalement comprendre que la fortune ne pèse guère à la balance du bonheur. Ce qui pèse lourd, c'est la bonté, la droiture, la tendresse, le dévouement, l'intelligence. Gardez bien tous ces trésors dans votre âme. Ils seront découverts et appréciés infailliblement. Reprenez confiance et votre joyeux courage. Vous connaissez sans doute l'ancienne devise: "Bien faire et laisser dire"?

SOYEZ PATIENTE

Que les propos chagrins, les jugements injustes et malveillants ne vous troublent pas. Soyez patiente: le temps travaille pour vous comme pour toutes les âmes de courage et de bonne volonté. Et, qui sait? vous gagnerez peut-être l'estime et l'affection de celle que vous considérez aujourd'hui comme votre ennemie... On a vu de tels, revirements! Je me souviens d'une jeune fille charmante, douée des plus grandes qualités, qui aimait un jeune ingénieur. Elle suppliait vainement ses parents de consentir à son mariage. Leur opposition dura une année, après laquelle — tout à coup — on apprit que l'accord était fait entre les deux familles.

—Que s'est-il passé? demandaient les amis du jeune homme.

Il répondait en souriant:

—Je n'en sais rien. Je sais seulement que ma fiancée est le plus aimable du monde. Ne finit-on pas toujours par aimer ce qui est aimable? C'est ce qui est arrivé à mes parents, après moi! Mes parents devaient l'aimer tôt ou tard.

Cette jeune fille eut raison de ne pas perdre courage."

Mag.

Pour guérir les bobos

Il est prudent d'avoir toujours chez soi des ustensiles et des médicaments rangés dans une petite armoire spéciale fermée à clef. Les ustensiles se composent de: 12 ventouses en verre, un bock avec un caoutchouc et son jeu de canules une poire à lavements, un bassin plat, un thermomètre médical, un thermomètre à bain, une paire de ciseaux.

Les objets de pansements: du coton hydrophile stérilisé, du coton cardé en grande quantité, de la gaze hydrophile stérilisée, petites compresses en boites métalliques, de la tarlatane, etc.

Pour les médicaments: antiseptique pouvant servir à la désinfection des plaies, aux gargarismes; une cuillerée à café pour un verre d'eau bouillie; de l'alcool à 90 degrés acide borique; une pe-

(Suite à la page 10)



Au cours de la dentition, votre bébé souffre assez souvent des malaises de la constipation. Essayez les Poudres Steedman's, dont les Mamans se servent depuis plus de 100 ans. Elles constituent un laxatif bénin mais efficace.

BROCHURETTE GRATUITE: "Conseils aux Mamans", sur demande. Ecrivez aux distributeurs: Laurentian Agencies Ltd., Dépt. G-7, 429, rue St-Jean-Baptiste, Montréal.

Donnez LES POUDRES STEEDMAN'S
De La Dentition à L'Adolescence
Identifiez le paquet par les deux EE symboliques

Raffinement ... PAARL

Ajoutez une note charmante et gracieuse à votre table. Les Portos Paarl sud-africains sont le choix préféré des connaisseurs. Offrez du Porto Paarl Tawny. Il est délectable avec des fromages, des fruits ou autres desserts. Sa saveur inimitable, son riche bouquet et sa belle couleur égaieront l'atmosphère de votre dîner. Servez les vins les plus fins à votre table. Exigez toujours Paarl.







PORTO PAARL

L'Association Co-Opérative des Viticulteurs d'Afrique du Sud, Limitée
Paarl, Afrique du Sud

L'ART DE BIEN S'HABILLER

Pour les 5 pieds et moins



Préférez la ligne simple et les détails sans complications.



Un surcroit de garnitures semble d'un effet réduisant la silhouette.

PERDEZ VOTRE EMBONPOINT MAIGRIR

FEMMES HOMMES

Conservez ou regagnez votre taille parfaite avec le

Spot Reducer



Ne restez pas grosse, débarrassez-vous de ces livres superflus. Vous pouvez perdre plusieurs livres et plusieurs pouces d'une manière inoffensive en ne risquant votre santé d'aucune façon. Ayez une taille parfaite avec le SPOT REDUCER ELECTRIQUE, nouvelle invention remarquable, une des méthodes les plus efficaces employées par les masseurs eux-mêmes. Avec le SPOT REDUCER vous pouvez bénéficier des massages privément dans votre maison. Très simple à employer, vous n'avez qu'à le connecter, le tenir par la poignée et l'appliquer sur n'importe quelle partie du corps: diaphragme, poitrine, cou, hanches, cuisses, jambes, bras, etc., l'effet reposant du massage durcit la chair et les muscles, augmente la circulation du sang et élimine le surplus de graisse, il vous aide à regagner une apparence gracieuse. Lorsque vous employez le SPOT REDUCER c'est comme si vous aviez votre propre masseur chez vous. Il est agréable de maigrir de cette façon. Le SPOT REDUCER ELECTRIQUE est fabriqué d'aluminium et de caoutchouc, c'est une merveilleuse invention et vous en serez entièrement satisfaite. AC 110 volts. $11.95 pour l'appareil et le cours d'instruction. Envoi discret. Satisfaction garantie ou argent remis après 10 jours d'essai.



APPROUVE 25 ou 60 cycles

SPOT REDUCER CO. Canada, C.P. H, Station C, Montréal, P.Q. B
S.V.P. expédiez Spot Reducer à $11.95. [] Paiement inclus (sans frais et poste).
[] J'inclus $2.00, paierai balance avec frais et poste C.O.D.
Nom et adresse ..... (Ajouter taxe vente 80¢)



"Je n'ai jamais bu de si bon café!"

Tout le monde aime le bon café. Avec Nescafé, vous réussissez à tout coup un café succulent... dans votre tasse même ... instantanément! On peut tout aussi facilement le préparer dans une cafetière (1 cuillerée à thé de Nescafé pour chaque tasse, puis autant de tasses d'eau bouillante). Le *Nescafé est préparé *pour vous* par des experts, avec les meilleures graines de café du monde. Boire une tasse de bon café ... quelle merveilleuse détente! Et si c'est du Nescafé, vous direz: "Je n'ai jamais bu de si bon café!"



NESCAFE

*"Nescafé" est la marque de commerce exclusive, déposée, par laquelle Nestlé's Milk Products (Canada) Limited désigne son café soluble. Ce café est composé, en parties égales, de café soluble pur et d'hydrates de carbone purs (dextrine, maltose, dextrose) qui ont été ajoutés uniquement pour en protéger la saveur.

La légende de Mitzi

KEVIN



CHLP sur votre CADRAN 1410
1000 WATTS

LE GARS DE LA MARINE



● **SAVIEZ-VOUS** qu'en annonçant vos produits par l'entremise du poste C.H.L.P. vous vous ASSUREZ un RENDEMENT MAXIMUM ? Pour renseignements concernant vos ANNONCES COMMERCIALES à la RADIO, appelez le gérant des ventes: PLateau 5225



Les enfants habitent

UN UNIVERS MERVEILLEUX

NUL NE PEUT SE VANTER d'avoir grand souvenir de sa première enfance. Nous demeurons perplexes au bord du mystère puéril où évoluent les moins de quatre ans, yeux ronds, le pouce dans la bouche grave.

Ce n'est qu'envers les petits de quatre ou cinq ans que l'on peut avec bien des réserves émettre des hypothèses. Les enfants, certes, vivent dans un monde trop grand pour eux. Etres et choses ne sont pas à leur échelle. Leurs désirs provoquent une gymnastique de prière (bras levés, tête renversée), qui les familiarise avec le ciel illustré de nuages. Peut-être ont-ils la conscience qui anime les explorateurs jetés sur une pierre inconnue. Ils en prennent une curiosité extrême, un sens aigu de l'aventure, et le sentiment que tout reste encore à faire, pour leur agrément, dans un univers décidément bizarre et peu hospitalier.

LE SOL

Au début le sol est leur vrai domaine, avec ses attractions sensationnelles, cailloux, fleurs... mais ils voudraient tant savoir ce qui se passe sur les chaises, ces montagnes volantes. Il y a aussi un peuple criard composé de petits sujets pittoresques drôles de formes, vêtus de plumes ou de poils. Les hommes eux sont les maîtres (cela se sent confusément) qui distribuent la nourriture et la réprimande. Les enfants les choisissent pour modèles et s'efforcent d'en faire des alliés. Hélas, la conversation est difficile avec ces géants qui comprennent mal et ne prêtent pas une attention constante, revendiquée comme un droit.

Lassés par des sollicitations agaçantes, les parents envoient leur progéniture au jeu. Jouer! quel non-sens. Les enfants de quatre et cinq ans ne jouent pas, ils exploitent les éléments qui tombent sous leurs sens pour engendrer dans la joie de vastes entreprises. Les visions et les idées circulent dans les cervelles enfantines, nanties de valeurs que nous ne pouvons concevoir. Leurs enthousiasmes abstraits et syncopés s'alimentent autant aux gravures d'une revue de modes qu'à l'album préparé à leur usage.

VERS LES MERVEILLEUX

Aux jeunes constructeurs dépourvus de méthode, que l'avidité de la connaissance égare, il convient d'imposer des matériaux typiques et de suggérer des modèles de chantiers. Le cours des pensées abondantes sera ainsi canalisé par des voies séduisantes jusqu'au siège social de notre traditionnelle éthique.

Pour arriver à cette fin, l'erreur serait profonde d'user du langage des docteurs. L'imagination fantastique, rapide des enfants n'adhère qu'aux accords qui modulent les invraisemblables. Elle est sensible aux valeurs de choc où la tache et le cri dominent, aux aventures à rebondissements où la terreur et le comique se succèdent en images contrastées.

AU-DESSUS DU REEL

Ils planent réellement au-dessus du réel, les petits familiers du mystère. Des images qui nous laissent rêveurs les emplissent de rêves — le rêve constitue leur atmosphère quotidienne où ils se réfugient au moindre prétexte, pour se réaliser entièrement dans le jeu magique des cavalcades d'idées saugrenues. Un souffre de poésie les pousse invinciblement aux sources du "Merveilleux". Ils y resteront jusque vers huit ou neuf ans, attentifs à l'appel des mirages. Puis les grandes personnes les persuaderont que la fantaisie est une dangereuse conseillère. Les beaux albums se détacheront d'eux naturellement, feuilles mortes et ce sera pitié.



BELLE POITRINE

VOTRE POITRINE est-elle plate ou trop grosse? Etes-vous maigre de partout? Répondez à ces questions et nous vous indiquerons GRATUITEMENT ce qu'il faut faire pour corriger ces défauts et avoir une poitrine aux courbes gracieuses.

POILS FOLLETS



SUPPRIMÉS CHEZ-VOUS INSTANTANÉMENT Grâce à la CIRE **PILEX**

Rapide - Certaine - Efficace
Sans douleur

Préférée dans 125 hôpitaux et institutions

TRAITEMENT COMPLET... 85¢
(Emballage et frais d'expédition 15¢ en plus)

Pour renseignements et commandes:
LABORATOIRES COQUETTE
894B Ste-Catherine O., Montréal. HA. 487.

Y a-t-il du Hennessy dans la maison?

Gardez-en Toujours

POUR LES CAS URGENTS —
— ET POUR VOTRE AGREMENT
LE COGNAC
★ ★ ★
HENNESSY

Pour guérir...

(Suite de la page 7)

tite bouteille de glycérine; un tube de vaseline stérilisée; un paquet de talc stérilisé; de la farine de lin; de la farine de moutarde; de l'eau oxygénée; des poudres digestives, des onguents pour brûlures, clous, etc.

COMMENT GUERIR LE HOQUET

Lorsque l'on boit trop chaud ou trop froid, lorsque l'on mange trop vite de la mie de pain fraîche, parfois en toussant ou en se retenant de bâiller, survient le hoquet.

On conseille différentes façons de le faire cesser: boire un verre d'eau à petites gorgées; absorber une cuillerée à café de sucre en poudre; immobiliser, volontairement le diaphragme soit en inspiration, soit en expiration; flexion des cuisses sur l'abdomen; maintien de la langue hors de la bouche, pendant quelques minutes. On conseille aussi de se boucher les oreilles et de s'arrêter de respirer; de se boucher le nez. On peut aussi essayer d'appuyer le pouce de la main droite sous le menton.

POUR FAIRE DES APPLICATIONS CHAUDES

Munissez-vous d'une vessie bien nettoyée.

Emplissez-la d'eau bouillante.

Entre elle et la peau placez des épaisseurs de tissu pour éviter la sensation de brûlure.

A mesure que la température du sac s'atténue, diminuez les épaisseurs de linge jusqu'à ce que vous appliquiez le sac sur la peau avec une seule épaisseur de gaze. Ainsi la chaleur salutaire sera maintenue là où il le faudra durant une ou deux heures.

Un Laxatif Rapide

Si vous souffrez continuellement de constipation, les Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie vous aideront à obtenir un soulagement plus rapide, *plus efficace*. Des milliers de gens se fient à ce remède qui traite *deux* choses *à la fois*—et soulage *en une nuit*. Demandez les Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie! 69-P

DR. CHASE PILULES

pour les REINS et le FOIE

Les points noirs disparaissent en quelques secondes avec **VACUTEX**



Votre visage est le miroir constant de votre personnalité, ayez un bel épiderme. VACUTEX est un nouvel appareil scientifique qui enlève automatiquement les comédons ou points noirs par la pression et la succion sans pincer la peau et sans endommager les tissus délicats de votre épiderme. VACUTEX est facile à employer, vous n'avez qu'à placer la pointe en caoutchouc sur le point noir, pressez et avec le pouce appuyé sur le bout de l'appareil vous tirez la peau. VACUTEX peut s'employer sur toute partie du corps pour enlever les points noirs. En vente dans toute bonne pharmacie ou commandez avec ce coupon.



BALLCO LADY JEANNE PRODUCTS ENRG., C.P. H. Station C. Montréal, P.Q.
[] Inclus $1.50 poste payée
[] Envoyez C.O.D. Je paierai $1.50 plus frais et poste B
Nom et adresse ..... (Ajouter .05, taxe de vente)

Une jeune maman

heureuse répand la joie au foyer



Une jeune maman est responsable du bonheur de ses enfants et de celui de son mari. L'optimisme, la fraîcheur, la gaieté, sont des qualités qu'elle cultive avec soin et qui s'épanouissent en elle, la dotant d'une personnalité irrésistible.

Mais comment être heureuse et rendre heureux quand on redoute l'épuisante épreuve mensuelle? Faites comme des milliers de mamans qui goûtent la vie, recourez aux pilules FEMOL. Les pilules FEMOL ne sont ni un calmant, ni un anesthésique. Elles sont un remède composé uniquement de plantes dont les vertus spéciales agissent sur les organes propres au sexe féminin. En effet, elles aident à décongestionner ces derniers et à leur redonner les forces qui leur permettent de remplir leur mission particulière. Les pilules FEMOL chassent le "cauchemar mensuel."

Chaque boîte contient une brochure qui renferme des renseignements nombreux et précieux. On y parle de la maternité et des soins qu'elle exige, des maladies féminines et de leur traitement.

Depuis près de 40 ans
Adolescence
Maternité
Retour d'âge

LES PILULES *Femol*

SONT UN COMPOSÉ D'EXTRAITS PUREMENT VÉGÉTAUX

ROGER COURAGE



AUCUN JOURNAL QUOTIDIEN DE MONTRÉAL NE PUBLIE AUTANT D'HISTORIETTES QUE LA "PATRIE": VOYEZ-LES CHAQUE JOUR, ELLES VOUS INTÉRESSERONT

JEANNINE ET PATAUD

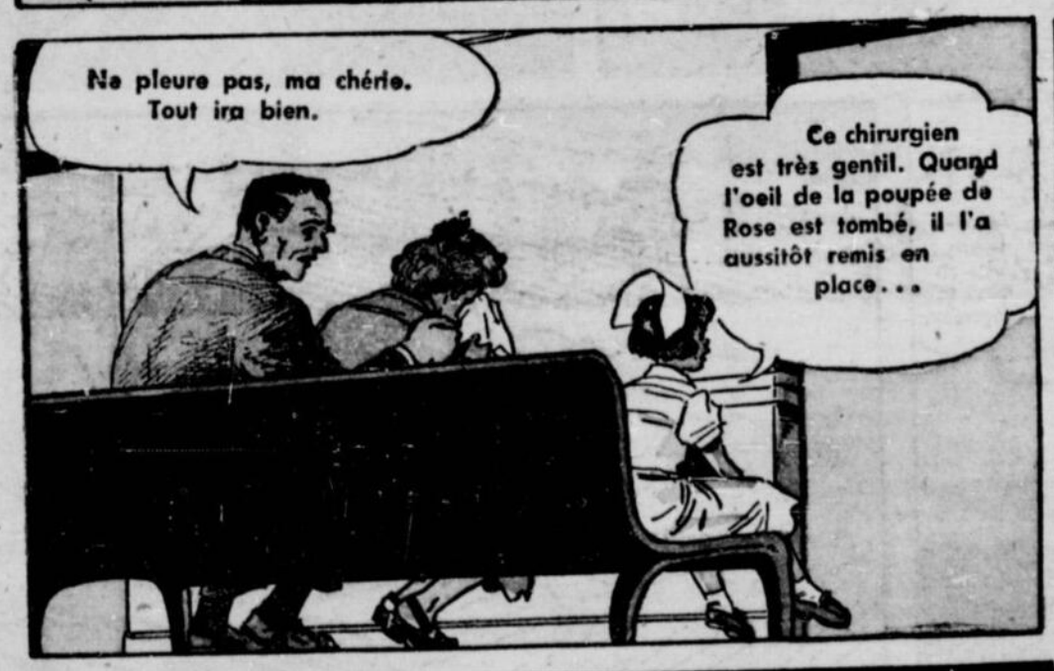






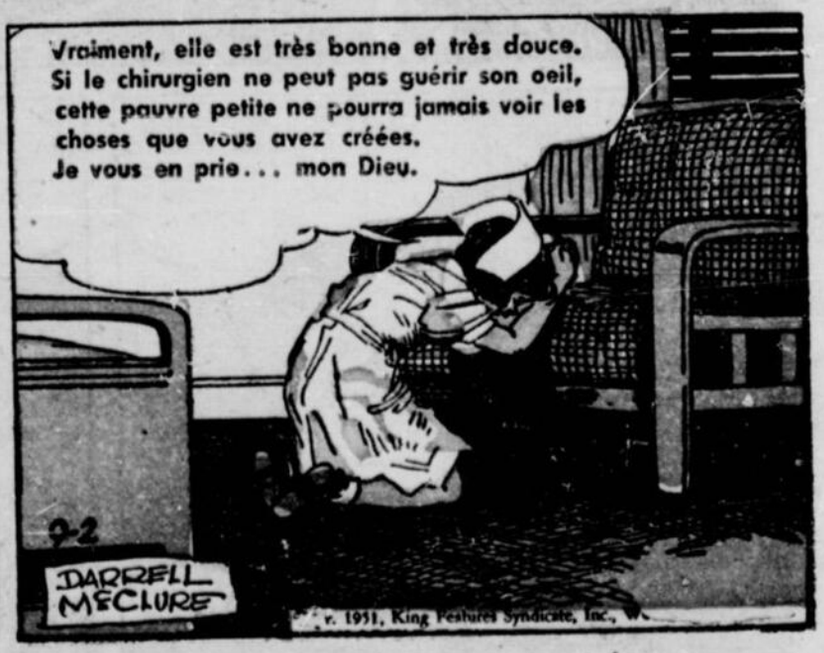












Les Canadiens-français sont unanimes à proclamer que la "Patrie" du Dimanche est un journal complet qu'il faut lire pour être bien renseignés. Ses illustrations comme ses articles suscitent partout le plus vif intérêt.

YVAN LE TERRIBLE









JEANNOT LE MALIN







La FATRIE du Dimanche a pris un essor extraordinaire: on se dispute la lecture des quatre sections intéressantes dont se compose ce journal moderne. Ne manquez pas de la lire chaque semaine













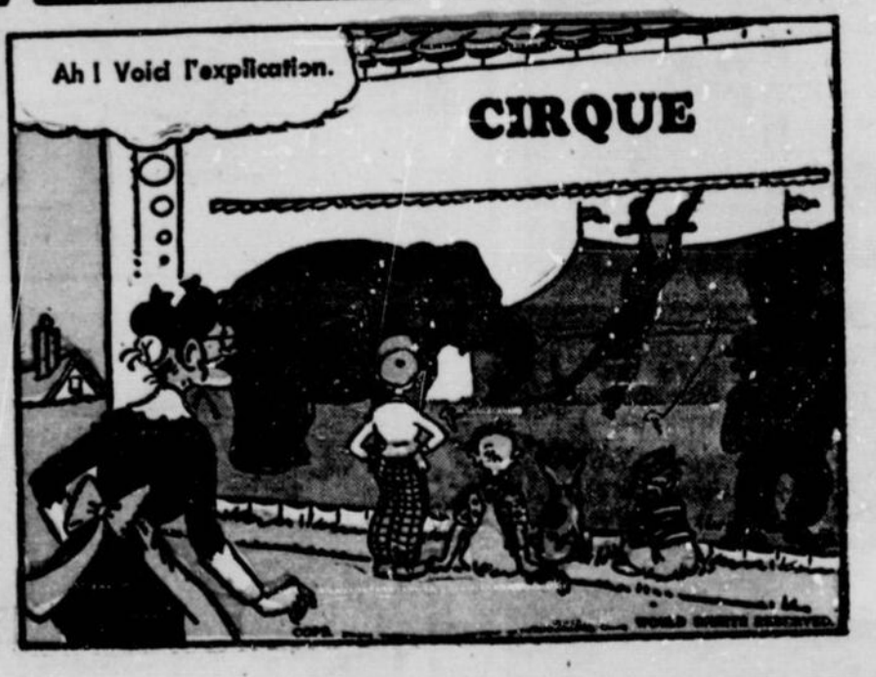






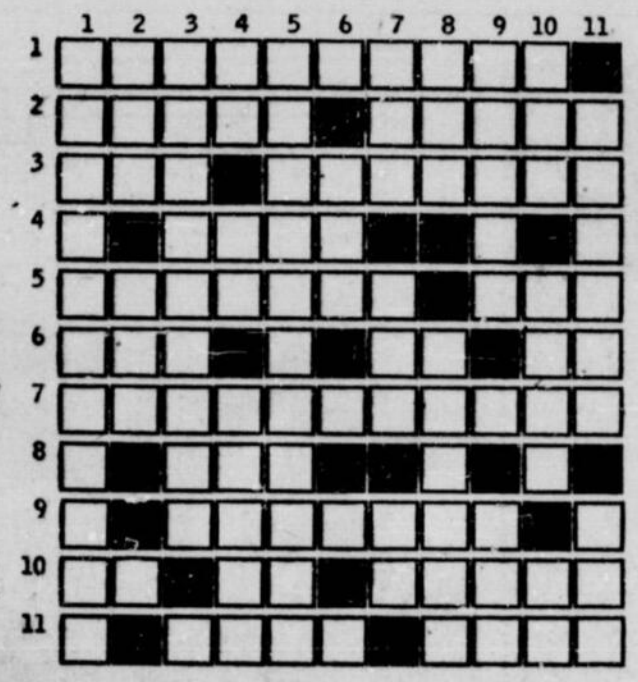






LA "PATRIE" DU DIMANCHE PUBLIE UN ROMAN-FEUILLETON, DES NOUVELLES LITTÉRAIRES ET UNE MULTITUDE D'AUTRES CHOSES ATTRAYANTES

Mots croisés de la 'Patrie'



HORIZONTALEMENT

1—Colère persistante.
2—Note de musique — Excédée, rompue.
3—Ancienne forme de oui — Ne pas emporter.
4—Attache.
5—Classe de composés dérivés de l'urée — Point cardinal.
6—Meuble sur lequel on se couche — Métal jaune — Deux voyelles.
7—Qui a des prévenances.
8—Dans "élan".
9—Sorte de bouilloire russe.
10—Métal jaune — Conjonction négative — Qui a une saveur aigre.
11—Tenter avec hardiesse — Tête de rocher.

VERTICALEMENT

1—Introduction dans l'organisme d'un germe vivant.
2—Souverain — Ordre prescrit des cérémonies de l'Eglise.
3—Viande de porc hachée menu (pl.).
4—Conjugaison — Onze — Mouvements subits avec effort.
5—Art de transmettre au loin la force.
6—Animal têtu.
7—Triage — Pronom personnel — Interjection.
8—Une des Cyclades — Qui se rapporte à la rose.
9—Interjection — Ordre prescrit des cérémonies de l'Eglise.
10—Venue au monde — Préposition — Note.
11—Enlevée la rate — Hareng fraîchement salé.

Solution du problème d'hier

T	U	R	G	E	S	C	E	N	C	E	
R	■	A	I	■	E	R	S	■	■	RU	
I	C	O	N	O	L	A	T	R	I	E	
S	O	U	■	I	■	N	■	I	A	■	
M	I	T	I	G	A	T	I	O	N	S	
E	■	S	■	N	I	E	R	■	T	A	
G	O	■	N	O	■	R	O	I	■	R	
I	S	S	A	N	T	■	N	■	O	C	
S	E	■	S	■	R	E	I	N	■	N	
T	R	I	E	R	E	■	S	I	A	M	
E	■	O	S	E	S	■	E	■	S	E	

La pêche au saumon...

(Suite de la 1ère page)

Morgan, les Dupont, etc... Certaines familles sont là depuis trois et quatre générations.

Ces grandes maisons ne sont vues d'à peu près personne à part des guides et des propriétaires. Le "Restigouche Salmon Club" est l'aristocrate des clubs de pêche. Il ne compte que vingt-huit membres tous des Américains — 99 pour cent des pêcheurs de saumon sont des Américains, déclare Eldred Bailey.

Sur la rivière Miramichi, il en coûte à un pêcheur la somme de $150 pour pêcher un seul saumon. Sur la rivière Restigouche, on n'ose pas y penser. Les quelques invités privilégiés, qui peuvent pêcher au "Big Hole" de Leonard O'Brien sur la rivière Miramichi du nord-ouest, payent $50 par jour, guide compris. Quant aux camps publics, on peut y pêcher pour une somme variant entre $15 et $22.

Les rivières à saumon du Nouveau-Brunswick sont moins connues des Canadiens qu'ils ne le sont des Américains. Les pourvoyeurs essayent d'attirer les pêcheurs du Québec et de l'Ontario, mais depuis une époque relativement récente seulement. Les pêcheurs qui n'ont jamais pêché le saumon ne connaissent pas ce qu'est la grande émotion que peut ressentir un sportsman.

Actuellement, le pêcheur ordinaire peut difficilement connaître cette joie, car elle n'est encore réservée qu'aux riches, mais dans quelques années, dans le Québec surtout, les rivières à saumons seront ouvertes au public amateur de pêche, et les moins riches comme les plus riches pourront consacrer leurs vacances à ce sport de millionnaire.

Faites votre part

Le Canada combat sans arrêt les maladies contagieuses. Contribuez à éliminer ces tueuses d'enfants. Ne négligez pas de faire votre part: faites immuniser vos enfants contre la coqueluche, la diphtérie, la typhoïde et la variole.

Ne mettez pas votre peigne ou autre article de toilette sur les tables ou les tablettes où d'autres ont posé les leurs. Les germes qui produisent les maladies du cuir chevelu et de la peau se ramassent facilement dans les lavabos publics.

CREVASSES



Mentholatum soulage les crevasses et les gerçures douloureuses et favorise la cicatrisation. Calme et rafraîchit promptement toutes les irritations de la peau. Pots et tubes.

Epargnez en achetant le grand format

MENTHOLATUM

reconforte tous les jours

MAIGRIR sans nuire à la santé !

Ni drogues ! Ni massages ! Ni laxatifs !
Ni cultures physiques fatigantes!



"J'ai perdu 5 livres par semaine, et dans un mois j'ai perdu 24 livres, grâce au traitement des pilules SYLVEX.

Je dois ma belle apparence d'aujourd'hui, aux conseils d'une amie intime satisfaite, qui a maigri de 30 livres dans un mois par votre traitement. En peu de temps, j'étais fière de mon corps. J'étais devenue plus souple, j'avais une meilleure santé et un plus beau teint. Ainsi je suis devenue plus attrayante et plus désirable. J'avais une plus belle apparence et une plus belle silhouette. Tout mon entourage est surpris du grand changement.

Maintenant je suis heureuse; fini pour moi la gêne et les humiliations. Je vous serai toujours reconnaissante, et je conseillerai votre traitement SYLVEX, à toutes les personnes grosses". — Ecrivait Mme A. G., de Montréal.

Voici une lettre parmi des milliers d'autres témoignages de femmes découragées qui sont maintenant très satisfaites. Beaucoup d'artistes et des modèles ont pris le traitement **SYLVEX.**

ATTENTION: Ces pilules sont bonnes aussi pour les hommes; elles sont bonnes pour ceux qui souffrent de rhumatisme, de diabète, du foie et de l'estomac.

NE MALLEZ PAS D'ARGENT! Commandez aujourd'hui, vous paierez au facteur ou à votre bureau de poste $2. Nous acceptons les C.O.D. Les commandes au comptant seront expédiées franco. DEMANDEZ LE PAQUET DEUX FOIS PLUS GROS POUR $3 D'OU PLUS ECONOMIQUE. Envoi discret. Mode d'emploi avec chaque paquet. Indiquez format désiré.

— — — — —MALLEZ CE COUPON AUJOURD'HUI— — — — —

NEW YORK BEAUTY PRODUCTS CO.

131 St-Jacques Ouest, Case 1653 Station Place d'Armes, Montréal.

Vos nom et adresse.....

.....

Au pays de la beauté

Saviez-vous qu'une peau boutonneuse et tachée provenait souvent d'un mauvais état du cuir chevelu? ayez donc toujours une brosse très propre.

* * *

Les cheveux qui bordent votre front reçoivent beaucoup de poudre et de crème qui ne leur sont pas destinées. Servez-vous d'un peigne fin pour les nettoyer bien à fond.

* * *

Lorsque vous avez brossé vos cheveux, nettoyez votre visage pour en ôter toutes les impuretés et débarrasser vos pores des excès de graisse qu'ils peuvent produire...

* * *

Si vous apercevez une rougeur ou un bouton, une bonne lotion désinfectante évitera que la rougeur ne s'étende ou que le bouton n'en amène d'autres sur votre visage.

* * *

Après chaque shampooing, si vos cheveux sont gras, servez-vous d'une lotion antiseptique. Cela fortifie le cuir chevelu et, tout en activant la circulation, améliore votre peau.

* * *

Avez-vous du coton imbibé d'alcool, nettoyez le bord intérieur de votre chapeau. Vous éviterez que votre front ne soit en contact avec le feutre ou la paille malpropre.



Petits trucs

Pour faire la chapelure, écrasez une biscotte ou après avoir grillé une croûte de pain, écrasez-la soigneusement.

Pour que le riz devienne très blanc et que les grains se détachent facilement, mettez quelquer gouttes de jus de citron dans l'eau de cuisson.

Pour que le poisson qui cuit à la poêle ne se brise pas, saupoudrez le fond de gros sel.

Un gâteau dans lequel vous avez mis un peu de levure ne "monte" pas assez à votre gré? C'est que la levure, si elle est chimique, ne doit être mise qu'au dernier moment, toute manipulation terminée, juste avant d'enfourner. Exception faite cependant pour les gâteaux qui, comme la brioche, ont besoin de lever à l'avance.

Vos gâteaux ne brûleront pas au four si vous prenez la précaution de saupoudrer la tole du four de gros sel.

Les légumes frais conserveront leur belle couleur verte si vous les faites cuire à grande eau bouillante, sans couvercle.

Vous ôterez toute amertume aux endives si vous les lavez à grande eau sans les laisser séjourner dans l'eau.

Pour enlever les petits insectes qui se trouvent parfois dans les coeurs de salade ou de choux-fleurs, faites-les tremper soit dans de l'eau acidulée, soit dans de l'eau salée.

Les radis que vous achetez et ne consommez pas tout de suite ramollissent. Pour qu'ils retrouvent leur fermeté, laissez-les tremper quelques heures dans de l'eau fraîche vinaigrée.

Pour conserver aux champignons de couche tout leur parfum, ne les pelez pas, sauf cependant si vous devez les mettre dans une sauce blanche qu'ils noirciraient.

$10.00 AFIN DE VOUS PERMETTRE DE CONSULTER VOTRE MÉDECIN

Si ce régime de santé ne vous SOULAGE PAS GRANDEMENT

SI VOUS ÊTES GRAVEMENT MALADE, VOYEZ VOTRE MÉDECIN MAINTENANT

MAIS

Si, à cause de votre tension nerveuse, vous êtes irritable, agité, en proie aux sursauts, si vos nerfs sont à tel point ébranlés que vous ne puissiez jouir facilement de votre sommeil plus de trois à quatre heures pendant la nuit ou si vous manquez d'appétit.

ALORS

Essayez dès aujourd'hui d'acquérir une force, une énergie et une vitalité nerveuse nouvelles en suivant un régime régulier pour améliorer votre santé. De l'air frais en abondance, des heures régulières de repos et de l'exercice sont essentiels. Mais pour regagner le terrain perdu donnez à votre organisme l'aide supplémentaire dont il a presque sûrement besoin.

COMMENT?

Commencez le Régime de six semaines de Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs MAINTENANT — *dans votre propre maison*. Dans nombre de cas, ses bons effets se font presqu'immédiatement sentir. Cette formule bien éprouvée et démontrée, composée de vitamine B1, de fer et d'autres minéraux essentiels, aidera à procurer à vos nerfs une paisible vigueur nouvelle; elle vous aidera à bénéficier d'un meilleur repos, elle améliorera votre appétit si bien que vous attendrez ardemment chacun de vos repas.

$10.00

Le Régime de six semaines requiert six petites boîtes ($4.74) ou deux boîtes de grand format économique ($3.96) de Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs. Prenez-les suivant le mode d'emploi inclus dans chaque boîte. Si à la fin de ce Régime de Nourriture pour les Nerfs vous n'êtes pas plus que satisfait de l'amélioration de votre santé, retournez promptement à la Dr Chase Medicine Co. Ltd., Oakville, Ont., les six feuillets de modes d'emploi des petites boîtes ou les deux larges dessus en carton des boîtes de grand format. Nous vous enverrons directement en retour $10.00 (plus que le double du coût de votre Régime.) Et nous vous suggérons de voir votre Médecin.

PREUVE

Nous vous proposons cette entente pour vous démontrer au-delà de tout doute les grands mérites de la Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs. Car, nos classeurs contiennent des milliers de témoignages attestant les bienfaits obtenus de la Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs. Ces records montrent que dans nombre de cas les résultats ont été obtenus dans 21 à 28 jours.

COMMENCEZ MAINTENANT

Dans ces circonstances, vous vous devez à votre famille et à vous-même de commencer sans tarder ce bienfaisant régime dans votre maison. Ou nous vous paierons le double du coût du régime ou vous constaterez que vous avez gagné dix fois plus que son prix en le suivant pour obtenir une meilleure santé — avec plus de repos — un meilleur appétit et une plus grande jouissance de la vie.

Dans les sentiers de la nature

Le pingouin ressemble d'une façon étonnante à un homme qui se croit important en habit de gala.

Pour se fiancer, un jeune pingouin doit d'abord trouver un petit caillou.

Et le déposer ensuite près des pattes de plusieurs femelles jusqu'à ce qu'une d'entre elles se décide à accepter en ramassant le caillou.

Mais quelquefois, un pingouin célibataire craint la vie à deux.

Car du moment que la femelle accepte...

Il se voit obligé de ramasser d'autres cailloux pour construire son nid.

C'en est trop pour ce pingouin paresseux. Il laisse donc là la femelle et se dirige vers la mer.

"Je m'en vais à la pêche", semble-t-il dire.

LA VIE DES BOIS

Ces oiseaux étranges que sont les pingouins habitent les rivages des régions polaires où peu d'autres animaux peuvent survivre.

Le plus grand ennemi du pingouin est le lion marin, un phoque qui recherche les plongeurs imprudents.

MENTIONNEZ TOUJOURS LA "PATRIE" SI VOUS FAITES AFFAIRES AVEC NOS ANNONCEURS

EDITION QUOTIDIENNE

La Patrie

5¢ 48 PAGES

73e ANNEE — Pronostics: Nuageux et frais, aujourd'hui. Eclaircie, demain. (Détails page 18) — MONTREAL, SAMEDI 1er SEPTEMBRE — No 159

SENATES READING ROOM
6478 31 D 51
OTTAWA, ONT.

2E ACCUSATION COMMUNISTE

Aucune indication d'une reprise des pourparlers

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

TOKYO, 1er. — (P.A.) — Radio-Peiping a diffusé, aujourd'hui, une nouvelle accusation communiste à l'effet qu'un avion américain aurait laissé tomber deux bombes au-dessus de la zone neutre de Kaesong. Selon les Rouges, l'incident se serait produit à 12 h. 30 a.m., samedi, heure de Corée.

Les deux bombes seraient tombées à moins d'un demi-mille de la demeure du général Nam Il, à Pingkotong, près de Kaesong. Radio-Peiping ajoutait que le haut commandement allié avait été invité à envoyer des enquêteurs.

C'est la deuxième fois en dix jours que la radio communiste chinoise accuse les Alliés de bombardements de la zone neutre. Les Rouges n'ont donné aucune indication à l'effet qu'ils désiraient reprendre les pourparlers d'armistice.

Un porte-parole allié a toutefois déclaré, hier, qu'aucun indice ne permettait de croire que la cessation des négociations serait permanente. La rupture des discussions s'est produite le 23 août dernier, sur l'instance des communistes, lesquels accusèrent les Alliés d'avoir bombardé Kaesong.

Jusqu'ici, les Rouges ont ignoré les propositions du général Matthew-B. Ridgway, commandant en chef des troupes des Nations Unies, en vue d'une reprise des pourparlers d'armistice.

Une émission antérieure de Radio-Peiping déclarait que la bataille avait repris dans la zone neutre de Kaesong et que des troupes sud-coréennes s'étaient approchées à moins de trois milles de la ville avant d'être arrêtées par des gardes.

Cette nouvelle est attribuée à Alan Winnington, corrrespondant du journal communiste "Daily Worker", de Londres. Des officiers des Nations Unies ont déclaré ne rien connaître de cette présumée bataille.

On croit que les communistes tentent d'inventer une série d'incidents contre le haut commandement allié pour fins de propagande.

Entretemps, dans le secteur est du front, les troupes des Nations Unies ont progressé de quatre milles, vendredi soir, au cours d'une poussée limitée. Les communistes durent abandonner au moins une position stratégique.

Des soldats alliés, précédés de violents barrages d'artillerie, ont attaqué à quatre endroits principaux, le long d'un secteur de 16 milles, entre la côte est et Yanggu. Cette région se trouve entre 7 et 15 milles au nord du 38e parallèle.

Robert Otey, photographe de la Presse Associée, mande du front que deux bataillons nord-coréens ont été mis en déroute. Les pertes rouges, a-t-il rapporté, ont été considérables.

Ailleurs sur le front, on ne signale que des engagements de patrouille. Dans les airs, de nombreux nuages ont nui considérablement aux opérations, hier. L'aviation alliée n'avait effectué que 118 envolées à six heures, hier soir.



(Photo Roger Janelle—La Patrie)

LE SECRETAIRE HENDERSON A DORVAL. — Vendredi après-midi, le secrétaire de l'Air de l'Angleterre, M. Arthur Henderson, accompagné de l'hon. Brooke Claxton, ministre de la Défense du Canada, visitait les escadrilles 410 et 441, cantonnées à Dorval, leur base d'entraînement, à l'occasion de leur prochain départ pour l'Angleterre. On le voit en bas, aux micros de postes montréalais, portant la parole devant les aviateurs réunis dans l'immense hangar de l'escadrille 410 (chasseurs Sabre-86). Sur la photo du haut, de gauche à droite, le ministre Claxton de la Défense, le maréchal en chef de l'Air d'Angleterre, sir Leslie Hollinghurst, qui accompagne l'hon. Henderson et le commodore de l'Air W. Revington, officier supérieur de la R.A.F. en service au Canada en relation avec le programme aérien de défense du Pacte de l'Atlantique.



Arrestation d'autres communistes aux E.-U.

SAN-FRANCISCO, 1er. (B.U.P.) — Le F. B. I. a appréhendé un autre groupe de communistes, hier, sur la côte ouest. A Los-Angeles, les agents fédéraux ont arrêté Frank Carlson, président du comité de défense du parti; Frank Spector, organisateur du comité industriel, et Ben Dobbs, ancien secrétaire de l'organisation. Les communistes arrêtés sont accusés d'avoir comploté pour prôner le renversement du gouvernement américain par la force. S'ils sont trouvés coupables, chacun sera passible d'un maximum de dix années d'emprisonnement et de $10,000 d'amendes.

Pour la Fête du Travail

Messages des honorables A. Barrette et P. Beaulieu

QUEBEC, 31. (D.N.C.) — Voici ce que déclaraient les hon. A. Barrette et P. Beaulieu en marge de la Fête du Travail:

L'HON. ANTONIO BARRETTE

"C'est avec un plaisir toujours nouveau que j'adresse, chaque année, mes meilleurs voeux aux ouvriers de la province de Québec, à l'occasion de la Fête du Travail.

"Je me réjouis particulièrement de constater, depuis quelques années, le progrès du syndicalisme dans le Québec et j'y vois l'effet des législations généreuses du gouvernement actuel qui favorisent, chez nous, l'union des travailleurs, de même que la coopération entre patrons et ouvriers.

"Les relations harmonieuses qui ne cessent de prévaloir entre le Travail et le Capital, sont indispensables à tout progrès économique et social durable. La province de Québec donne au monde le spectacle d'une population qui vit dans la paix et le respect des lois. J'ai pu me rendre compte, au cours de mon récent voyage en Europe, qu'il n'est aucun endroit où ouvriers et patrons collaborent plus étroitement et plus amicalement à la solution de leurs problèmes communs. La bonne volonté manifestée de part et d'autre contribue à consolider un ordre social en butte aux attaques des ennemis de la civilisation chrétienne.

"Le ministère du Travail, par ses nombreux services et ses commissions, met à la disposition des travailleurs québecois tous les moyens de faire valoir leurs droits dans l'ordre et d'assumer, dans notre société, la place qui leur revient. Je souligne, en particulier, notre système d'apprentissage, unique an monde, et qui fait partout l'objet d'études admiratives. Près de 10,000 jeunes ont pu, jusqu'ici, grâce à ce système, acquérir la compétence technique qui en fera, demain, des employeurs ou des chefs de file du monde ouvrier. Je veux signaler les succès remportés par notre service de conciliation et d'arbitrage dans le règlement des difficultés surgies entre ouvriers et patrons et l'aide précieuse apportée aux ouvriers accidentés, par notre clinique et réhabilitation. Et je veux assurer tous les ouvriers de ma province de la satisfaction véritable que j'éprouve à les faire profiter de tous les organismes créés pour favoriser la promotion de la classe des travailleurs.

"Je me réjouis enfin de l'essor économique de la province. Grâce à une politique prudente et progressive à la fois, de nouvelles sources d'emploi s'ouvrent pour nos ouvriers de la province de Québec, et leur permettent de bénéficier plus largement encore du bien-être matériel auquel ils sauront associer le progrès spirituel et moral qui est son complément indispensable.



L'HON. ANTONIO BARRETTE



L'HON. PAUL BEAULIEU

"Que la Fête du Travail, en cette année 1951, soit pour tous l'occasion de rehausser davantage les liens qui les unissent. Ainsi, sera constitué un front commun contre le communisme et tout ce qui peut menacer les travailleurs dans leurs biens, dans leur sécurité et dans leur liberté.

L'HON. BEAULIEU

"A l'occasion de la Fête du Travail, l'hon. J.-Paul Beaulieu, C.A., ministre de l'Industrie et du Commerce, offre aux travailleurs de la province ses meilleurs voeux:

"Une fois de plus, le premier lundi de septembre ramènera la Fête du Travail. Une fois de plus, tous ceux qui, chaque jour, produisent quelque chose, qu'il s'agisse de production matérielle ou de production intellectuelle, recevront l'hommage de la communauté tout entière.

"Il est heureux, qu'une fois l'an, l'homme suspende son labeur pour réfléchir à l'éminente dignité de la tâche qu'il accomplit. Ces quelques instants de réflexion permettent à l'homme de redonner tout son sens humain aux gestes dont il avait peut-être perdu la signifiation.

"Le cultivateur ensemençant son champ, l'ouvrier dominant des outils, la mère de famille se dévouant pour les siens, l'étudiant qui enrichit son esprit, le fonctionnaire qui assure la marche de l'administration publique, l'industriel qui assume tous les risques d'une production adéquate, le professeur qui augmente sans cesse son savoir et le met au service des générations montantes, le technicien qui perfectionne toujours les instruments de travail et de productio.i, le médecin, l'avocat, le religieux, l'homme d'Etat, tous ceux qui apportent leur contribution, si modeste soit-elle en apparence, doivent, en ce jour éprouver une légitime fierté parce que, non seulement ils ne sont pas une charge pour l'Etat, mais encore, parce que tous, ils constituent un actif précieux pour la nation.

"Ici, je veux avoir une pensée spéciale pour ceux qui, après avoir fourni l'effort de toute une existence, ont déposé les outils trop lourds pour leurs bras et prennent,

(Suite à la page 39)

ACHETEZ VOS FLEURS ICI
Fleuriste La Patrie
168 EST STE-CATHERINE
Ecoutez CHLP
Livraison partout directement de notre serre-chaude PL. 1786-1787
Le dim. de 1 h. 30 à 1 h. 45

• CUIR REPOUSSÉ •
GAGNEZ $10.00 par jour. Travaillez pour vous-même dans votre maison privée. Faites des portefeuilles, sacoches etc., en cuir repoussé. Nous vous enseignerons en quelques heures par correspondance ou à notre atelier, jour ou soir, BE. 8969, sur rendez-vous seulement.
$12.00 vous partira en affaires. Outillage, matériel et livre d'instruction compris.
INFORMATION GRATIS, PAR CORRESPONDANCE
Faites votre remise par mandat de poste ☐ ou commandes C.O.D. ☐
R. MERCIER, 3706 Châteaubriand, Dépt. L, Montréal

LUNETTES ET LORGNONS
PRESCRIPTIONS D'OCULISTES • REPARATIONS
A DOMICILE SUR DEMANDES
YEUX ARTIFICIELS — PLASTIQUES
GARANTIE pour la VIE • PLUS GRAND CHOIX A MONTREAL
Bureau fermé tous les lundis, durant juillet et août.
Autres jours : 10 a.m. à 9 p.m. — Fermé le samedi à 6 p.m.
6528, rue Saint-Denis — CAlumet 9572
J. A. RACETTE
OPTICIEN D'ORDONNANCES

AGRANDISSEMENTS
Envoyez-nous vos films ou dix negatifs pour obtenir non seulement 1 ou 2 agrandissements mais tous vos portraits agrandis double grandeur. Seulement 45c.
PHOTO POSTALE
Boite 522 Sherbrooke

1 CUILLERÉE À TABLE!
Si peu de Javex fait une si grande différence!



Mettez une cuillerée de Javex dans 2 gallons d'eau de rinçage, trempez-y les couches puis rincez bien. Une fois sèches, les couches sont douces, blanches, immaculées et sentent bon!
J-51F
Javex
le liquide de BLANCHIMENT, LAVAGE, NETTOYAGE LE PLUS EMPLOYÉ AU CANADA
Chez votre épicier — en 4 modèles commodes.

LA QUINCAILLERIE DE RENOM
OMER DESERRES Ltée
BLACK & DECKER
THE LUFKIN RULE Co
WISS
BUTTERFIELD THE BETTER TOOLS
POUR L'OUTIL DE QUALITE...
STANLEY
MILLERS FALLS TOOLS
Starrett
CARBORUNDUM
POUR LA MARQUE QUE VOUS RECHERCHEZ
UTICA
Atlas
DELTA MILWAUKEE
POWER KING
CLAUSING
CRESCENT
HENRY DISSTON & SONS, INC
LUNDI FETE DU TRAVAIL NOS MAGASINS SERONT FERMES TOUTE LA JOURNEE
Omer DeSerres LIMITÉE MONTREAL
1406, ST-DENIS LA. 0251 6793, ST-HUBERT
FERMES LE SAMEDI A 12 HRES 15 P.M.

l'Almanach de La Patrie

SAMEDI, 1er SEPTEMBRE 1951
244e jour de l'année — S. Gilles
Le soleil s'est levé à 5 h. 21 et se couchera à 6. h. 39

Pronostics



La tempête centralisée à l'ouest du lac Huron, a été cause de nombreuses pluies, dans l'est de l'Ontario et l'ouest du Québec. La pluie cessera au fur et à mesure que cette tempête se déplacera vers l'est, mais le temps restera nuageux toute la journée.

Régions de Montréal, des Laurentides, des Cantons de l'Est et de l'Outaouais: Nuageux et frais, cet après-midi et ce soir. Eclaircie, demain. Maximum, aujourd'hui, à Montréal, Sherbrooke et Ottawa, 65o; à Ste-Agathe, 62o.

Régions de Québec, de la Mauricie, du lac St-Jean et de la baie Comeau: Pluie cessant cet après-midi. Nuageux, ce soir. Eclaircie, demain. Maximum, aujourd'hui, à Québec, 62o; à La Tuque, Chicoutimi et Rivière-du-Loup, 65o.

LA LUNE



Nouvelle lune, le 1, à 7 h. 49 a.m.
Prem. quart, le 8, à 1 h. 16 p.m.
Pleine lune, le 15, à 7 h. 38 a.m.
Dern. quart, le 22, à 11 h. 13 p.m.
Nouvelle lune, le 30, à 8 h. 57 p.m.

SIGNE DU ZODIAQUE
LA VIERGE
du 23 août au 22 septembre

1951 SEPTEMBRE 1951

DIM	LUN	MAR	MER	JEU	VEN	SAM
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24	25	26	27	28	29

"Notre supériorité aérienne sur les Russes éloignera de beaucoup le danger de guerre"

(Hon. A. Henderson)

(par MARCEL VLEMINCKX)

"Quand la supériorité de la Russie dans le domaine de l'aviation sera neutralisée par notre propre et invincible puissance, le danger de guerre sera grandement diminué dans le monde; mais, il faut bâtir notre force aérienne, notre force militaire, non pour attaquer mais bien pour nous défendre."

C'est par ces mots que le Secrétaire de l'Air de l'Angleterre, l'hon. Arthur Henderson, prenait congé du Canada, hier après-midi, mettant fin ainsi à une visite d'une semaine qu'il a faite aux divers établissements canadiens où les aviateurs anglais et européens s'entraînent en vertu du Pacte de Défense aérienne des nations signataires du Pacte de l'Atlantique.

Et ces paroles d'adieu, il les prononçait devant deux escadrilles canadiennes qui, dans quelques semaines, partiront pour l'Europe où elles s'aligneront aux côtés des forces américaines et anglaises dans la défense aérienne de l'ouest de l'Europe. Il s'agit des escadrilles de chasse 410 et 441, cantonnées à Dorval.

Le Secrétaire de l'Air était accompagné tant à Dorval, hier, que durant sa tournée canadienne, de l'hon. Brooke Claxton, ministre canadien de la Défense.

M. HENDERSON

Le représentant anglais a dit: "Aucun pays ne peut, à cause du progrès de l'aéronautique, échapper à une guerre mondiale. C'est pourquoi, parmi les nations alliées,

(suite à la page 20)



(Photo Roger Janelle—La Patrie)

LA PREMIERE CLIENTE DE M. POIRIER. — La nouvelle boucherie chevaline Poirier venait à peine d'ouvrir ses portes, vendredi matin, sur la route de Chambly entre Longueuil et St-Hubert, que la clientèle s'y pressait déjà. La toute première cliente à qui le gérant-commis Aimé Dufour offrit la "chair de cette noble bête" (qu'est le cheval) fut Mme J.-R. Archambault, de Saint-Lambert. La petite Gilberte Archambault s'initie déjà dans les bras maternels au "shopping" du vendredi.

S. E. Mgr Desranleau, victime d'accident

L'archevêque de Sherbrooke, Mgr Philippe Desranleau, ainsi qu'un autre prêtre de son diocèse ont été blessés, hier après-midi, dans un accident de la route survenu entre Saint-Eustache et Oka. Le prélat et son compagnon ont été transportés d'urgence à l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville, où les autorités ont révélé, tard hier soir, que Mgr Desranleau souffrait d'une fracture de la jambe et de douleurs au côté.

Quant à l'autre prêtre, l'abbé Wilfrid Côté, il a subi des coupures au visage et à la tête. Son état n'est toutefois pas alarmant. A leur arrivée à l'hôpital tous les deux souffraient d'un léger choc nerveux dont ils se sont promptement remis.

L'accident s'est produit tout près de l'Abbaye des Deux-Montagnes, couvent des Bénédictines, tôt hier après-midi. Selon la police, la voiture dans laquelle voyageait le prélat est venu en collision face à face avec un camion conduit par M. J. P. Delorme qui a reçu de très légères blessures.

La voiture de Mgr Desranleau a subi de lourds dégâts à l'avant. Quant au camion, il a roulé dans le fossé après l'accident.

Mgr Desranleau se dirigeait vers la Trappe d'Oka où il devait prendre le repas du midi. L'abbé Wilfrid Côté, aumônier et professeur de l'école des arts et métiers de Sherbrooke, était au volant de la voiture dans laquelle voyageait le prélat.

NOTRE JAMBE ARTIFICIELLE



DONNE UNE MARCHE SOUPLE, FACILE, LEGERE, CONFORTABLE, D'UNE SOLIDITE GARANTIE.

SPECIALITE: appareils orthopédiques, bandages herniaires, ceintures abdominales, réparations de tous genres, etc., etc.

Chaises pour invalides

Demandez notre questionnaire sur la hernie.

Voyez nos experts pour vos troubles de pieds.

C. MARTIN Enr'g.

Orthopédiste-bandagiste

48, rue CRAIG est

Mlle Corinne MARTIN, prop.

Dépt. 1, Montréal. — HA. 3727

A Longueuil-Coteau Rouge

"Pourquoi payer le cheval au prix du boeuf?" demande, aux consommateurs, Paul Poirier

(par MARCEL VLEMINCKX)

"Pourquoi payer le cheval au prix du boeuf?" Une question que beaucoup de consommateurs se sont souvent posée depuis quelques années, une question que M. Paul Poirier, de St-Lambert pose à son tour à ses clients, sous forme de question-slogan et à laquelle il répond de façon pratique: il vend maintenant de la viande de cheval, ouvertement, franchement à prix qui font soupirer d'aise ses nouveaux et enthousiastes clients et clientes.

Sa réponse, la voici: en dollars, sous et livre:

	Boeuf	Cheval
Côtelettes désossées:	$1.75	.83
Filet mignon:	2.25	.89
Ronde:	$1.25	.63
Haché:	.89	.43
Haut côté:	79.	.43
Epaule:	.89	.49

Pour une réponse éloquente, on ne peut guère demander mieux.

"Pendant des années, surtout depuis le début de la guerre, combien de bouchers n'ont-ils pas vendu de la viande de cheval alors que le client croyait acheter du bon boeuf de l'ouest" souligne M. Poirier. "Personne ne s'en porta plus mal mais le client payait pour du cheval, le prix du boeuf. Aujourd'hui, le commerce de la viande chevaline se répand mais franchement, ouvertement. Le client sait ce qu'il achète: il ne se fait pas rouler!"

Les Montréalais qui doutent de la véracité de ces déclarations n'ont qu'à lire les journaux, en effet, pour constater qu'ils mangent parfois du cheval (ce qui les enrage) alors qu'ils croient manger du boeuf. Les inspecteurs municipaux arrêtent souvent des marchands locaux pour ces ventes-supercheries. Ces arrestations ne découlent pas de la non comestibilité de la viande de cheval mais bien des conditions de vente de cette viande.

ESPRIT DECIDE

Il n'est pas illégal de vendre de la viande de cheval à condition de suivre les prescriptions des lois fédérales, provinciales et municipales. C'est ce que M. Véronneau de St-Lambert et son concitoyen Paul Poirier ont constaté.

Lundi dernier, M. Paul Poirier, homme d'affaires bien connu de la rive-sud, décidait d'ouvrir une boucherie chevaline tout comme son concitoyen, M. Véronneau venait de le faire trois jours plus tôt. Lundi après-midi, il se présentait à l'hôtel de ville de Ville Jacques-Cartier pour obtenir les permis nécessaires

(suite à la page 32)

CARRIÈRE & SÉNÉCAL

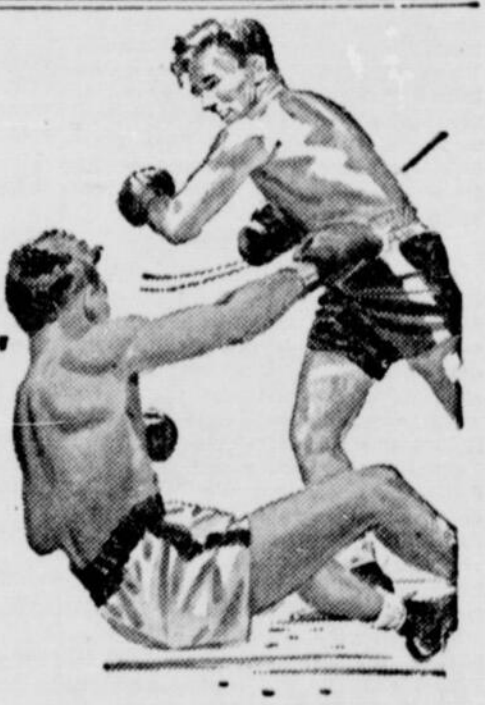
Emile CARRIERE, O.D.
Adélard VALOIS, O.D.
Yves PAPINEAU, O.D.
Jacques SENECAL, O.D.
André SENECAL, O.D.

OPTOMÉTRISTES

à l'Hôtel-Dieu

277 est, rue Ste-Catherine — LA. 2211

HEURES DE BUREAU : tous les jours de 9 a.m. à 5 p.m.
Samedi de 9 a.m. à 12.00 p.m.



C'est l'"EXTRA" qui Compte

Voilà pourquoi la bière "O'Keefe's *Extra* Old Stock" dépasse toutes les autres. Une saveur *extra*—douce, un goût *extra*—subtil et une consistance *extra*—riche—voilà la bière "O'Keefe's *Extra* Old Stock" —la meilleure que vous ayez jamais goûtée. Demandez toujours la bière "O'Keefe's *Extra* Old Stock"— la bière au goût "*extra*".

UNE FABRICATION PAR UNE UNION

"EXTRA OLD STOCK ALE"

O'Keefe's BREWING COMPANY LIMITED

DEMANDEZ "O'KEEFE"...INSISTEZ POUR "O'KEEFE"...DEGUSTEZ "O'KEEFE"

La fête du Travail

Lundi prochaïn, fête du Travail, qui sera généralement chômée, la PATRIE ne sera pas publiée.

Bien nourris— mal alimentés

Votre famille reçoit-elle une bonne alimentation? Soixante-quatre ménagères étaient parfaitement rassurées sur ce point .... jusqu'à ce que leurs familles fussent choisies pour participer à une enquête originale sur le régime alimentaire et l'influence qu'il a sur la santé générale de l'individu.

SELECTION de septembre vous rapporte comment cette enquête révéla des faits surprenants sur les déficiences cachées de la "bonne table". Vous y trouverez maints conseils précieux qui vous aideront à améliorer la santé de votre famille par une alimentation plus rationnelle.

Demandez aujourd'hui le numéro de septembre de SELECTION; vous aimerez ses nombreux articles d'intérêt général, tirés des meilleures publications de l'heure.



(Photo J.-P. Laliberté—La Patrie)

CONCORDIA FAIT BIEN LES CHOSES — La ville de Montréal a ouvert des bureaux à l'hôtel Windsor, où l'on s'occupe de la préparation des fêtes qui auront lieu à Montréal, à l'occasion de la visite de Leurs Altesses Royales la princesse Elizabeth et le duc d'Edimbourg, en octobre. De gauche à droite, trois membres du comité qui s'occupe de l'organisation de ces fêtes: le brigadier Guy Gauvreau, George S. Mooney et Charles-Edouard Campeau.

Notre supériorité...

(suite de la page 19)

la défense aérienne doit avoir une priorité nationale. Cette défense doit pouvoir s'appuyer sur des réseaux modernes de radar, sur des avions-chasseurs rapides et sur des bombardiers à long rayon daction."

Puis, il a continué en disant: "A vos côtés, des aviateurs de mon pays, de divers pays d'Europe s'entrainent ici pour venir prendre place le plus rapidement possible parmi nos formations aériennes de défense. Ils ont un bel exemple à suivre: le vôtre, puisque dans quelques semaines, vous viendrez à votre tour sur le sol anglais, participer à la défense commune du monde démocratique. Je ne vous dis donc pas adieu mais au revoir, dans mon pays".

M. CLAXTON

Prenant la parole avant son collègue anglais, M. Claxton a dit: "Ce matin, nous avons visité les usines de Canadair, à Cartierville pour y voir la production de Sabre-86. La production se poursuit à un rythme accéléré et se poursuivra ainsi jusqu'à ce que le Canada rencontre ses engagements aériens de défense internationale.

"Les escadrilles 410 et 441 sont les premières formations du C.A.-R.C. et les premières au monde, à l'exception des Etats-Unis, à être dotées de Sabre F-86. Ces deux escadrilles dont vous faites partie méritent des félicitations pour les progrès rapides enregistrés dans leur entrainement à bord de ces aéronefs ultra-rapides.

"Au cours de la dernière année, le Canada a contribué à l'érection d'une défense collective en vertu du Pacte de Sécurité de l'Atlantique. Des armements et des munitions pour trois divisions complètes ont été envoyés aux Pays-Bas, à la Belgique et à l'Italie. Sous peu, une brigade militaire partira à son tour pour l'Europe; bientôt, également, ce sera au tour des escadrilles 410 et 441 de chasse à se rendre au Royaume-Uni où elles seront placées sous les ordres du général Eisenhower.

Au cours de leur séjour en Angleterre, ces escadrilles seront cantonnées à des bases opérées par le C.A.R.C. Je suis certain que cette nouvelle association du C.A.-R.C. à la R.A.F. sera aussi harmonieuse et aussi effective que durant la deuxième guerre mondiale. Vous, et ceux qui vous suivront là-bas, seront à la hauteur de la réputation de l'aviation canadienne et maintiendront le haut prestige canadien à l'étranger et les fines traditions de l'aviation canadienne."

TEMPERATURE

Un programme aérien devait être présenté au cours duquel huit Sabre F-86 de l'escadrille 410 devaient évoluer devant l'hon. Henderson et M. Claxton. Malheureusement, la température peu favorable força les autorités du C.A.-R.C. à annuler le spectacle aérien.

Après une visite rapide à l'escadrille de Transport de la Région de Défense aérienne, l'hon. Henderson et son entourage se rendirent aux casernes du C.A.R.C. de Lachine où, dans le mess des officiers, un thé fut servi.

Hier soir, M. Henderson, accompagné du Maréchal en chef de l'Air sir Leslie Hollinghurst et de son secrétaire particulier, montait à bord d'un appareil de la B.O.A.-C. pour rentrer à Londres.

Après une visite à tous les établissements canadiens où sont entrainés les aviateurs du Royaume-Uni, quelque 1,400 hommes (et, M. Henderson a laissé entendre que ce chiffre serait probablement quadruplé sous peu), il a rendu visite au camp d'entrainement de Valcartier, jeudi et au premier ministre de la province, l'hon. Maurice Duplessis. Jeudi soir, il arrivait à Montréal et les 24 heures qui suivirent furent bien occupées. Vendredi matin, il visitait les usines Canadair de Cartierville, se rendait à une remise de brevets aux cadets-officiers de l'Ordonnance de Longue-Pointe; vendredi après-midi, après un lunch à Canadair, il visitait successivement les escadrilles de chasse et de transport à Dorval.



(Photo J.-P. Laliberté—La Patrie)

FELICITATIONS DE L'HON. HENDERSON — Au cours de la remise des grades aux cadets officiers du R.C.O.C., l'hon. Arthur Henderson, ministre de l'Air britannique, félicite le cadet-officier J. F. R. Morcel, gradué de l'Ecole de Commerce de l'Université de Montréal, gagnant de la canne à pommeau d'or, décernée au cadet le plus méritant.

Américains perdus et retrouvés hier

Winnipeg, 1er (P.C.) — Deux Américains portés disparus depuis le 2 août dans le Nord de la Saskatchewan, ont été retrouvés hier sains et saufs, a rapporté l'aviation.

Les deux, le Dr John Tasché, de Sheboygan, Wisc., et Miles Eikenburger, de Plymouth, Wisc., ont été aperçus à l'extrémité sud du lac Snowbird, 128 milles au nord-est de Stony Rapids, Sask., par une équipe de secours des Etats-Unis, pilotée par le capitaine G. F. Parker. Ils étaient disparus au cours d'une envolée de 296 milles du lac La Ronge aux Stony Rapids.

Gagnez $50.00
ET PLUS PAR SEMAINE
Augmentez
vos revenus
Vendeurs à domiciles, ajoutez la bijouterie à votre marchandise. Jusqu'à 100% de bénéfice par article. Envoyez 25 sous en argent ou timbres-postes pour notre catalogue.
Pour tous renseignements, écrivez au
Service d'Achats Montréal
C. P. 75 STATION ROSEMONT
MONTREAL

SOLUTION
CARDA
FOIE-REINS-VESSIE-DIGESTION
Dans toutes les pharmacies

C'EST L'AUBAINE DU JOUR :
Pour une bonne alimentation économique
VARIÉTÉ
pour tous les menus
ÉCONOMIE
pour tous les budgets
CLOVER LEAF
Sockeye rouge, premier choix
Cohoe rouge, premier choix
Saumon rose, premier choix


Clover Leaf . . . Les fruits de mer qui se vendent le plus au Canada
BRITISH COLUMBIA PACKERS LTD.
VANCOUVER, B. C.

Comment ne jamais être fatigué

Contrairement à ce que croient la plupart des gens, l'épuisement chronique imputable au surmenage intellectuel n'existe pas. Le plus débile d'entre nous possède assez d'énergie pour aller bon train toute une vie . . . il n'est que de savoir *libérer* cette énergie.

Dans le numéro de septembre de SELECTION, le populaire auteur Marie Beynon Ray nous révèle le secret des heureux privilégiés qui se dépensent sans compter, réussissent en tout et ne semblent jamais fatigués. Voyez comment, en recherchant la distraction plutôt que le repos, vous vous sentirez mieux et vous accomplirez davantage!

Vous trouverez une multitude d'articles d'intérêt durable, condensés dans SELECTION de septembre. Demandez votre exemplaire aujourd'hui.

"Entre nous—
RIEN NE VAUT..

Faites venir le LIVRE GRATUIT "The Dog's Life" (en anglais seulement). Il contient des suggestions utiles pour les propriétaires de chiens.



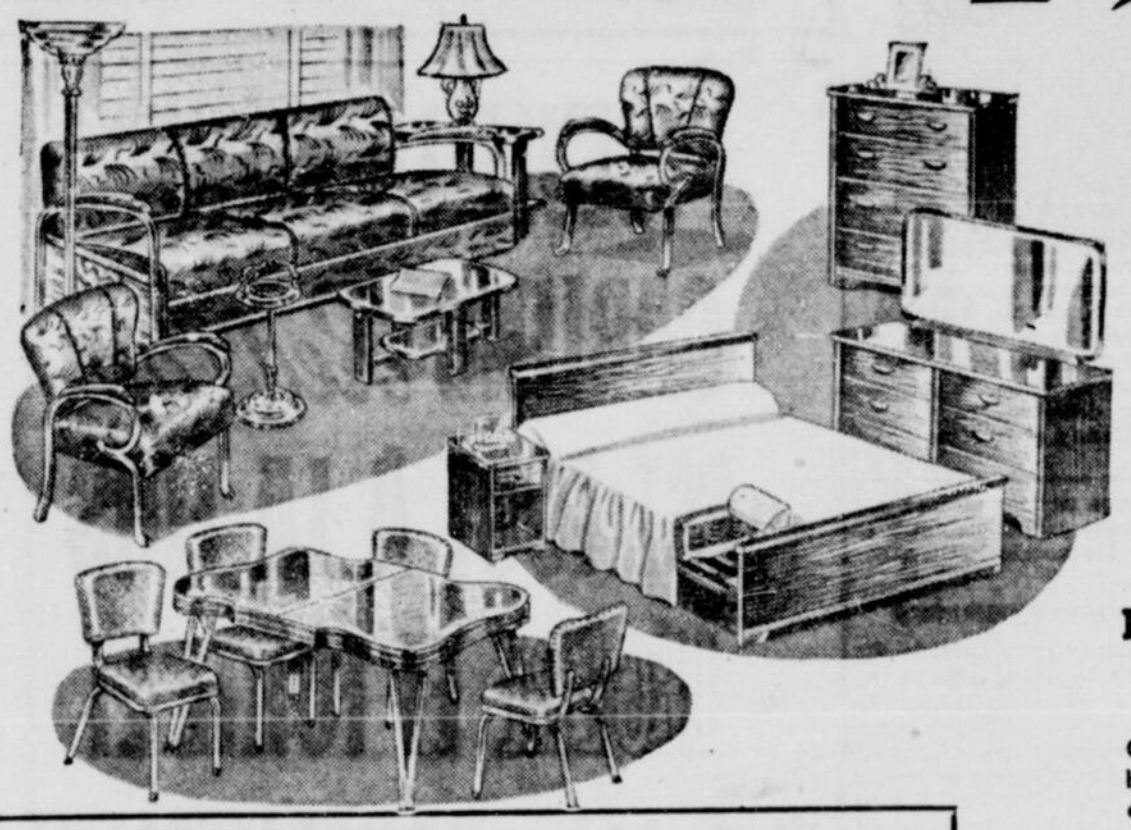
Cette nourriture pour chiens de qualité supérieure est préparée selon la formule d'un vétérinaire et faite par des gens spécialisés dans la préparation de la nourriture pour animaux depuis de nombreuses années.
Master fait
KIBBLE BISCUITS MOULÉE CUBES BOULETTES
et de la Nourriture en Boites pour Chiens
Préparée par TORONTO ELEVATORS LIMITED
Box 370, Postal Station A—Toronto
Fabricants de la Nourriture Master pour Bestiaux, Veaux, Porcs, Volailles, Renards et Visons.
MASTER
NOURRITURE POUR CHIENS
Tous les chiens aiment Master
13

GRATIS *avec l'achat de n'importe lequel de ces ensembles*

PLANCHE et FER à REPASSER

électrique s'ajustant ensemble, le tout valant $42.50

OU L'EQUIVALENT EN MARCHANDISES





Une vraie innovation !

RONALD CARON n'a aucunement à faire avec toute maison portant son nom. Sa seule et unique adresse d'affaires est
2211 EST, MONT-ROYAL
Tél. : CH. 3693 — DO. 0783

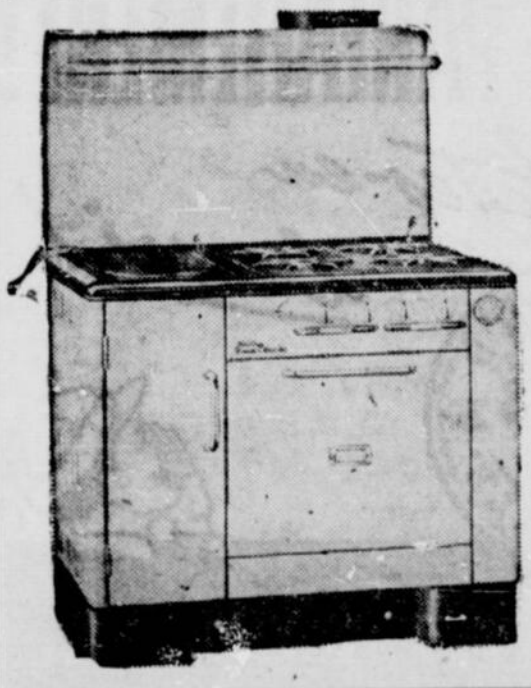
ENSEMBLE "DE LUXE" 19 MORCEAUX

EXACTEMENT TELS QU'ILLUSTRES —
Valant régulièrement $749 — SPECIAL A **$589**

Comprenant : set de chambre en véritable chêne blanchi — mobilier de cuisine chromé — Davenport en matériel de haute qualité — couleurs au choix

ET L'ENSEMBLE A REPASSER EN PLUS GRATUITEMENT.





LE FAMEUX POELE

"Findlay"

- Combiné au gaz, au bois et au charbon.
- Devant en fonte coulée et émaillée blanc.
- Très pratique dans un logement étroit.
- Possède une efficacité incontestable.
- Une véritable aubaine.

A PARTIR DE

$114.00

GRIL A BOIS—$2.00 EXTRA

Généreuse allocation d'échange pour votre vieux poêle.

ENSEMBLE "ULTRA-MODERNE" 22 MCX

EXACTEMENT TELS QU'ILLUSTRES —
d'une valeur de $759.00 — SPECIAL A **$599**

Comprenant : chesterfield sectionnel en damas de soie — set de chambre en fini noyer pâle — mobilier de cuisine chromé : large table et quatre superbes chaises, couleur au choix —
LE TOUT EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRE.

ET L'ENSEMBLE A REPASSER EN PLUS GRATUITEMENT.

UN DEPOT MINIME VOUS RESERVERA TOUTE MARCHANDISE ASSUREE ET ENTREPOSEE A NOS FRAIS.

QUELQUES DOLLARS PAR SEMAINE PAIENT N'IMPORTE LEQUEL DE CES ENSEMBLES.

Chaque ameublement peut être acheté séparément, selon que vous le désirez.

ENSEMBLE "MODERNE" DE 20 MORCEAUX

EXACTEMENT TELS QU'ILLUSTRES, d'une valeur de $619—SPECIAL à **$499**

comprenant : chesterfield recouvert d'un tissu très résistant, couleurs au choix — set de chambre en fini noyer brillant — mobilier de cuisine chromé; table et quatre chaises, couleurs au choix —
LE TOUT EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRE.

ET L'ENSEMBLE A REPASSER EN PLUS GRATUITEMENT

J. H. Caron ENRG.
MEUBLES — APPAREILS ELECTRIQUES
2211 MONT-ROYAL EST
AM. 7263 — CH. 3693
AUTRE MAGASIN: 1305 AMHERST — AM. 5161

NE CONFONDEZ PAS
LE NOM ET LES ADRESSES DE
J. H. CARON ENRG.
Maison entièrement canadienne-française
avec aucune autre MAISON



(Photo J.-P. Laliberté—La Patrie)

L'HON. HENDERSON CHEZ LES CADETS DU R.C.O.C. — L'hon. Arthur Henderson, ministre de l'Air britannique qu'accompagnait l'hon. Brooke Claxton, ministre de la Défense Nationale, a assisté hier, à la remise des grades aux cadets officiers du R.C.O.C. Sur notre photo, de gauche à droite, première rangée: le lt.-col. D. H. Power, commandant de l'école des cadets du R.C.O.C.; le major-général R. O. G. Morton, commandant du district militaire du Québec; l'hon. Brooke Claxton; l'hon. A. Henderson et le colonel D. G. Ketchieson, directeur des services de l'ordonnance. Au deuxième rang, de gauche à droite: le lt.-col. R. T. Bennet; le colonel N. S. Kerby, le colonel W. G. Denny et le commandant Guy St-A. Mongenais, du H.M.C.S. "Donnacona".

Note de protestation d'Ottawa à Washington

Au sujet des restrictions imposées sur les produits laitiers

OTTAWA, 1er. — (Par Denys Paré) — Le Canada ne voit pas d'un bon oeil les restrictions récemment imposées par les Etats-Unis sur les importations de produits laitiers de notre pays.

Le gouvernement canadien vient d'envoyer une note de protestation au gouvernement américain en signalant que ce "nouveau contrôle crée une situation extrêmement inquiétante pour le Canada, et va porter un coup immédiat au commerce du Canada avec les Etats-Unis."

Ottawa fait observer à Washington que ces "restrictions annoncées par le ministère de l'Agriculture des Etats-Unis sont contraires aux engagements mutuels contractés par les deux gouvernements dans le cadre de l'accord général sur les tarifs douaniers et le commerce."

Cet accord prévoit en toutes lettres que de telles restrictions quantitatives à l'importation ne seront imposées que dans certaines circonstances déterminées que l'on ne saurait invoquer actuellement dans le cas de ces denrées.

REPERCUSSIONS LOINTAINES

Notre pays maintient que cette nouvelle réglementation des importations aura pour résultat de détruire la valeur de certaines concessions tarifaires négociées à Genève et à Torquay, et consolidées par les Etats-Unis jusqu'au 1er janvier, 1954.

De plus, les nouvelles restrictions sont pour les producteurs un sujet de préoccupation immédiate. Ces mesures auront aussi des répercussions lointaines et ce point est tout particulièrement signalé par le Canada.

SITUATION INQUIETANTE

Ces restrictions qu'on vient d'imposer aux Etats-Unis créent une situation extrêmement inquiétante, dit la note que le gouvernement canadien vient de faire parvenir à Washington. On signale que ces mesures affectent l'exportation aux Etats-Unis de produits du lait séché, et le fromage en particulier.

Dans le cas du fromage, les nouveaux contingents à l'importation vont réduire les importations américaines à des niveaux sensiblement inférieurs à ceux qui existaient depuis un certain temps. Les effets de cette mesure ne manqueront pas d'être nettement préjudiciables à la situation de l'industrie laitière canadienne.

UNE REVISION S'IMPOSE

Le gouvernement du Canada dit la note, s'est toujours efforcé de se conformer aux dispositions de l'accord général sur les tarifs douaniers et le commerce, qui régissent les relations commerciales entre nos deux pays. Aussi espère-t-il bien sincèrement que le gouvernement des Etats-Unis revisera, en s'inspirant des dispositions de l'accord général, les mesures qu'il vient d'adopter en vue de restreindre ses importations de produits laitiers, afin de ne pas compromettre les avantages réciproques des échanges commerciaux auxquels se trouvent étroitement liée la prospérité générale de nos deux pays.

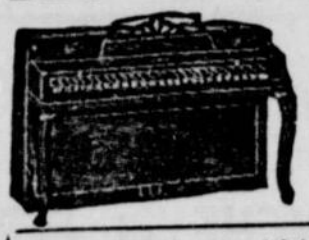
LES PIANOS **LANGELIER**

sont dans les

MEILLEURS FOYERS

C'EST LE CHOIX DES ARTISTES DEPUIS DES GÉNÉRATIONS

ECRIVEZ POUR NOTRE CATALOGUE



Directement de notre fabrique à l'acheteur. Aucun intermédiaire. Douze modèles au choix à prix populaires.

C'est ici que vous pouvez entendre et acheter le Solovox

J. Donat Langelier LIMITÉE

510 EST, SAINTE-CATHERINE
entre St-Denis et St-Hubert
Montréal — Tél.: HA. 8111

Vous ne pouvez dormir



la nuit à cause de **TROUBLES DU REIN?**

Essayez l'authentique remède hollandais, éprouvé, CAPSULES GOLD MEDAL HAARLEM OIL, qui contiennent des "GOUTTES HOLLANDAISES". Agit rapidement en aidant vos reins à accomplir leur fonction normale. Demandez-le chez votre pharmacien. 45c.

SEULE LA BIÈRE CARLING *Red Cap* EST TOUT À LA FOIS LÉGÈRE ET FORTE ET ELLE L'EST PARFAITEMENT!

Faites-en l'essai!



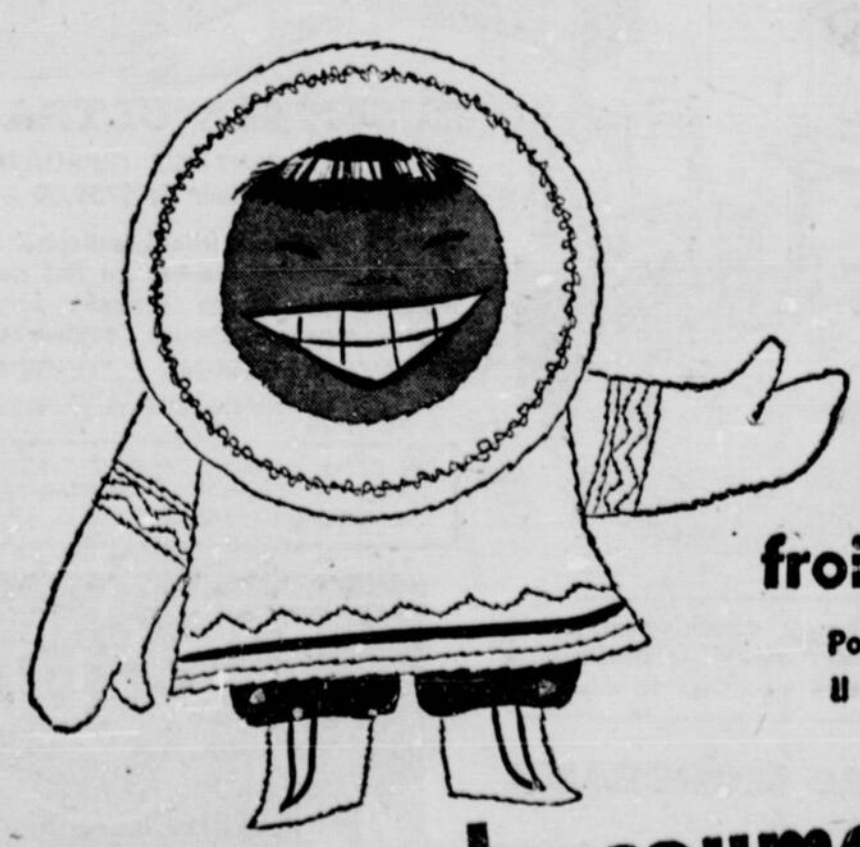
DEMANDEZ UNE CARLING

MAINTENANT — Elle se Rit des ans



Elle se sent jeune. Elle est gaie pleine d'énergie. Ses yeux brillent; son teint est plus frais, plus jeune. Pas surprenant qu'elle ait repris goût à la vie. Oui, des milliers de femmes qui étaient fanées, fatiguées par suite de l'insuffisance de fer dans le sang, se sont épanouies de nouveau avec l'aide des Pilules Pink du Dr. Williams. Essayez les Pilules Pink du Dr. Williams vous-même pendant 30 jours! Ayez de nouveau santé, énergie et entrain. Commencez aujourd'hui! Revoyez "la vie en rose" avec les

PILULES PINK DU DR. WILLIAMS





froid, il est délicieux . . .

Pour les salades, le "Gold Seal" est sans égal! Il est exquis et du plus beau rouge qui soit!

le saumon GOLD SEAL

Ouverts de 9 h. 30 à 5 h. 30 samedi compris. — Ouverts jusqu'à 9 h. le vendredi soir — FERMES LUNDI FETE DU TRAVAIL — PLateau 5151.

classique, élégant, racé...

69.95

PAIEMENTS FACILES SI DESIRE



BROADCLOTH ANGLAIS

LIGNE PYRAMIDE ADOUCIE DANS CE NOUVEAU MANTEAU D'AUTOMNE

commandez le vôtre maintenant

Constatez par vous-même les détails de confection plus étudiée . . . par exemple, une bandelette de velours de même ton que le manteau se voit au collet et sur les poches . . . les boutons de même BROADCLOTH ANGLAIS donnent une note plus distinguée continuant la ligne . . .
Un chamois dans le dos, une entre-doublure visent votre confort . . . une doublure de riche satin accorde la note distinguée.
Votre choix de gris phoque, bleu corsaire, brun foncé, brun vison, noir, prune, brun feuille d'automne. Tailles : 9 à 19 et 12 à 18.

DUPUIS — deuxième

Dupuis Frères LIMITÉE
RAYMOND DUPUIS, président

La Patrie

(Membre de la Canadian Press et de l'Audit Bureau of Circulation)

est imprimée et publiée au No 180 est, rue Ste-Catherine, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PATRIE, Limitée : O.-L. Bourque, Secrétaire-Trésorier, Téléphone : LAncaster 3121. Echange correspondant avec tous les différents services. Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa.

PRIX D'ABONNEMENT

Edition du dimanche, Canada, 1 an $5.00
Edition quotidienne, Canada, 1 an 5.00
Edition quotidienne, Canada, 6 mois 2.75
Edition quotidienne, Etats-Unis, 1 an 6.00
Edition quotidienne, Etats-Unis, 6 mois ... 3.00
Edition du dimanche, Etats-Unis, 1 an ... 5.00

REPRESENTANTS

TORONTO, Ont. : Hugh Rose, chambre 101, Edifice McKinnon, 19, rue Melinda. Téléphone : EMpire 4-1016.

ETATS-UNIS : Ralph-R. Mulligan, 141 East, 44th Street, Room 911, New-York 17, N.-Y. ; 35 East, Wacker Drive, Chicago 1, Ill. ; 3049 East, Grand Boulevard, Détroit 2, Mich.

MONTREAL, 1er SEPTEMBRE 1951

La Fête du Travail

par E. LETELLIER de SAINT-JUST

En célébrant cette année la Fête du Travail nous honorons, suivant la tradition, le rôle que jouent les travailleurs de toutes catégories dans l'avancement social et dans le progrès économique de notre pays. Il n'est pas suffisant de dire que ce rôle est considérable et fructueux : il faut affirmer qu'il est prépondérant et indispensable, à l'égal de celui que tiennent le patronat et le capital. C'est là, d'ailleurs, une vérité qui est admise de tous et cette conception de l'organisation sociale a donné au Travail le prestige dont il jouit aujourd'hui.

Ce prestige, les travailleurs en ont pleinement conscience et le phénomène caractéristique du dernier quart de siècle, qui a vu le Canada grandir si rapidement dans toutes les sphères, a été l'évolution de la classe populaire vers l'organisation syndicale généralisée, qui lui a donné une voix et une autorité respectée dans les conseils de la nation.

Il en est résulté une amélioration souhaitable des conditions de vie des travailleurs et un souci plus évident des gouvernements pour leur bien-être et pour le respect de la justice sociale. Le temps n'est plus où les travailleurs devaient subir un sort pénible sans espoir de l'améliorer : ils se sont donné, en s'unissant, de puissants instruments de revendication, dont l'usage est consacré par la loi et qui, dans un pays comme le nôtre, qui traverse une période de véritable révolution industrielle, les mettent à l'abri de l'exploitation.

Cette évolution bienfaisante vers un équilibre plus juste de la puissance respective du Capital et du Travail, confère à ce dernier des devoirs autant que des droits. Devant la tendance qui nous porte à rechercher de plus en plus une rémunération plus élevée et des loisirs plus grands, l'on est porté à rappeler que le principal de ces devoirs est précisément celui du travail. Entendons par là le travail assidu, honnêtement accompli dans la conscience de ce qu'il coûte au patronat et de son rôle dans l'économie de la nation.

Il ne s'agit pas ici de dénoncer les congés payés ni la semaine de quarante heures, qui sont des conquêtes honorables du syndicalisme, mais de rappeler le devoir de l'effort sincère durant les heures de travail. Le travail consciencieux est une obligation morale et si cet argument qui s'adresse aux consciences n'est pas assez convaincant, on peut le conjuguer avec un autre, qui se fonde sur le rôle du travail dans la production. Il est de l'intérêt individuel de tous les travailleurs de donner leur plein effort, parce que le travail nonchalant ou ralenti augmente le coût de la production et se reflète, à leur détriment, dans la hausse du coût de la vie. L'un des instruments de lutte contre l'inflation réside dans la surproduction et celle-ci est possible si chacun de nous, sans rogner sur ses loisirs, donne un effort soutenu, dans la conviction qu'il sert de la sorte son propre intérêt matériel.

Ce sont là des réflexions qui nous semblent pouvoir être fructueuses pour tous en ce terme de la saison des vacances et au seuil d'une période où le mot *travail* prend peut-être plus particulièrement toute sa signification.

Félicitations méritées

par Henri DUFRESNE

En félicitant six agents de la paix qui avaient capturé un individu dangereux, le directeur Albert Langlois, de la police municipale, a insisté sur le fait qu'ils ne s'étaient pas servi de leurs armes. Il a loué hautement leur *sang-froid* et leur *courage* qui, a-t-il dit, *serviront d'exemple à vos confrères et les inviteront à vous imiter dans des circonstances semblables.* Ces éloges sont d'autant plus mérités que l'individu en question venait de tirer plusieurs coups de feu dans la direction de sa victime et qu'il tenta même d'abattre un des policiers. De tels gardiens de la paix, qui se servent plus de leur jugement que de leurs armes, font honneur, non seulement au corps policier, mais à tous leurs concitoyens. Combien leur conduite est différente de celle d'agents trop zélés ou trop impulsifs, — ils sont heureusement l'exception, — qui tirent inconsidérément sur un flâneur qui n'obtempère pas à leur commandement ou sur quelque fêtard trop bruyant qui a réussi à leur échapper. Et cela, parfois, au risque de blesser des passants, comme le cas s'est vu ces derniers jours.

Ce qui doit primer chez le policier, c'est le jugement et le sens des *responsabilités.* Une arme peut devenir un instrument dangereux pour la sécurité publique si on la met entre les mains d'agents trop nerveux, trop impulsifs ou trop zélés. Les policiers doivent se montrer dignes de la confiance qu'on leur témoigne. Le cas des six agents que nous signalons plus haut est propre à nous rassurer sur la haute conception que nos policiers ont, en général, de leurs devoirs. Malheureusement, il est des exceptions...

Les armes policières, à notre avis, ne devraient être que défensives. Il serait sage que nos agents n'aient le droit de s'en servir que lorsque leur vie ou la vie de leurs concitoyens est en danger immédiat. En France, la police n'a le droit de tirer que dans le cas de légitime défense et il lui est même interdit de tirer sur un malfaiteur qui prend la fuite et qui va sûrement lui échapper. En Angleterre, les agents ne sont pas armés et l'on sait pourtant de quelle haute réputation d'efficacité jouit la police anglaise ! Il n'est même point nécessaire de chercher des exemples si loin. Ici même, au Canada, notre gendarmerie royale ne se sert de ses armes que dans les cas d'extrême urgence et nous tenons de bonne source que si un agent de la police montée tirait sur un simple suspect ou sur un voleur quelconque qui refuserait de lui obéir, il serait non seulement blâmé, mais il ne trouverait personne pour prendre sa défense au sein de ce corps policier.

Cela dit, les citoyens apprendront avec satisfaction que le directeur adjoint Alfred Bélanger, de la police municipale, vient de recommander à ses agents, dans un ordre du jour, de ne se servir de leurs armes qu'avec discernement et prudence. Un agent de police, dit cet ordre du jour, peut se servir de son revolver pour protéger sa propre vie et celle de ses concitoyens, pour opérer l'arrestation d'un individu soupçonné d'une *grave offense* ou pour empêcher un tel individu de s'échapper. A bien noter que cette autorisation à se servir de leurs armes ne vise que le cas d'individus soupçonnés d'*offenses graves.* Encore faudrait-il que ces soupçons fussent bien fondés et qu'on ne prenne pas pour acquis qu'un individu qui flâne à une heure indue est sur le point de commettre un crime ou ce qui constitue réellement une grave offense au point de vue du code criminel. Et l'ordre du jour ajoute que les agents doivent, en tout temps, user d'une extrême prudence en se servant de leurs armes, de façon que des personnes innocentes n'en soient pas victimes. C'est un bon commencement, mais ne vaudrait-il pas mieux ne permettre l'usage des armes que dans le cas de légitime défense, comme en France, ou lorsque la vie des citoyens est directement menacée ?

Les mots qui vivent

—Le but de la vie, ce n'est pas le bonheur, c'est le devoir ; mais ceux qui, avant tout, cherchent le devoir, trouvent toujours le bonheur.—*Mgr Sylvain.*

Nos ressources naturelles

Les gages de la monnaie fiduciaire sont principalement l'or et les richesses dites naturelles. Quand donc, après un conflit d'importance, s'impose la revalorisation de la devise nationale, on dresse préalablement l'inventaire de tous les biens. Après la première des guerres mondiales, la France, terriblement blessée, vacillait sur ses bases économiques et son franc titubait ; pour le stabiliser, Raymond Poincaré établit un sommaire de l'actif national et il fixa la valeur du franc au cinquième — même à un peu moins — de ce qu'elle avait été ($0.20).

De même que, après une guerre, la déflation appelle parfois la revalorisation de la monnaie, ainsi l'inflation devient l'ennemie numéro un des peuples en guerre, ou en paix armée, comme c'est le cas d'aujourd'hui. D'où vient le déséquilibre économique ? Il est causé par un renversement de production : le fait militaire primant le fait civil. Alors la raréfaction des marchandises ordinaires fait monter les prix, jusqu'à les en rendre fous. Remède : *tendre* à passer de la surproduction militaire à un niveau moins anormal de la production civile.

Pour activer le commerce, il faut un bas loyer de l'argent ; pour bâtir et faire vivre la grande industrie, il faut de l'électricité en abondance et à bon marché. L'honorable L.-A. Taschereau, ayant à capter au *royaume du Saguenay* les grandes eaux sauvages, fit appel au capital privé de l'extérieur : on sait le résultat, dans Arvida notamment.

L'honorable Maurice Duplessis fait de même où cela s'impose. Nous sommes en pleine fièvre de renaissance économique, à en faire trembler l'Ontario pour sa vieille hégémonie. Dans l'Abitibi, on a trouvé une mine d'or sous l'assiette d'une église catholique, et les colons de cette région neuve se font mineurs parce qu'ils prospectent de l'or dans leur champ, à portée de main.

Avec ses trésors de mines et d'énergie hydroélectrique, le Québec peut faire des rêves d'or. De quoi se plaindrait-on ?

La Hollande et l'Indonésie

par Alonzo CINQ-MARS

Deux ans à peine se sont écoulés depuis que les Hollandais, relâchant forcément le lien colonial qu'ils imposaient à l'Indonésie depuis trois siècles, reconnurent l'autonomie de ce grand archipel asiatique tout en réussissant à le garder sous la couronne hollandaise, et déjà les Indonésiens ne sont plus satisfaits de cette association qui leur rappelle trop leur état colonial d'autrefois. Encore plus autonomistes que les peuples des anciennes colonies britanniques d'Asie qui, après avoir obtenu leur indépendance, ont consenti à rester dans le cadre du Commonwealth, les Indonésiens ne veulent plus faire partie de l'Union Hollandaise, nouveau nom donné à l'ancien empire de la Hollande en Extrême-Orient, et ils viennent d'envoyer un de leurs chefs en Hollande pour négocier avec le gouvernement de ce pays sur les moyens à prendre pour en arriver à la sécession complète qu'ils désirent.

Quelque dépit qu'ils en éprouvent, les Hollandais sont bien forcés d'accepter de négocier avec les Indonésiens s'ils veulent tirer le meilleur parti possible d'une situation contre laquelle ils ne peuvent rien. Ils savent que l'association actuelle qu'est l'Union Hollandaise ne peut se maintenir sans la coopération des Indonésiens, et que ces derniers n'en veulent plus. Le gouvernement hollandais ne peut que se contenter d'espérer que le traité que les Indonésiens leur demandent aujourd'hui de négocier réussira à maintenir des relations amicales avec l'ancienne colonie, résultat qu'il n'a pu obtenir avec la formation de l'Union Hollandaise.

La transformation de l'ancien empire hollandais d'Extrême-Orient en une union qui devait être analogue au Commonwealth Britannique et à l'Union Française est moins populaire que jamais chez les 75 millions d'habitants de l'Indonésie. Le sentiment public y est tellement hostile que pas un gouvernement favorable au maintien du statu quo ne pourrait rester en place. Persister plus longtemps à vouloir maintenir le régime actuel, ce serait favoriser singulièrement la cause des communistes indonésiens qui désirent voir passer toute l'Indonésie dans le camp soviétique.

Le gouvernement actuel de la république indonésienne a donc envoyé à La Haye un ambassadeur spécial, le professeur Raden Supomo, qu'il a chargé d'entrer en pourparlers avec le gouvernement hollandais. Comme cet ambassadeur arrivait à destination, le président Sukarno, de la république indonésienne, a déclaré dans un discours à la radio qu'aucune association avec la Hollande ne sera possible tant que la Nouvelle-Guinée sera « occupée ». Ces gens ne veulent plus rien de l'ancien lien colonial.

Tout porte à croire que le gouvernement hollandais devra, bon gré mal gré, se rendre au vœu de ses anciennes colonies s'il ne veut pas les voir passer corps et âme dans le bloc soviétique. Il devra se considérer heureux de conclure un traité d'amitié avec la république indonésienne libre, indépendante, autonome, souveraine, sans aucun lien avec l'ancienne métropole. Il est préférable que se termine ainsi l'une des étapes de la liquidation, qui doit fatalement se faire un jour ou l'autre, de toutes les entreprises coloniales des puissances européennes en Asie.

La Vie Souriante

par *Maurice HUOT*

Certaines conversations cesseraient vite si on apportait aux interlocuteurs... les faits.

Mais les faits brutaux, s'ils sont parfois enviables, doivent souvent être revêtus d'un peu de couleur et d'illusion, pour être acceptés. Tout comme la pilule amère que l'on recouvre de chocolat, pour stimuler l'enfant à l'avaler.

Le temps c'est de l'argent, disent les Américains et pourtant, combien passent énormément de temps sur la terre sans accumuler grand argent.

Ceux qui vont régler la grève du tabac font mieux de connaître — c'est un minimum — le tabac.

On n'aime que ceux en qui on a confiance et on n'a confiance qu'en ceux qu'on aime.

Avec la Régie des Loyers on ne parle pas tant des maux du siècle que des baux du siècle.

Paroles de la Bible

—Dieu m'a possédée au commencement de ses voies, avant ses oeuvres les plus anciennes. J'ai été fondée dès l'éternité, dès le commencement, avant les origines de la terre. (Prov. VIII, 22-23). (Texte préparé par la Société catholique de la Bible).

Locataires et propriétaires entendus mardi

L'administrateur des loyers, Me Maurice Julien, sera en mesure de commencer à entendre les réclamations des locataires et des propriétaires dès mardi prochain à 201 ouest, rue Notre-Dame.

L'administrateur a déclaré qu'il sera assisté dans l'audition des causes par six sous-administrateurs. Ils comptent bien à sept, donner une solution à 56 réclamations par jour. Me Julien avoue que c'est une lourde tâche à entreprendre, mais que si cette méthode n'est pas assez rapide, il demandera un plus grand nombre d'aides à Québec.

Il y a actuellement 50,000 demandes de prolongiation de bail, d'éviction ou d'augmentation du prix des logements. Les demandes d'éviction se chiffreraient par 2,000 environ. Les dossiers viendront à tour de rôle selon la date de la demande. Me Julien croit qu'il est injuste de s'occuper des demandes dans l'ordre où elles ont été reçues au bureau de la Régie.

Me Julien bien appuyé sur le fait suivant: les locataires dont le bail se termine le 1er octobre qui n'ont pas fait prolongation de bail avant le 1er septembre seront définitivement et irrévocablement soustraits à la protection que la loi leur accorde et seront à la merci des propriétaires qui pourront demander un prix arbitraire et même chasser le locataire selon la loi du code civil.

La location des chambres tombe sous la même loi que celle des logements et après le 1er septembre, les chambreurs qui n'auront pas fait de demande de prolongiation pourront être renvoyés.

La saisie du courrier un incident isolé, dit S. E. Mgr Maurice Roy

QUEBEC, 1er (B.U.P.)—Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, a joint son verdict à celui d'autres porte-parole catholiques pour condamner le geste d'un prêtre, qui a d'une façon avouée saisi du courrier.

L'archevêque dit que "si les accusations s'accordent aux faits, l'Eglise ne peut que condamner une telle conduite". Le service des postes aurait l'intention de poursuivre l'abbé Alfred Roy, de Sainte-Germaine-Boulé, dans le diocèse d'Amos, qui a ordonné au maître de poste local de retenir le courrier destiné aux gens de l'endroit par la secte protestante baptiste.

L'incident, produit dans le diocèse d'Amos, se trouve sous la juridiction métropolitaine ecclésiastique de Son Exc. Mgr Roy. "Peu importe ce qui s'est produit", dit l'archevêque, "on doit se rappeler que ce n'est qu'un incident isolé". Il ajouta: "on ne doit pas oublier que, dans toute la province de Québec, la minorité protestante jouit de tous les privilèges que l'on nie aux minorités catholiques dans maints autres endroits.

Les Travailleurs de l'Est à la Réparation

Pour se préparer religieusement à leur fête, les travailleurs de l'Est ont décidé d'aller, dimanche, le 2 septembre, se retremper auprès de leur Chef, Jésus-Ouvrier, à la Chapelle de la Réparation.

C'est le grand apôtre du Sacré-Coeur, le R.P. Victor Lelièvre, l'ami bien connu des ouvriers, qui leur transmettra le message du "Coeur qui a tant aimé les hommes".

Le R.P. Victor Lelièvre, O.M.I., donnera le sermon aux messes de 8, 9, 10 et 11 heures dont les trois dernières seront dites en plein air. De nombreux confesseurs seront à la disposition des pèlerins.

Dans l'après-midi, à 3 heures, il y aura le Chemin de Croix prêché par le R.P. Lelièvre. Il inaugurera le nouveau système de haut-parleurs, grâce auquel les foules les plus nombreuses pourront entendre sans perdre une seule parole.

Les gardiens du Sanctuaire au Sacré-Coeur de la Réparation s'attendent que des milliers et des milliers de travailleurs et de travailleuses viendront se retremper auprès de Celui qui a connu le travail pénible, tout Dieu qu'Il était, et qui a dit: "Venez à moi vous tous qui êtes fatigués et ployer sous le fardeau, et je vous soulagerai."



A. BLANCHETTE

Orthopédiste — Bandagiste — Expérimenté, autrefois de la maison C. Martin Jr., invite ses nombreux clients et amis à aller profiter de ses connaissances à son nouveau studio.

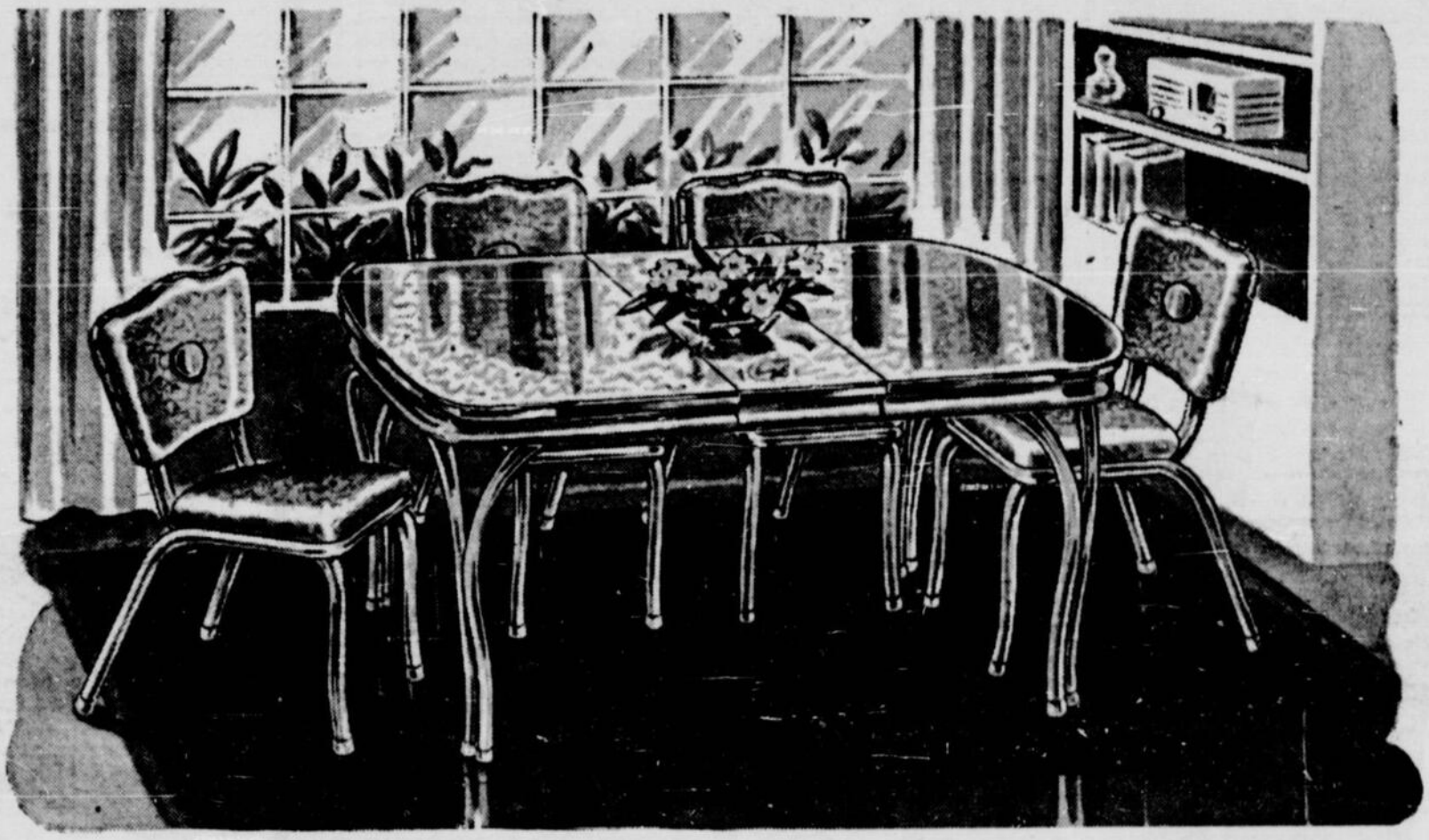
Ceintures abdominales ou herniaires, appareils pour difformités, etc.

819 est, rue ROY (pres rue St-Hubert) **FR. 6568**

EGAYEZ VOTRE CUISINE

avec ce mobilier chromé

A PRIX D'AUBAINE



Ameublement de cuisine de récente création. Le dessus de la table est fabriqué d'Arborite, à l'épreuve des taches, des brûlures, des égratignures, etc. Quatre chaises, très jolies, parfaitement rembourrées et recouvertes de plastique résistant et très lavable.

Ce mobilier, de construction très solide, rénovera l'atmosphère de votre cuisine.

Plusieurs couleurs au choix.

D'UNE VALEUR RÉELLE DE $119.00

SPECIAL A

$99.00

PROFITEZ DE NOS FACILITES DE PAIEMENTS BUDGETAIRES

AUSSI REFRIGERATEURS, LAVEUSES, POELES, MEUBLES, ETC.

Gagnon & Frère MEUBLES LIMITÉE

3415 (ouest) NOTRE-DAME — WI. 2168
4146 (est) STE-CATHERINE — GI. 3764
8 (est) rue BEAUBIEN — — CR. 4113

6924 rue SAINT-HUBERT — — CR. 4149
2371 (ouest) NOTRE-DAME — WI. 1598

J.E. Desjardins LIMITÉE

Brouillette & Gagnon LTÉE

6014 Boulevard MONK (Ville-Emard)
WI. 6144

Comment ne jamais être fatigué

Contrairement à ce que croient la plupart des gens, l'épuisement chronique imputable au surmenage intellectuel n'existe pas. Le plus débile d'entre nous possède assez d'énergie pour aller bon train toute une vie . . . Il n'est que de savoir *libérer* cette énergie.

Dans le numéro de septembre de SELECTION, le populaire auteur Marie Beynon Ray nous révèle le secret des heureux privilégiés qui se dépensent sans compter, réussissent en tout et ne semblent jamais fatiguée. Voyez comment, en recherchant la distraction plutôt que le repos, vous vous sentirez mieux et vous accomplirez davantage!

Vous trouverez une multitude d'articles d'intérêt durable, condensés dans SELECTION de septembre. Demandez votre exemplaire aujourd'hui.

Mondanités

Lemieux-Farmer

En l'église Saint-Viateur, à dix heures trente, ce matin, a été célébré le mariage de Mlle Jacqueline Farmer, fille de M. et de Mme J.-Darius Farmer, d'Outremont, avec M. Jean-Paul Lemieux, fils de M. et de Mme Phidime Lemieux, également d'Outremont.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par Son Exc. Mgr Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal et durant la cérémonie religieuse un programme musical fut exécuté.

Des massifs de fougère et de palmiers de même que des glaïeuls, des chrysanthèmes et des pompons servaient à la décoration du choeur et de la nef. Des gerbes de ces mêmes fleurs nouées de ruban indiquaient les bancs réservés aux invités.

M. J.-D. Farmer accompagnait sa fille et M. P. Lemieux était le témoin de son fils.

La mariée portait une robe de grand style en tulle rehaussé d'appliqués de dentelle française. Au corsage entièrement perlé attenaient de larges panneaux de dentelle sertis de perles et formant longue traine. Son voile de tulle illusion incrusté de dentelle et de perles était maintenu sous une coiffe de même dentelle. Une orchidée blanche et des stéphanotis composaient son bouquet.



Mlle Armelle Brisson, fille de M. et de Mme Florimond Brisson, d'Ottawa, et M. Claude Desrosiers, fils de M. et de Mme Léo-Paul Desrosiers, de Montréal et St-Sauveur-des-Monts dont le mariage sera célébré, dans l'intimité, le samedi 8 septembre, à dix heures, en l'église Saint-Jean-Baptiste d'Ottawa.

Mme Eugénie Farmer, soeur de la mariée, dame d'honneur, portait une robe de marquisette de nylon azur soulignée à la taille de panneaux de dentelle de même nuance, contournés de perles; une capeline de nylon garni d'un ruban de velours d'un ton plus soutenu et une cascade de roses "Pink Delight".

Les demoiselles d'honneur, Mlles Jocelyne Beaudoin, Manon Brodeur, Jeannine Brunette et Yvette Jolicoeur, portaient des robes identiques de nylon montées sur corsages de faille. Les deux premières avaient choisi la nuance blé d'or et les deux autres lilas. Elles étaient coiffées de capeline de nylon rehaussées d'un noeud de velours de ton plus soutenu et tenaient des bouquets coloniaux de pompons lilas et or.

M. Lucien Lemieux, frère du marié, agissait comme garçon d'honneur et MM. Roger et Maurice Lemieux, Marcil Farmer, René Raymond, René Laberge, Ulysse Desrosiers et Gérard Pépin plaçaient les invités.

La mère de la mariée portait une robe de faille orchidée enjolivée d'incrustations de dentelles de Bruges et d'un élégant drapé; un feutre français surmonté d'aigrettes, des accessoires de même teinte et une orchidée à l'épaule.

Mme Lemieux, mère du marié, avait choisi une robe de style grec cendres de rose avec panneaux et manche de dentelle Chantilly, un toquet de plume, des accessoires assortis et au corsage, une orchidée.

La réception eut lieu dans la Salle de Bal et le Salon Rose de l'Hôtel Windsor décorés pour la circonstance de glaïeuls et de fougère. Les nouveaux époux prirent ensuite l'avion pour New Mexico et Acapulco. La mariée portait alors un tailleur tropical anglais sable, un chapeau de plumes de faisan vert, et des accessoires de reptile de même teinte.

Beauchemin-Prévost

A dix heures, ce matin, en l'église Saint-Joseph de Bordeaux avait lieu le mariage de Mlles Marie-Claire et Gilberte Prévost, filles de M. et de Mme Alfred Prévost, avec MM. Robert et Richard Beauchemin, fils de M. et de Mme Maurice Beauchemin.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé H. Brousseau, de Maskinongé et le programme musical exécuté par Mme Flore Blanchard, M. Octave Lefebvre et M. Germain Pinard, de Shawinigan-Falls.

Des massifs de fougère et de palmiers ainsi qu'une profusion de fleurs de saison avaient été disposés dans le sanctuaire, des gerbes de glaïeuls nouées de satin marquaient les bancs réservés aux invités.

M. J.-Alfred Prévost accompagnait sa fille Gilberte et Me Adolphe Prévost, sa soeur Marie-Claire.

Les mariées portaient des robes de style identique, en organdi suisse-neige, garnies de motifs de velours coupé sertis de perles satin; des béguins de même tissu serti de perles et des bouquets d'oeillets blancs.

Mmes Raymond Beauchemin et Adolphe Prévost, belles-soeurs, des mariés, portaient des robes identiques d'organza azur, des béguins de velours de même ton et des croissants d'oeillets or.

M. Maurice Beauchemin servait de témoin à son fils Richard tandis que M. Robert Beauchemin avait son grand-oncle M. Robert Poisson, de Nicolet, pour témoin.

La mère des mariées, Mme Prévost, portait une robe de faille grège rehaussée au corsage d'un empiècement de nylon brodé, un chapeau de velours brun parsemé de perles, des accessoires de même teinte et des gardénias au corsage.

Mme Beauchemin, mère des mariés, portait une robe de crêpe français bleu nuit garnie d'incrustations de dentelle Chantilly, un chapeau rehaussé d'une fantaisie de ruban dans les tons dégradés de bleu, des accessoires assortis et un gardénia à l'épaule.

La réception eut lieu en l'hôtel

(Suite à la page 27)

PILULES MATERNELLES



CES PILULES augmentent la sécrétion du lait chez la femme et lui permettent de nourrir son enfant plusieurs mois sans avoir ses menstruations. Elles sont efficaces dans les cas de règles douloureuses, trop abondantes ou trop fréquentes. Etant composées d'extraits de glandes mammaires, etc., etc., ces bonnes pilules favorisent le développement du buste et son perfectionnement chez la femme et la jeune fille. Envoyez $2.00 en mandat-poste au Dr. Jos Comtois, B.D., St-Barthélémy, P.Q., qui vous les enverra affranchies. 33 jours de traitement. En vente aussi dans toutes les bonnes pharmacies.

avec un LEONARD...

VOS RÊVES SONT RÉALISÉS



Modèle 768

Ce merveilleux réfrigérateur peut être réservé avec seulement $39.75



Prix de vente. Spécial $397.50

Ce Léonard a toute la beauté moderne et l'utilité qui transforme toute cuisine en une "cuisine de rêve". Près de 16 pieds carrés d'espace sur les tablettes... et un prix qui convient au budget de la famille moderne.

LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DE LA REFRIGERATION DEPUIS 1881

QUINCAILLIERS La Ronson LTEE

2 MAGASINS 6342 ave PAPINEAU—GR. 8269
929 est, MT-ROYAL—Fr. 3119

Boutons



CUTICURA aide à les faire disparaître VITE

Les éruptions, comédons et boutons disparaissent vite grâce au Savon et à l'Onguent Cuticura. Parfumés, légèrement médicamentés. Grand succès depuis plus de 70 ans. Achetez le Savon et l'Onguent Cuticura, chez votre pharmacien.

SAVEUR DÉLICIEUSE...
rafraîchissement durable!



Goûtez la différence aujourd'hui!



dans le RAFRAÎCHISSEUR 7¢



CD 2518



(Photo Studio L. Alain)

M. et Mme Raymond Hoff (Mlle Rollande Charron) photographiés à l'issue de leur mariage célébré récemment en l'église Saint-Laurent.

Mondanités

(Suite de la page 26)

Ritz-Carlton où les tables d'honneur et les salons étaient décorés de fleurs de saison.

Les mariés partirent ensuite pour Niagara-Falls, Toronto, etc.

Mme Robert Beauchemin (Marie-Claire) avait choisi un costume couturier gris tourterelle, un chapeau et des accessoires corail; Mme Richard Beauchemin (Gilberte), un costume beige avec chapeau et accessoires vert forêt.

A leur retour les nouveaux époux éliront domicile à Bordeaux.

Parmi les invités de l'extérieur, on remarquait: M. l'abbé H. Brosseau, de Maskinongé; Mme Joseph Prévost, de Shawinigan-Falls; M. et Mme Robert Poisson, de Nicolet et plusieurs autres.

A Toronto

Parmi le groupe de représentants de langue française qui se rendront à Toronto, à l'Exposition canadienne nationale, groupe dirigé par Mme Gérard Boudrias, de Montréal, on remarque: Mmes Guy Gauvreau, Jean Grégoire, Henri Valois, Mlles Germaine Guèvremont, Marthe Guèvremont, Mmes Pierre Rolland, Hector Perrier, Manolina Del Vayo-Gallather, Maurice Billard, Oscar Beaudoin, Mlle Madeleine Houde, Mme Arsène Morin, Mlle Aimée Cusson, Mme Urgel Mitchell, Mlle Françoise Audet, Mme Marthe Lapointe, Mlle F. Bariteau, Mme J.-A. Leduc, Mme Lucien Viau, Mme Laure Hurteau de la "Presse", Mlle Germaine Bernier du "Devoir" et Mlle Armande Marc, de la "Patrie".

Déplacements

Mme Jean Montpetit, de Montréal, et Mlle Thérèse Lafleur, de Valleyfield, passent une dizaine de jours à Québec.

M. et Mme Pierre Archambault et leur fils, Pierre, sont revenus d'Ocean Grove, N.J.

Mme Ernest LeMesurier, qui a passé les derniers trois mois en France, en Italie et en Angleterre, est arrivée, mercredi, sur l'"Empress of Canada".

M. et Mme Paul de R. Ouimet sont revenus d'une villégiature de plusieurs semaines à Ogunquit, Maine.

Mlle Cécile Fortin est revenue de Val Morin.

M. et Mme Joseph Roy sont rentrés à Québec, après avoir passé l'été au Lac Saint-Joseph.

Réceptions

Mme Albert Dupuis, présidente des magasins Dupuis Frères, pendant les journées des femmes, recevait mardi, à l'heure du thé, dans la salle du conseil d'administration, les invitées d'honneur parmi lesquelles: Mmes Camilien Houde, L. de G. Beaubien, Pauline Donalda, Alfred Duranleau, Joseph Jean, J.-P. Lamarche, Raoul Larin, Gérard Parizeau, O.B.E., Arthur Branchaud, Hector Perrier, Rolland Préfontaine, H. G. Torrance, Joseph Trudeau, Guy Angers, Daniel de Yturralde, Mlles Pauline Cazelais, Marianne Latreille, Estelle Leblanc et Jean Short. On remarquait aussi quelques membres de l'administration de ces journées féminines: Mlles Jeannette Perras, vice-présidente; Monique Choinière, gérante générale; Amédine Forgues, promotrice des ventes; Mmes Julienne Labelle, directrice générale des achats et Michèle Tisseyre, coordonnatrice de la mode de la maison Dupuis.

—Le personnel du laboratoire de l'hôpital Saint-Luc recevait en fin d'après-midi, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Marie-Louise Mouchel qui retournera prochainement en France. Les invités étaient: les docteurs Paul Martin, Gérard Marcoux, MM. Robert Saucier, Jacques Malboeuf, Roger Côté, Mlles Marthe Parent, Andrée Mitchell, Pauline Dozois, Pierrette Roby, Pierrette Ledoux, Madeleine Ducharme Eva Soly, Cécile Désilets, Mme Germaine Saint-Cyr.

HÉ! LES ENFANTS—VOICI UN LAXATIF QUI EST AGRÉABLE À PRENDRE!



Et aussi, Maman, les Tablettes Children's Own sont absolument sûres. Spécialement préparées pour les enfants entre 3 et 15 ans, elles nettoient les intestins sans donner de coliques. Bonnes aussi pour aider à soulager les dérangements d'estomac. Achetez-en aujourd'hui. Seulement 30¢ chez votre pharmacien. Faites par les fabricants des Tablettes Baby's Own — votre garantie que c'est un produit sûr.

Children's Own TABLETS

30c Service Photographique 30c
Film de 6 ou 8 poses ou 10 negatifs finis sur papier Deluxe Velox seulement 30c.
Photo Canadienne
Boite Postale 3 Sherbrooke

Néo-Forme développera votre buste, le raffermira et le relèvera



NEO-FORME

Ayez un APPAREIL HYDROTHERAPIQUE pour le TRAITEMENT SCIENTIFIQUE du BUSTE

SANS RETARD
POUR ACQUERIR, CONSERVER ou RECOUVRER la BEAUTE de la POITRINE

5 GRANDEURS pour convenir à toutes les TAILLES. Plus de 8000 FEMMES CANADIENNES ONT DEJA LEUR NEO-FORME, elles en sont très satisfaites et DISENT que... C'EST MERVEILLEUX!

VENDUS par: Pharmacie MONTREAL; 18 Pharm. LEDUC DUPUIS FRERES; 2 Pharm. JOLICOEUR à Québec; 2 Pharm. CHICOUTIMI à Chicoutimi; et plus de 300 autres BONNES PHARMACIES à Montréal et dans la Province.

INFORMATIONS et DEMONSTRATIONS GRATUITES
Sur rendez-vous à 5157 St-André. Tél. DO. 9330.



DEMANDEZ une BROCHURETTE GRATUITE à
STUDIO MADO LANGEVIN, D1-109
C.P. 143, Station Delorimier, Montréal- P.Q.
Fabriqué par NEO-BEAUTY LINE CO. Ltd., Montréal, P.Q.
Nom .....
Adresse .....
.....
Fabriqué par NEO-BEAUTY LINE CO. Ltd., Montréal, P.Q.

À SOLDER! VENTE!

MACHINES USAGÉES

DIVERS MODÈLES:



PÉDALIERS À PARTIR DE $35.00
(À MÉCANISME BASCULANT)



PORTATIVES À PARTIR DE $60.00
(ÉLECTRIQUES)

ÉCONOMISEZ en confectionnant votre garde-robe. Chacune de ces machines a été soigneusement vérifiée et remise au point par nos techniciens. — *Malheureusement, pas de commandes postales ni téléphoniques.* Premier arrivé, premier servi!

EN VENTE SEULEMENT À VOTRE

CERCLE DE COUTURE SINGER

700 RUE STE-CATHERINE OUEST — UN. 6-6946

3026 RUE MASSON
HO. 2465

928 AVENUE MONT-ROYAL EST
AM. 3474

5359 AVENUE DU PARC
DO. 7846

1201 RUE STE-CATHERINE EST
CH. 8600

7272 RUE SAINT-HUBERT
VI. 1645

5169 BOULEVARD DECARIE
WA. 1191

1394 RUE STE-CATHERINE OUEST
UN. 6-6669

5714 RUE SHERBROOKE OUEST
EL. 0344

4717 RUE WELLINGTON
YO. 4252

1280 RUE NOTRE-DAME
LAchine 1034

29F-Pat.

POUR OBTENIR LE CATALOGUE GRATUIT — COUPEZ ET POSTEZ A L'ADRESSE INDIQUEE!

Veuillez m'envoyer, sans frais, le catalogue SINGER, illustrant les nouveaux modèles.

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Prov. .....

RÉPONSE À TOUS

par Annie

Le travail, palliatif à l'ennui et source de contentement.

Q. — Le poste important occupé par mon mari au service d'une compagnie minière l'oblige à des stages fréquents en des milieux où il m'est impossible de le suivre. Alors, depuis mon mariage, il y a trois ans, je demeure très souvent seule dans la petite ville où il m'a amenée et où résident encore la plupart des membres de sa famille; gens avec qui je sympathise plus ou moins. N'ayant hélas! pas d'enfants, et peu intéressée à nouer des amitiés dans l'endroit, je vous avoue trouver le temps bien long lorsque ma besogne de tous les jours est terminée.

Au début, j'avais cru pouvoir m'adapter facilement à ce milieu; mais plus le temps passe, plus je constate n'y pouvoir réussir pas plus que je ne m'habitue à l'espèce d'isolement dans lequel je me trouve.

Mon mari est l'un de ces hommes pour qui le souci des affaires prime tout. Je le sais très occupé, fidèle et honnête, et n'ai par conséquent nullement à m'inquiéter de sa conduite à l'extérieur. Ça n'est donc pas là ce qui me tracasse. Le reproche que je lui fais, c'est de ne pas comprendre que je m'ennuie à crier et de n'attacher aucune importance à mes remarques lorsque je me plains du genre de vie qu'il m'impose.

Ne croyez-vous pas qu'il devrait s'occuper de moi davantage? me fournir une voiture, puisque celle que nous possédons est presque exclusivement réservée à son usage personnel. Et enfin, qu'il ne devrait pas s'opposer, comme il le fait, à ce que je parte, de temps à autre de mon côté, pour aller séjourner dans la grande ville où je suis née et où je compte encore de nombreux amis.

TRISTE ET SEULE

R. — Vous semblez tenir en main la majeure partie des atouts qui contribuent d'habitude au bonheur d'un ménage: amour tendre, fidélité et confiance mutuelles, souci du devoir d'état. Ne serait-il pas déplorable qu'en vous laissant envahir par ce que j'appellerais une espèce d'apathie, vous en veniez à vous croire mal partagée et victime de l'égoïsme de votre partenaire? Car, malgré vos contrariétés, votre sort, admettez-le, est encore meilleur que celui d'un grand nombre de femmes dont le mari, comme le vôtre, gagne au loin la vie du foyer et qui se voient parfois astreintes à élever une amille sans pouvoir compter sur l'aide de qui que ce soit autour d'elles.

Certes, votre compagnon, pris par ses affaires, ne semble pas attacher assez d'importance au fait que vous êtes trop souvent laissée à vous-même et portée à broyer du noir. Mais que voulez-vous, dans le domaine sentimental, certaines subtilités auxquelles les femmes attachent un prix énorme, échappent bien souvent aux hommes. Les taxer pour cela d'impardonnable égoïsme serait sûrement exagérer. D'ailleurs, il se peut très bien que votre mari souffre lui aussi, mais plus courageusement et sans se plaindre, du genre de vie que les circonstances lui imposent.

Parce que vous vous ennuyez, parce qu'il y a trop d'heures libres dans votre vie, trop de rêveries où vous vous attendrissez sur vous-même, vous voudriez compter sur votre conjoint pour vous dresser un programme de loisirs, et favoriser vos envolées en dehors du foyer où il s'attend à vous retrouver quand il y revient. C'est beaucoup demander à un mari très occupé.

Montrez-vous donc raisonnable et essayez d'organiser vous-même vos loisirs en vue de les rendre intéressants et fructueux. Pour peu que vous regardiez autour de vous, vous trouverez sûrement des misères à soulager, des mères de famille à secourir, mille et une bonnes actions à accomplir. Et puis cultivez vos talents naturels; intéressez-vous à un art, à l'étude d'une langue étrangère; si vous avez quelques dispositions pour les travaux d'artisanat, un champ très vaste s'offre à vous. Tissage au métier, peinture à l'aiguille, sculpture sur bois, tricots de toutes sortes, pyrogravure, cuir repoussé, représentent autant de passe-temps qui font oublier les heures et fournissent satisfaction et agrément.

Quoiqu'on en dise, vous savez, et dans quelque condition qu'une personne se trouve, qu'elle soit débordante de santé, minée par la maladie ou affaiblie par l'âge, c'est dans le travail exécuté avec mesure et proportionné à ses forces qu'elle peut trouver le meilleur palliatif à l'ennui, le moyen le plus sûr de retirer de l'existence satisfaction et contentement.

Marquise:

Parmi les nouvelles pièces de bijouterie destinées à compléter les toilettes d'automne, on en remarque un grand nombre de nuances grises, variant des tons clairs aux gris sombres, presque noirs. Des rangs de perles blanches et grises, complétés de deux glands noués, réalisent le parfait collier de la femme jeune ou d'âge mûr à la chevelure blanchissante.

Q.—Qui a été le premier évêque d'origine canadienne? — Henri.

R.—Mgr Louis-Philippe Maraiuchan d'Esglis, 8è évêque de Québec fut le premier Canadien élevé à l'épiscopat.

Annie

Le haut commissaire canadien à Londres fut créé en 1880.

Faire-Part

Nouveaux modèles exclusifs
SERVICE TRES RAPIDE
Ecrivez pour modèles

Imprimerie Lemieux
6395, St-Hubert, Montréal

Directement du manufacturier



- Tables chromées $39.00
- Mobiliers de chambre $65.00
- Chesterfields (3 mcx) .. $109
- Matelas à ressorts $19



13.00 — $7.25

2456 DES CARRIERES
(angle Iberville)
GR. 2324

Furniture SHOWROOM

SERVICE DE TAXI GRATUIT

COURS DU SOIR

Les Religieuses de Marie Réparatrice, 1025 Blvd. Mont-Royal Ouest, annoncent la réouverture de leurs cours du soir. A partir d'octobre, des leçons de grammaire française, d'anglais, seront données deux soirs par semaine, de 7 h. 30 à 8 h. 45. Des leçons de couture, de coupe, de filet, de broderie seront aussi données gratuitement le samedi après-midi, de 2 h. 30 à 4 heures. Les inscriptions pour ces différents cours auront lieu les 27, 28 et 29 septembre. Les leçons de catéchisme préparatoires à la première communion reprendront le 6 octobre, à 10 h. 15. (Communiqué).

1 CUILLERÉE À TABLE!

SI PEU DE **Javex** FAIT UNE SI GRANDE DIFFERENCE!



Un rinçage au Javex, (1 c. à table dans 2 gals d'eau de rinçage) fait disparaître les taches rebelles, blanchit cotons et toiles à la perfection et leur donne une fraîcheur ensoleillée.

Javex le liquide de Blanchiment, Lavage, Nettoyage le plus employé au Canada

Chez votre épicier — en 4 modèles commodes. J-11F



A compter de lundi, 3 septembre, et par la suite, cinq fois la semaine, du lundi au vendredi inclusivement, les dames et demoiselles sont invitées à une émission qui sera élaborée tout exprès pour elles et qui s'intitulera "Potinons ... ma voisine." Ce programme matinal a été confié à une jeune "glaneuse" avantageusement connue par ses reportages radiomondains "La P'tite ..." Hughette Proulx. Ayant eu l'avantage de la lire, l'auditoire de CHLP se délectera à l'entendre dans une émission genre disque jockey, comprenant des conseils à la ménagère, un carnet social, le tout couronné par un concours dont on vous dévoilera les conditions au fur et à mesure, chaque jour. Le vis-à-vis d'Hughette, au microphone, sera le chef des annonceurs Pierre Gauvreau. Ne manquez donc pas LA PREMIERE de "Potinons... ma voisine!" à CHLP, 3 septembre, lundi matin à neuf heures.

SAUVÉ FRÈRES LIMITÉE

L'ENDROIT DE LA JEUNESSE ETUDIANTE

Pour la maman soucieuse de l'élégance de son enfant

BLAZERS

Nous avons un très beau choix de blazers en flanelle de laine bleu marine, le rêve de tout collégien soigné de sa personne.

Juvéniles	*Adolescents*	*Collégiens*
6 à 12 ans	10 à 16 ans	14 à 18 ans
$10.95	$12.95	$17.95

PANTALONS

de flanelle tout laine en de riches teintes grises, avec plis et fermeture éclair — pour garçon de 6 à 18 ans.

SPÉCIAL $4.95



VOTRE CRÉDIT

Rien n'est plus facile que de faire vos achats chez nous

TROIS MODES DE PAIEMENTS:

• Comptant • Plan budgétaire • Mise de côté

SAUVÉ FRÈRES LIMITÉE

J.-S. SAUVÉ, président — WILFRID SAUVÉ, vice-président

6554-56 rue ST-HUBERT PRES BEAUBIEN CR. 4175

Le coin des BRIDGEURS

(Chronique de E.-A. BRIEN)

L'entame du joueur en Ouest de cette donne trompa son partenaire et assura au déclarant les neuf levées qu'il avait demandées.

Donneur: Sud.
Personne vulnérable.

Nord
♠ A 10 3
♡ 8 7
◇ 8 7 6 3
♣ A R V 4

Ouest
♠ R 9 8 2
♡ R V 9 4 2
◇ A 2
♣ 8 7

Est
♠ D 7 6 4
♡ 10 5 3
◇ 10 9 5
♣ D 6 5

Sud
♠ V 5
♡ A D 6
◇ R D V 4
♣ 10 9 3 2

Les déclarations:

Sud	Ouest	Nord	Est
1 ◇	1 ♡	2 ♣	passe
3 ♣	passe	3 ◇	passe
3-SA	passe	passe	passe

Pour une raison que l'on ignore, Ouest entama du neuf de pique. Est supposa alors que son partenaire avait entamé de sa plus forte carte d'une couleur de trois cartes et, comme il convenait, ne joua pas sa dame inutilement. Le déclarant remporta alors la levée du valet, fit tomber l'as de carreau et Ouest continua son attaque à pique.

Sud remporta cette levée avec l'as du mort et n'eut qu'à concéder une levée à trèfle pour réussir son contrat. Il avait remporté deux piques, un coeur, trois carreaux et trois trèfles.

Si Ouest avait enamé du deux de pique, Est aurait joué la dame, qui aurait fait la levée, puis il aurait attaqué coeur du dix. Alors, Est et Ouest auraient affranchi leurs piques avant que ne saute la dame de trèfle d'Est. Ainsi, le contrat aurait chuté.

"Credo du Paysan" à St-Jean Port-Joli

(M. A. R. Mosher)

Un grand jeu scénique intitulé "Le Crédo du Paysan", vient d'être montré en spectacle grandiose, à St-Jean-Port-Joli, dans le comté de L'Islet. Cette intiative est due aux directeurs et au propagandiste de la Fédération régionale de l'U.C.C. qui avaient demandé à M. Chs-E. Harpe, de la Société des Ecrivains Canadiens, de leur écrire une pièce allégorique spécialement adaptée à la vie rurale. On a présenté ce spectacle cinq fois et plus de 4,000 personnes y ont assisté. Tout indique que cette pièce allégorique de M. Harpe sera bientôt présentée en plusieurs autres régions de la province au profit de l'Ecole professionnelle de l'U.C.C.

On sait que cette Ecole relèvera directement du Service d'éducation et de propagande de l'U.C.C. et que les cours viseront à préparer des hommes bien qualifiés pour prendre la direction ou la gérence de nos différents mouvements agricoles sur les plans paroissial, régional ou provincial. C'est pourquoi les cours du syndicalisme, corporatisme, coopération, comptabilité agricole, mutuelles d'assurance, administration de ferme, de coopératives et de caisses populaires, y occuperont une place importante.

Plusieurs fédérations de l'U.C.C. s'occupent actuellement de faire une souscription en faveur de cette Ecole et les résultats obtenus à date démontrent que les cultivateurs en comprennent bien la nécessité. Environ $10,000 sont actuellement souscrits.







Et voici comment je fais, avec les restes, une appétissante préparation pour sandwichs!

"Lorsque des amis nous arrivent à l'improviste, ou lorsque nous allons en pique-nique, je fais souvent, avec les restes qui se trouvent dans le réfrigérateur, de savoureuses préparations pour sandwichs."

"Je hache de la viande en boîte ou de la viande cuite et j'y ajoute du céleri haché. J'assaisonne le tout de vraie mayonnaise Hellmann et de sauce Worcestershire. Quel savoureux mélange! Je fais des douzaines d'autres préparations avec du poisson, du fromage ou des oeufs."

La vraie mayonnaise Hellmann est supérieure aux autres sauces à salade ordinaires parce que c'est un mélange de pure huile à salade, d'oeufs entiers, de jaunes d'oeufs et d'autres ingrédients de haute qualité . . . parce qu'elle n'est appauvrie par aucune substance féculente . . . La vraie mayonnaise Hellmann est aussi économique . . . il en faut si peu pour rendre un mets savoureux!



La vraie mayonnaise

BLUE RIBBON DE HELLMANN

GOÛTE SI BON—DE TOUTES FAÇONS!



Sauce à salade "French Style" Hellmann: Une sauce piquante qui plaît particulièrement aux *hommes!*



Sauce à salade "Home Style" Hellmann: Délicatement épicée . . . encore meilleure, peut-être, que celle que faisait grand-mère.



Pâte à sandwichs Hellmann: A la fois veloutée et vinaigrée . . . Tout le monde en *raffole!*

"Canard nageant dans des eaux très sales"

L'hon. Maurice Duplessis dit que la police n'a pas effectué de descente aux bureaux de l'Opposition.

QUEBEC, 1er. (D.N.C.) — Le premier ministre a qualifié hier de "canard d'une grosseur démesurée et nageant dans des eaux très sales", la nouvelle parue dans un journal et affirmant que la police provinciale avait effectué une descente aux bureaux du chef de l'Opposition pour s'emparer du dossier du pont des Trois-Rivière

M. Duplessis répondait à un journaliste qui l'interrogeait à ce sujet. "Il ne faudrait pas", dit M. Duplessis", que l'on crée l'impression que l'Opposition n'a plus ce dossier. A la dernière session, le chef de l'Opposition, M. Marler, m'a demandé la production de documents concernant l'écroulement du pont des Trois-Rivières. Ces documents ont été immédiatement, soit le 6 mars dernier, déposés sur le bureau de la Chambre et M. Marler les a en sa possession depuis cette époque, soit depuis près de six mois.

"Certains partisans de l'Opposition ont laissé entendre que l'Opposition n'avait pas ces documents et Me Pigeon, à Trois-Rivières, a semblé vouloir créer cette impression qui est absolument contraire aux faits. Les documents produits en Chambre, en vertu des règlements et de la loi, le sont au bénéfice de tous les députés qui veulent en prendre connaissance. Malgré cela, nous les avons remis immédiatement au chef de l'Opposition le 6 mars, et, contrairement aux rumeurs, ils sont restés en la possession de l'Opposition, de sorte qu'aucun autre député que ceux de ce groupe n'a pu les consulter".

"Il est ridicule de prétendre qu'il y a eu saisie au bureau de l'Opposition. Ceux qui sont au courant de la situation savent qu'il n'y a rien à saisir là. Nous espérons que lors de la prochaine session l'Opposition aura le courage, cette fois du moins, de faire en Chambre les déclarations qu'elle parait disposée à faire loin de la Chambre".

M. Alexandre Larue, chef de cabinet du chef de l'Opposition a remis hier midi aux journalistes de la galerie de la presse, au parlement, une déclaration dans laquelle il nie que des policiers provinciaux soient allés à son bureau, la semaine dernière, pour y saisir des documents, notamment, le dossier du pont de Trois-Rivières. M. Larue a déclaré: "La nouvelle qui a été publiée et qui me met en cause est fausse et je n'ai jamais entendu parler de cette affaire. Il n'y a pas eu de visite des policiers aux bureaux du chef de l'Opposition".

Radiographies pulmonaires

Les examens pulmonaires auront lieu, sous les auspices de la Ligue antituberculeuse de Montréal, aux endroits suivants:

COMTE DES DEUX-MONTAGNES

Mardi 4 septembre, St-Canut, sacristie, 6.00-9.00 soir.

Mercredi, 5 septembre, St-Augustin, salle paroissiale, 2.00-5.00 p.m. 7.00-9.00 soir.

Jeudi 6 septembre, St-Eustache sur le Lac, maison privée de M. A. Charron, 2.00-5.00 p.m. 7.00-9.00 soir.

Vendredi 7 septembre, Ste-Monique, sacristie, 10.00-12.00 a.m. 2.00-5.00 p.m.

COMTE D'ARGENTEUIL

Mercredi 5 septembre, Lisbourg (Montfort), Ecole Artisanat, 4.00-5.00 p.m.

COMTE TERREBONNE

Mardi 4 septembre, St-Jovite, Collège, 2.00-5.00 p.m. 7.00-9.00 soir.

Mercredi 5 septembre, Ste-Agathe, salle des fermières, 2.00-5.00 p.m. 7.00-9.00 soir.

Jeudi 6 septembre, Ste-Adèle, Ecole des Religieuses, 2.00-5.00 p.m. 7.00-9.00 soir.

UN BON LAXATIF
Espotabs
Aucun goût désagréable - Comprimé - Facile à prendre

LE LAIT peut faire pétiller les yeux de votre enfant...





TRANSFORMEZ LE LAIT EN DÉLICIEUX DESSERTS-CAILLETTE

Dessert-caillette surprise aux abricots
½ tasse de purée d'abricot sucrée — 2 tasses de lait (non en boîte) — 1 paquet de Poudre à Présure "Junket" à la vanille — Sauce au chocolat.
Préparez 5 ou 6 coupes à dessert. Répartissez également la purée d'abricot dans chaque coupe. Préparez le dessert-caillette en suivant les instructions sur le paquet — c'est l'affaire de quelques minutes. Versez immédiatement le mélange encore liquide sur la purée, dans les coupes. Ne déplacez pas tant qu'il n'est pas pris . . . environ 10 minutes. Faites refroidir. Avant de servir, recouvrez d'une petite cuillerée de sauce au chocolat.

Il n'est pas nécessaire d'être magicienne pour inciter les enfants à prendre PLUS de lait — tout ce qu'il faut c'est la Poudre à Présure ou les Pastilles à Présure de marque "Junket". L'enzyme de la présure transforme, comme par magie, le lait en crémeux desserts genre cossetarde.

7 saveurs délicieuses



POUDRE À PRÉSURE
et Pastilles à Présure
"JUNKET"
MARQUE DÉPOSÉE
"JUNKET" est la marque déposée au Canada de Chr. Hansen's of Canada Ltd., pour ses produits à présure et autres produits alimentaires.
13-9RP



VOULEZ-VOUS GAGNER $50, $75, $100, PAR SEMAINE
À LA RADIO
EN ÉLECTRICITÉ
TÉLÉVISION
ÉLECTRONIQUE

Prospectus en couleurs
GRATUIT
sur demande

Suivez l'exemple de plus de 4000 gradués de la C. S. O. E. qui
GAGNENT
des SALAIRES aussi intéressants

VOICI DES PREUVES INDISCUTABLES !

QUELQUES NOMS DE NOS GRADUÉS EMPLOYÉS DANS LES POSTES DE RADIO

Radio-Canada
L.-R. Moore
Jos Beauregard
M. Guimond
P. Déziel
M. Romanelli
R. Beaulieu
R. Fournier
J.-Chs Garon
Léo Ducharme
Albert Altherr
Russell Walsh
J. Soulières
M. Goddu

CHLP (La Patrie)
G. Perrault

CHLT (Sherbrooke)
G. Champagne

CHLN (Trois-Rivières)
F. Comtois

CFCF (Can. Marconi)
J. MacLouchlan
H. Gatley
J. Hemming
A. MacWilliams
A. Poitras
O. Muir
R. Say
M. Kennedy

CKVL (Verdun)
A. Page
P. Duval

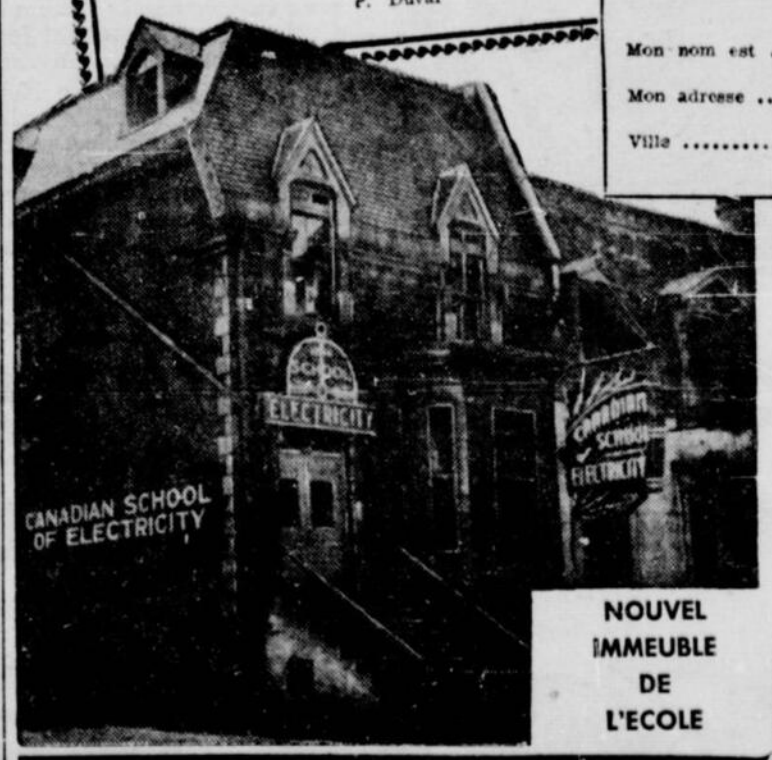
CKCH (Hull)
Roger Coderre

CKAC (La Presse)
J. Hammnod
M. Desjardins
A. Comeau
J.-M. Audet
E. Aucoin

EXPERTS EN RADIO DEMANDES
On a besoin d'experts techniciens et ingénieurs en radio pour les postes émetteurs, les manufacturiers et le service et les opérations de la police et de l'aviation, etc. Les procédés de haut-parleurs et de télévision sont de nouveaux champs d'action offrant de bonnes opportunités. L'Ecole Canadienne d'Electricité offre des cours complets d'ingénieurs en électricité, en radio, en classe, du jour ou du soir, d'une période de six à douze mois.
AUSSI COURS PAR CORRESPONDANCE

POSTEZ CE COUPON
Canadian School of Electricity Ltd.
1204, rue Crescent,
Montréal.
Messieurs,
Sans obligation de ma part, veuillez me faire parvenir votre dépliant me disant comment devenir ingénieur en radio, en électricité, en télévision.

Cours du
Mon nom est ..... Soir [ ]
Mon adresse ..... Jour [ ]
Ville ..... Correspondance [ ]



NOUVEL IMMEUBLE DE L'ECOLE

INSCRIVEZ-VOUS POUR LES CLASSES DE
SEPTEMBRE
1204, rue CRESCENT
Montréal — UN. 6-0959

Canadian School of Electricity

L'hon. Duplessis et la fête du Travail

QUEBEC, 31. (D.N.C.) — A l'occasion de la Fête du Travail, l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, adresse à la population le message suivant:

"La Fête du Travail met en relief de fertiles et salutaires enseignements. C'est la fête de tous ceux qui travaillent, des ouvriers en particulier.

"La loi du Travail est fondamentale; elle n'est pas susceptible d'amendements ou de modifications, car elle est d'institution divine, ayant été décrétée par Celui qui, sur la terre, fut aussi l'apprenti de Joseph de Nazareth.

"Puisse, à la lumière des imprescriptibles préceptes évangéliques, une féconde et indispensable coopération se réaliser entre les deux grands facteurs de prospérité nationale: le travail consciencieux et le capital sain et honnête, collaborant tous deux au progrès et au bien-être de tous et chacun.

"Elle est bien vraie cette déclaration d'un écrivain français: "Entre le passé où sont nos souvenirs et l'avenir où sont nos espérances, il y a le présent où sont nos devoirs".

"Les développements extraordinairement merveilleux, dont bénéficie notre province depuis 1945, donnent le jour à des perspectives remarquablement brillantes et nous offrent des possibilités de succès quasi illimitées. C'est notre impérieux devoir à tous de contribuer de notre mieux à la réalisation complète de ces perspectives et de ces possibilités, surtout à notre époque où, contrairement à ce qui existait dans le passé, nous avons à notre disposition des facilités innombrables.

"Je demande à la divine Providence d'accorder au peuple de notre province, en particulier à la population de mon cher comté des Trois-Rivières et à celle de la Mauricie, les grands et durables bienfaits qui découlent de la paix sociale, de la paix nationale et de la paix mondiale".

(signé) Maurice-L. Duplessis,
Député des Trois-Rivières à l'Assemblée législative, et premier ministre de la province de Québec.

"La Fête du Travail, jour de fraternité" (M. G. Lapalme)

Voici le message adressé à la population ouvrière de la province par M. Georges Lapalme, chef du parti libéral provincial, à l'occasion de la Fête du Travail:

"La Fête du Travail est un jour de fraternité puisque personne ne peut, sans danger pour l'équilibre social et le progrès de collectivité, rejeter sa condition humaine et se soustraire à la grande loi universelle du travail.

"Si la loi évangélique nous dit: "Tu gagneras ton pain à la sueur de ton front", elle nous commande également d'aimer notre prochain comme nous-même. Car le travail est à la fois la peine de l'homme et sa libération. Conséquemment, cette peine ne saurait injustement frapper les uns au bénéfice des autres. Si nous sommes tous égaux devant la loi, c'est par une répartition équitable des devoirs et des charges qu'on parviendra à établir un ordre social.

L'hommage que nous rendons au travail s'adresse plus particulièrement aux travailleurs de l'usine et du sol. Les grandes associations professionnelles — l'U.C.C. et les syndicats ouvriers — constituent l'avant-garde éclairé des classes laborieuses. Le travail organisé a joué un rôle essentiel dans l'expansion industrielle de notre province et tout ce qui peut restreindre le droit d'association est non seulement anti-démocratique, mais contraire à l'intérêt immédiat de la société.

"Le travail est le premier droit de l'homme. Mais l'essence de ce droit doit s'accompagner d'un salaire raisonnable qui seul peut faire disparaître la misère imméditée de notre temps.

A l'occasion de la Fête du Travail, je souhaite une application plus authentique des grands principes de justice sociale et de fraternité humaine que l'on trouve dans cette grande chartre du travail des peuples chrétiens "Rerum Novarum et Quadra Gesimo Anno".

Le T. H. C.-D. Howe chez M. Duplessis

QUEBEC, 1er (D.N.C.) — Le T. H. C.-D. Howe, ministre de la Production, a rendu visite cette semaine à l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec. M. Howe a fait le voyage d'Ottawa à Québec en avion. Le but de cette visite du ministre de la Production à Québec n'a pas été révélé.

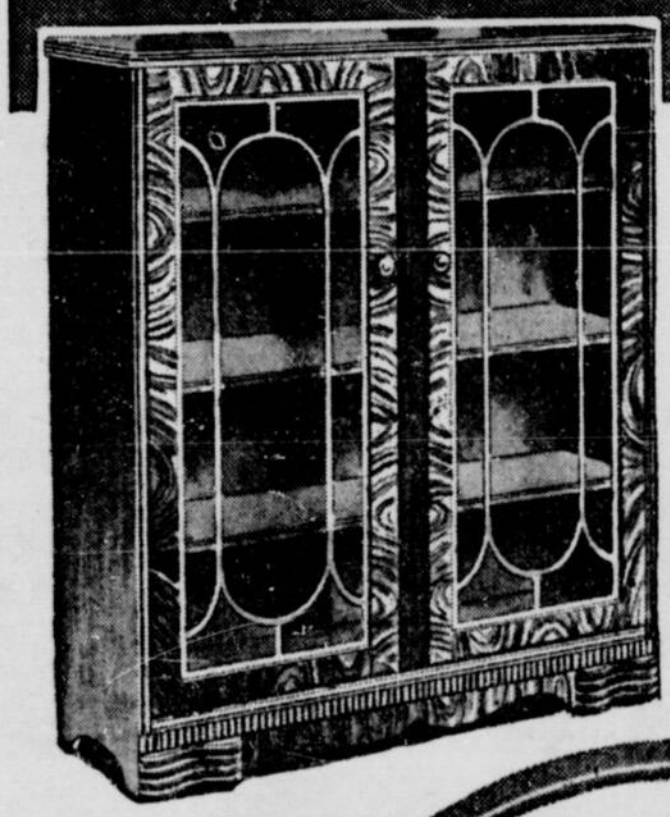
SOULAGEMENT rapide pour malaise du nez et de la gorge

avec Glyco-Thymoline. Si agréable et facile à prendre. Adoucit, soulage, rafraîchit. Neutralise l'acidité buccale. Employé et recommandé par les médecins et dentistes. Essayez-le. Achetez-en une bouteille aujourd'hui chez votre pharmacien!

GLYCO-THYMOLINE

le rince-bouche au goût agréable

POUR 3 JOURS SEULEMENT
ÉPARGNEZ $20.
SUR LES BIBLIOTHÈQUES
chez HARTNEY



LES DEUX MODÈLES
LIVRABLES IMMÉDIATEMENT

MODÈLE DEUX PORTES

Jolie bibliothèque de bonne construction, finie noyer. Deux portes vitrées pleine longueur. Intérieur spacieux muni de 3 rayons. Une occasion rare à ce prix. Dimensions approx. 40" de large, 48" de haut; profondeur 12".

SPECIAL
$49.50

MODÈLE À UNE PORTE

Idéal pour petit fumoir, bibliothèque ou living room—Une porte vitrée, 3 rayons. Magnifique fini noyer.

SPECIAL
$36.50



SERVEZ-VOUS DU MODE DE PAIEMENT BUDGETAIRE HARTNEY

HARTNEY

1180 STE-CATHERINE O. UN. 6-8541 6905 ST-HUBERT CR. 3111
1481 MONT-ROYAL E. FR. 3102 4245 WELLINGTON YO. 3188



Des crêpes! Des beignes! Du pain d'épices! Ils fondent dans la bouche! Brochure GRATUITE contenant de nouvelles recettes. Ecrivez à Church & Dwight, Limited, Edifice Sun Life, Montréal.



SODA À PÂTE COW BRAND
BICARBONATE DE SOUDE PUR

"KON-TIKI"
condensé en 21 pages d'un grand succès de librairie

"J'ai résolu de traverser le Pacifique sur un radeau en bois pour vérifier ma théorie que les premiers occupants de l'Océanie seraient venus du Pérou. Qui veut se joindre à moi?"

Cinq hommes audacieux répondirent à l'appel. SELECTION de septembre apporte le récit de leur extraordinaire odyssée racontée par Thor Heyerdahl.

Ne manquez pas de lire la véridique et passionnante histoire de six hommes qui s'abandonnèrent aux flots pour franchir une distance de 4000 milles sur mer—et remonter de quatorze siècles dans le passé.

Ce n'est là qu'un des nombreux articles passionnants que vous apporte SELECTION dans son numéro de septembre. Demandez votre exemplaire aujourd'hui.

Pourquoi payer...

(suite de la page 19)

à l'ouverture d'une boucherie-épicerie à l'angle des chemins de Chambly et de Côteau-Rouge. Il y possède une propriété dont le rez-de-chaussée forme un établissement commercial inoccupé depuis quatre mois.

Et quatre jours plus tard, soit vendredi matin, son commerce était officiellement inauguré et les clients commençaient déjà à affluer. C'est ce qu'on appelle un "esprit de décision".

S'il est nouveau venu dans le commerce de la viande, M. Poirier connait bien le commerce. C'est dans l'automobile qu'il a fait ses preuves. Agé de 25 ans seulement, marié depuis deux mois, son dynamisme naturel lui a permis de décrocher le 1er prix comme vendeur de la General Motors dans le district de Montréal, l'an dernier.. Et tout en s'occupant activement de sa boucherie, M. Poirier n'en poursuivra pas moins ses activités de vendeur d'automobile!

SON GERANT

Pour posséder tous les éléments possibles de succès, M. Poirier a eu la main heureuse en engageant comme gérant-commis M. Aimé Dufour, boucher de métier (il compte 23 années d'expérience dans ce domaine) et ex-citoyen de St-Jérôme.

PROVENANCE

Les chevaux livrés à la consommation proviennent de l'ouest canadien. Ils sont expédiés à l'abattoir de St-Guillaume d'Upton. A cet endroit, les inspecteurs sanitaires du gouvernement provincial procèdent à l'examen initial de la bête vivante. Une fois l'animal tué les inspecteurs analysent ses viscères, aux expertises de laboratoire, à l'étude de la texture de la chair, etc.

Cette seconde inspection n'est point la dernière. Une fois rendue chez le boucher, la viande débitée sera une dernière fois inspectée par les représentants des bureaux sanitaires municipaux, provinciaux ou fédéraux s'il y a lieu. Le client est donc assuré d'acheter une viande saine et comestible à 100%.

ENTHOUSIASTES

Les représentants de "La Patrie" ont interrogé quelques-uns des premiers clients de M. Poirier, vendredi matin. La première réflexion, chez les ménagères surtout, est: "C'est tellement moins dispendieux que le boeuf. Cela représente pour moi une grosse économie!"

D'autres ont été plus loin: un citoyen de Côteau-Rouge a souligné avec joie que "les nouveaux commerces de viande chevaline auront pour résultat de faire baisser les prix de la viande de boeuf et les autres viandes!"

Pour sa part, M. Poirier croit bien qu'il vendra dans sa première semaine d'ouverture, près de 10,000 livres de viande de cheval. D'ores et déjà, il prévoit le jour où il ouvrira un second établissement, les premiers jalons d'une chaine de boucheries chevalines.

Au cours de la visite de nos représentants, coïncidence heureuse, le Dr Roger Beauvilliers, directeur de l'Unité sanitaire provinciale du district de Chambly et l'inspecteur chef, le Dr L. Gosselin arrivèrent pour procéder à une dernière inspection avant l'ouverture officielle du magasin. Ils se sont déclarés enthousiastes de la viande de cheval et de l'excellente qualité des produits de M. Poirier. D'ailleurs, le Dr Beauvilliers a acheté immédiatement après son inspection minutieuse plusieurs livres de l'appétissante viande.

C'est ainsi qu'au coeur du comté de Chambly, entre Longueuil et St-Hubert, un vendeur à succès d'automobiles s'est transformé en quatre jours en débiteur de viandes chevalines, où la ménagère peut se ravitailler en viandes saines et à prix... sains.

La "bonne fourchette canadienne" se régale de steak de boeuf, se pourlèche d'un steak de chevreuil, se délecte d'un steak d'original; pourquoi pas un bon steak de cheval, pas vrai?...



(Photo Roger Janelle—La Patrie)

LE BOEUF Y EST DEVENU DESUET — Une nouvelle boucherie chevaline vient d'ouvrir ses portes à l'angle des chemins de Chambly et de Côteau-Rouge, entre Longueuil et St-Hubert. Le client est assuré de n'y trouver que de la viande de cheval. Le propriétaire est M. Paul Poirier (en haut, à gauche), bien connu des citoyens de la Rive-Sud pour ses multiples activités commerciales et sociales; en haut, à droite, les Drs L. Gosselin et R. Beauvilliers, respectivement inspecteur et directeur du Bureau Sanitaire provincial du comté de Chambly, procèdent à l'examen de la viande offerte à la consommation régionale; au bas, photo de la façade de la nouvelle boucherie où le cheval, à titre posthume, occupe une place de choix.

Vol de $300 commis par deux adolescents

Deux jeunes bandits ont commis un vol de $300 hier après-midi. Mme S. Zidel, caissière de la "Mill Ray Sales Co.", 2078, boulevard Saint-Laurent, a déclaré à la police qu'elle revenait de la banque lorsque deux garçons dans la quinzaine lui ont arraché sa sacoche et ont pris la fuite dans une ruelle.



APPAREILS de PLOMBERIE MODERNES
TOUTES SORTES, GRANDEURS VARIEES, EN BLANC OU EN COULEURS
Visitez notre vaste salle d'exposition; la plus jolie au Canada.
SHAFTER BROS.
1178 RUE BENOIT — PL. 8401

35 P.

Berthe Brillant — L'ACHETEUSE AVISÉE NOUS SUGGÈRE CETTE SEMAINE

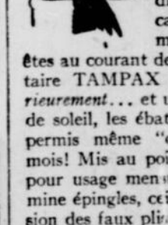


MONTREAL, 30 août — N'était-ce pas la DENTOCILLIN que *vous* attendiez pour aider à protéger les dents de vos enfants (et les vôtres) ? C'est la nouvelle poudre dentifrice à base de la puissante *pénicilline*, et qui réduit la carie des dents comme jamais auparavant. Au cours d'une épreuve clinique de 2 ans parmi des centaines d'écoliers, la Dentocillin a réduit la carie de 55% — soit 5 fois les résultats obtenus par la poudre à base d'amoniaque d'après une formule établie par une grande université et publiés dans le Reader's Digest. Son efficacité dépend nullement des changements dans les méthodes de brossage des dents. Habituez votre famille à faire usage de la Dentocillin. Vous serez enchantée de son bon goût... et de l'éclat de vos dents. 75c pour une provision de 3 mois.

Il est toujours la vedette de mes menus quand il pleut. L'appétissant JELL-O aux multiples reflets égaie les repas même par temps maussade. Grâce aux poudres de gelées Jell-O on peut préparer en un clin d'œil les salades et les desserts les plus savoureux, les plus exquis — et c'est tellement facile que votre fillette voudra vous aider. N'oubliez pas que les *sept* saveurs "captives" de Jell-O en font l'un des produits les plus versatiles sur le marché. Votre famille sera tellement enchantée de vos desserts Jell-O des "jours pluvieux" que vous devrez en servir par beau temps — toute l'année. Et votre budget s'en ressentira — car le Jell-O revient à moins de 2c la portion!



Dès qu'ils ont goûté à ces biscuits au citron légers, exquis, les gens demandent toujours: "Mais *où* les avez-vous achetés ?" Dès que vous y aurez goûté *vous vous* empresserez d'acheter un paquet de JACOB'S LEMON PUFF BISCUITS! Ils sont en vente à prix populaire dans les grandes épiceries et les magasins à succursales ... importés d'Angleterre dans des boites hermétiques qui les conservent frais comme s'ils sortaient du four. C'est la farine de blé tendre anglaise... et un *siècle* d'expérience qui ont rendu les Jacob's Lemon Puffs les biscuits favoris des hôtesses et de leurs invités dans le monde entier! Les Jacob's Lemon Puff Biscuits ressemblent aux pâtisseries danoises... pâte feuilletée croustillante et légère comme une plume... avec une garniture au beurre et au citron qui fond dans la bouche!



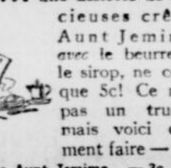
C'est vrai! ... une assiette de délicieuses crêpes Aunt Jemima, *avec* le beurre et le sirop, ne coûte que 5c! Ce n'est pas un truc... mais voici comment faire —



3 crêpes Aunt Jemima	— 3c
Sirop de blé d'Inde	— 1c
Beurre	— 1c
EN TOUT	5c !

Et les crêpes Aunt Jemima sont délicieuses au petit déjeuner, au lunch ou au dîner. C'est pourquoi je considère la FARINE A CREPES AUNT JEMIMA un ingrédient économique! De plus, les crêpes à la "recette secrète" Aunt Jemima sont aussi faciles à faire que l'A-B-C. Ajoutez-y de l'eau ou du lait, mélangez et versez dans la poêle! M-mmm... en un rien de temps elles sont dorées et exquises!

Marie a raison d'être fière de son petit garçon. C'est le bébé le plus vigoureux et le plus joyeux que je connaisse. Elle attribue une grande partie du mérite au "CREAM OF WHEAT" 5 Minutes ...qui joue un rôle important dans son régime! Car le "Cream of Wheat" 5 Minutes fournit du fer aux globules rouges, du calcium et du phosphore aux régimes déficients en ces éléments. Et, mesdames, en cinq minutes d'ébullition le "Cream of Wheat" 5 Minutes est cuit à point pour le bébé — appétissant, savoureux et tout plein de bonnes choses dont les bébés ont besoin pour devenir forts et robustes. Toute votre famille se régalera de "Cream of Wheat" ...pourquoi n'en pas commander dès aujourd'hui ? — pour le bébé — et pour régaler tout le monde au petit déjeuner!



Désirez-vous rester fraîche ? Alors, mettez-vous sous la douche! Rien de comparable par une chaude matinée ou à la fin d'une journée d'ouvrage. Et je veux dire *tous* les jours... car si vous êtes vraiment moderne, vous êtes au courant de la protection sanitaire TAMPAX qui se porte *intérieurement*... et une douche, un bain de soleil, les ébats sur la plage sont permis même "certains" jours du mois! Mis au point par un médecin pour usage mensuel, le Tampax élimine épingles, ceinture et l'appréhension des faux plis quand vous portez un vêtement court ou ajusté. Avec le Tampax, il n'y a plus de danger d'odeur ou d'échauffaison. Trois degrés d'absorptivité... Régulier, Super, Junior. Le Tampax est en vente aux pharmacies et aux rayons des menus articles.





J'ai envie de dire "Merci mille fois" à la compagnie Blue-Jay de nous avoir donné le merveilleux *phenylium*. C'est la plus grande découverte scientifique pour les gens qui souffrent des cors *et* des callosités... et la compagnie Blue-Jay l'ajoute à leur nouveau remède contre les cors et les callosités BLUE-JAY pour soulager nos pieds. Il a fallu 10 ans de recherches scientifiques à la compagnie Blue-Jay pour mettre au point ce remède merveilleux. Des épreuves scientifiques ont démontré qu'il *élimine* 95% des cors et des callosités en un temps record... *plus vite que tout autre traitement!* Procurez-vous chez votre pharmacien du Remède contre les cors Blue-Jay à base de *phenylium*!

Aimeriez-vous une grande fenêtre dans la pièce où vous avez une jolie vue ? Vous hésitez peut-être en pensant au nettoyage ? Alors, installez votre grande fenêtre! Le WINDEX, produit le plus extraordinaire, vous aidera à nettoyer vos fenêtres en *un clin d'oeil*! C'est vrai! Vous le vaporisez, vous l'essuyez et vos vitres brillent! Pas de taches ou de traînées huileuses avec la solution claire, efficace, Windex. Les vitres nettoyées au Windex sont si claires qu'on croirait vivre à l'extérieur! Et avec le Windex, plus de frottage, de brossage ou de seaux d'eau sale. Et économique! J'achète toujours une bouteille de rechange de 20 onces et j'en emploie peu pour obtenir les meilleurs résultats.



C'est le moment de faire des marinades avec tous les bons fruits et légumes d'été. Mais avant que vous ne commenciez, j'aimerais vous dire comment vous pouvez économiser en achetant votre vinaigre pour les marinades. Achetez du VINAIGRE BLANC HEINZ dans la *grosse cruche d'un gallon* et épargnez 2½c sur chaque tasse de vinaigre! Le vinaigre Heinz est ce qu'il y a de meilleur en fait de saveur et de force uniforme. Ce n'est pas étonnant — car le vinaigre blanc Heinz est embouteillé par la compagnie dont les marinades sont renommées... vous savez qu'il est bon parce que c'est un produit Heinz! Une autre aide précieuse, c'est la BROCHURE DE RECETTES GRATUITE — "*Marinades réussies*". ***Si elle n'est pas attachée à la cruche d'un gallon que vous achèterez, écrivez-moi*** — Berthe Brillant, 1411, rue Crescent, Montréal.



"L'été ... et la vie n'est pas facile!" Voilà ce que disent bien des gens, mais avec la hausse constante des prix, *ce n'est pas* facile de joindre les deux bouts — même en été. C'est en ce moment que j'apprécie les *Plans personnels* — la méthode conçue par la BANQUE DE MONTREAL qui donne au dollar d'aujourd'hui presque la même valeur qu'à celui d'autrefois. Au début de janvier, alors que mon budget menaçait de s'écrouler, je commençai les *Plans personnels*. Mes finances sont meilleures maintenant qu'elles l'étaient depuis des années — même si mes revenus *n'ont pas* augmenté en proportion de l'index du coût de la vie. J'ai de l'argent en banque... et j'y ajoute régulièrement. Pourquoi ne feriez-vous pas l'essai des *Plans personnels* ? Vous serez enchantée des résultats. Procurez-vous un exemplaire gratuit des "PLANS PERSONNELS" à votre succursale de la B de M.



LES PLUS EXIGEANTS
LA SERVENT
CONSTAMMENT

"Kingsbeer"

En tout temps et partout
Elle plaît à tous les goûts

Garantie
La lager la meilleure et la plus pure qui puisse se brasser

A LA DEMANDE GÉNÉRALE

Ronald Caron LIMITÉE

VOUS OFFRE

UN ENSEMBLE de 3 PIÈCES POUR LE PRIX DE 2



GRATIS ← Un mobilier de cuisine d'une valeur indiscutable de **$179.00** donné tout à fait gratuitement

Comprenant : une grande table avec dessus "Arborite", à l'épreuve de l'eau, des acides, des taches, etc. (trois différents genres de pattes, au choix — quatre chaises larges, richement capitonnées de "Fabrilite", dans une symphonie de couleurs au choix. Le chrome est garanti.

COMPAREZ et VÉRIFIEZ
LA VALEUR REGULIERE DE CHAQUE MOBILIER ET ACCESSOIRES FAISANT PARTIE DE CET ENSEMBLE

Tel qu'illustré	Valeur régulière
MOBILIER DE VIVOIR	299.00
TABLE A CAFE	16.95
TABLE DE BOUT	9.95
LAMPE DE TABLE	9.95
LAMPE TORCHERE	39.95
CENDRIER CHROME	14.95
FOYER ET ACCESSOIRES	54.95
MOBILIER DE CHAMBRE	299.50
2 MATTES DE CHAMBRE	17.50
SET DE LAMPES DE VANITE	12.95
2 OREILLERS	9.95
UN SOMMIER A LAMES	21.50
UN MATELAS A RESSORTS	49.50

Et en plus un magnifique mobilier de cuisine. 5 mcx. Gratuit **$179.00**
Formant une valeur de **$1035.60**

POUR SEULEMENT **$789.00**

AVEC L'ACHAT DE CE MERVEILLEUX ENSEMBLE DE 28 MORCEAUX
se vendant régulièrement et réellement **$1035.60**
POUR SEULEMENT **$789.00**
et le mobilier de cuisine en plus gratuitement

Tous ces ameublements sont exclusifs à RONALD CARON LTEE

Chacune de ces pièces peut être achetée séparément et vous obtenez les articles gratuits.

UN LEGER DEPOT RESERVERA TOUTE MARCHANDISE ENTREPOSEE ET ASSUREE GRATUITEMENT



PAYABLE SEULEMENT QUELQUES DOLLARS PAR SEMAINE

MOBILIER DE CHAMBRE — 13 mcx
En noyer combiné — chêne blanchi — ou acajou grillé.
Modèle 1952 (il vient d'arriver) comprenant bureau double avec grand miroir "Plate-Glass" pour dame et monsieur — un grand chiffonnier — une magnifique table de nuit — un grand lit double — deux descentes de lit en de riches couleurs — un set de lampes de vanité 3 morceaux — deux oreillers remplis de duvet — un sommier tout lames anti-rouille garanti de 10 ans et un matelas à ressorts de première qualité.



MOBILIER CHESTERFIELD — 10 mcx
DAVENPORT OU A SECTIONS
En frisé de velours — ou riche damas de soie américain — ou encore en magnifique boucle de laine dans de superbes teintes de rouge — rose cobra — vert ou gris. Comprend : un divan chesterfield — deux magnifiques fauteuils — table à café superbement finie en noyer pâle ou foncé ornementée de riches sculptures — table de bout pour appareiller — magnifique lampe de table — un abat-jour en véritable parchemin — lampe torchère et cendrier chromés richement sculptés et un magnifique foyer complet avec accessoires.

TROIS MAGASINS POUR VOUS SERVIR

Ronald Caron LIMITÉE
6336 PAPINEAU GR.4762
1010 EST ONTARIO FA.5565
4076 EST STE-CATHERINE CH.9310

POUR INFORMATION SIGNALEZ **TA. 8286** Une auto passera vous chercher sans frais et sans obligations.

MAL de TÊTE



SOULAGÉ EN UN CLIN D'OEIL!

Et le SOULAGEMENT est DURABLE

Pour un soulagement rapide du mal de tête, procurez-vous INSTANTINE. Pour un vrai soulagement prolongé, procurez-vous INSTANTINE.

Oui, plus de gens découvrent tous les jours que l'INSTANTINE est *une chose* qui calme vite la douleur. Pour maux de tête, douleurs rhumatismales, douleurs dues aux rhumes, douleurs névralgiques ou névritiques, vous pouvez vous fier à INSTANTINE pour obtenir un soulagement rapide.

INSTANTINE est une préparation semblable à une ordonnance qui contient trois ingrédients médicinaux éprouvés. Un seul comprimé suffit habituellement pour un soulagement *rapide*.

Procurez-vous Instantine aujourd'hui et ayez-en toujours sous la main



Instantine
Boite de 12 comprimés 25¢
Flacon économique de 48 comprimés 75¢

Les Rumeurs de la Ville

"Death of a Salesman" que l'on présentera au His Majesty's sous peu n'est pas un simple succès du Broadway. Cette oeuvre a été jouée dans nombre de pays du monde par six compagnies de tournée différentes.

★ ★ ★

Les acteurs qui ont joué le rôle du héros de cette pièce, ont tous été loués par la critique, chacun donnant au rôle sa personnalité propre. Parmi eux mentionnons: Lee J. Cobb; Gene Lockhart, Paul Muni, Thomas Mitchell, Duncan Baldwin.

★ ★ ★

"Death of a Salesman" sera joué à compter du 17 septembre au His Majesty's, théâtre qui a subi cet été des rénovations importantes.

★ ★ ★

Cette oeuvre est remplie de petits incidents que le spectateur a pu expérimenter lui-même. C'est ce qui rend le rôle du malheureux voyageur de commerce Willy Loman si attachant.

★ ★ ★

Par Reuters, on apprend de Londres que pour la première fois la figure du Christ paraîtra dans un film sur l'écran, dans "Behold The Man". Les censeurs anglais ont fait exception parce que l'ensemble du film est très respectueux.

★ ★ ★

"Saturday's Hero", nous fait savoir le correspondant cinématographique de la Presse Associée traite de l'importance exagérée que l'on accorde au football, dans les collèges américains.

★ ★ ★

On a peu entendu parler de Larry Parks nous dit le correspondant Bob Thomas depuis son témoignage devant le Comité américain des affaires antiaméricaines. En fait Parks ne s'est pas vu offrir de contrat depuis qu'il a avoué avoir fait corps dans les rangs du parti communiste en 1944 puis avoir quitté ce bateau en 1946.

★ ★ ★

Larry Parks est marié et a deux enfants. Il songe à se trouver de l'emploi ailleurs qu'au cinéma si on continue de l'ignorer dans la capitale du film.

VERGOR

AU ST-DENIS

"Portrait d'un assassin" qui prend l'affiche du Saint-Denis bénéficie de l'appoint d'une éclatante distribution: neuf noms de vedettes lui permettent d'établir une tête d'affiche irrésistible. Pourtant à côté de cela, ce film comporte encore une autre vedette: le cirque.

Ce dernier a souvent inspiré le cinéma, et aujourd'hui le réalisateur va puiser parmi les clowns et les acrobates le sujet bouleversant de ce film. C'est le cirque qui vient conférer à l'oeuvre et au comportement de ses personnages, ce réalisme sans fard qui fait de "Portrait d'un assassin" une aventure à laquelle personne ne pourra rester insensible.

Maria Montez, une des plus populaires artistes du cinéma international et dans la vie civile Madame Jean-Pierre Aumont, est dans cette oeuvre qui met aussi en vedette Eric Von Stroheim, une impresario qui, obsédée par une sorte de sadisme, engagera Pierre Brasseur pour réaliser dans le cirque, une attraction sensationnelle avec l'espoir secret qu'il se tuera au cours de celle-ci. Mais l'attraction réussira, mais est-ce pour le bonheur du vainqueur qui, terrassé par la peur, tente de tuer, dans une crise de jalousie, sa femme, Arletty?

Au même programme, Rellys un des plus célèbres comiques de l'heure, dans "L'Atomique Monsieur Placido", une comédie à l'emporte-pièce, au mouvement endiablé, jusqu'aux dernières images. Avec Rellys, la jolie Liliane Bert sait créer dans l'absurdité de la situation, une cocasserie peu commune au cinéma.

AU CAPITOL

"Sirocco", film mettant en vedette Humphrey Bogart, Marta Toren et Lee J. Cobb, obtient tellement de succès que la direction du Capitol a jugé bon de le garder à l'affiche pour une autre semaine.

Humphrey incarne le rôle d'un aventurier qui vend des armes en contrebande aux Syriens qui luttent contre les Français dans la ville de Damas. La jolie Marta Toren personnifie une aventurière qui a suivi un colonel de l'armée française jusqu'à la ville de Damas et qui est maintenant à la recherche d'une nouvelle aventure. Lee J. Cobb incarne le rôle de ce colonel qui est passionnément amoureux de Maria Toren.

"Sirocco" est adapté du célèbre roman de Joseph Kessel "Coup de grâce".



AU PRINCESS

"The Big Carnival" avec Kirk Douglas et Jan Sterling a pris l'affiche au cinéma Princess.

Kirk Douglas incarne le rôle d'un journaliste ambitieux et sans honneur qui décide de profiter d'un terrible accident pour en tirer des avantages personnels. Un homme est enseveli vivant sous un échafaudage dans une mine abandonnée. On peut le libérer en moins de vingt-quatre heures, mais Kirk Douglas, qui a soif de gloire et qui veut être un "big shot" dans le domaine du journalisme, pousse les chefs des équipes de secours à retarder sa libération.

"The Big Carnival" est une production des studios Paramount.

A L'ORPHEUM

"Iron Man", film mettant en vedette Jeff Chandler, Evelyn Keyes et Stephen MacNally, a pris l'affiche du cinéma Orpheum vendredi.

Les amateurs de boxe verront ce film avec plaisir, car il tourne autour de ce sujet. L'excellent acteur Jeff Chandler incarne le rôle d'un mineur qui travaille dans les mines de charbon et qui est poussé par son frère et son amie à faire du pugilat. Il a une force brutale et quand on l'a frappé il devient comme une bête: il ne peut plus se contrôler. Il peut même tuer pour gagner. Mais un jour, il rencontre son Waterloo. Evelyn Keyes personnifie l'épouse de Chandler et Stephen MacNally, son frère.

A L'IMPERIAL

Les populaires comiques Abbott et Costello nous reviennent dans une comédie qui plaira certainement à tous leurs admirateurs et à leurs admiratrices. "Comin' Round the Mountain" a pris l'affiche de l'Imperial vendredi. Leur partenaire est la jolie Dorothy Shay, une chanteuse de "hillbilly" fort populaire aux Etats-Unis.

Tout surprenant que cela puisse paraître, les comiques Abbott et Costello en sont rendus à leur 27e comédie et leurs films, au cours des dix dernières années, ont fait des recettes de $72,000,000. Ils ne veulent pas quitter le cinéma tant qu'ils n'auront pas fait $100,000,000 de recettes.

Deux de leurs films ont fait des recettes de plus de $4,000,000.



AU CINEMA ELECTRA — Glenn Ford, Ellen Drew, William Holden sont en vedette dans le film "la loi du talion" au cinéma Electra.

L'HORAIRE DU FILM

PRINCESS — "The Big Carnival": 10.10, 12.35, 2.45, 5.00, 7.20, 9.35.

CAPITOL — "Sirocco": 10.35, 12.50, 3.05, 5.20, 7.35, 9.50.

IMPERIAL — "Coming Round The Mountain": 11.30, 2.05, 4.45, 7.35, 10.00. "Yukon Manhunt": 10.10, 12.50, 3.30, 6.05, 8.45.

ORPHEUM — "Iron Man": 11.40, 2.15, 4.55, 7.30, 10.05. "Varieties on Parade": 10.30, 1.05, 3.45, 6.20, 8.55.

PALACE — "On Moonlight Bay": 10.15, 12.35, 2.55, 5.10, 7.30, 9.50.

CHAMPLAIN — "La Mélodie du Bonheur": 12.00, 2.25, 4.50, 7.15, 9.40, 11.24.

ELECTRA — "La Danseuse de San Diego": 2.05, 5.07, 8.13. "La Peine du Talion": 12.15, 3.17, 6.19, 9.25.

CINEMA DE PARIS — "Le Docteur Knock": 11.25, 1.55, 4.20, 6.55, 9.15.

ST-DENIS — "Portrait d'un assassin": 12.25, 3.35, 6.20, 9.35. "L'Atomique M. Placide": 1.55, 5.05, 8.15.

AU PALACE

"On Moonlight Bay", une comédie légère et sentimentale des studios Warner Bros. a pris l'affiche du cinéma Palace vendredi. Les vedettes de ce film en technicolor sont Doris Day et Gordon MacRae.

L'action de ce film se déroule au début de notre siècle et tourne autour d'une aventure sentimentale entre Doris Day et Gordon MacRae. Doris Day incarne le rôle d'une jeune fille qui préfère le baseball et les jeux réservés aux garçons aux activités propres aux membres de son sexe. Gordon MacRae personnifie un jeune homme ambitieux, sympathique, qui a ses idées à lui et qui ainsi soulève contre lui la colère du père de Doris Day et entrave ses chances de l'épouser.

Doris Day et Gordon MacRae sont brillamment secondés par le jeune Billy Gray, qui personnifie le frère cadet de Doris, Jack Smith, qui personnifie un des soupirants de Doris. Leon Ames, son père, Rosemary De Camp, sa mère.

Il va sans dire que Gordon MacRae et Doris Day interprètent plusieurs chansonnettes.

AU LOEW'S

"On The Riviera", comédie mettant en vedette Danny Kaye, obtient tellement de succès que la direction du Loew's a décidé de la garder à l'affiche pour une autre semaine. Danny Kaye est entouré dans ce film de Gene Tierney, Henri Letondal et Marcel Dalio.

L'excellent comique Danny Kaye interprète plusieurs monologues que Sylvia Fine a écrits pour lui, notamment "Popo The Puppet", "On The Riviera", "Rhythm of New Romance". Walter Lang a fait la mise en scène.



"Dr KNOCK" AU PARIS — "Un homme bien portant est un malade qui s'ignore", affirme le docteur Knock (Louis Jouvet) au pharmacien du village (Pierre Renoir). Un moment du film "Docteur Knock" d'après l'oeuvre de Jules Romains, à l'affiche du Cinéma de Paris.

LOEW'S
3e SEMAINE
"ON THE RIVIERA"
Danny KAYE, Corinne CALVET, Gene Tierney.

CAPITOL
2e SEMAINE
"SIROCCO"
Marta LOREN — Humphrey BOGART

IMPERIAL
A L'AFFICHE
"COMIN' ROUND THE MOUNTAIN"
AUSSI
"YUKON MANHUNT"

PALACE
Doris DAY — Gordon MacRAE
"ON MOONLIGHT BAY"
en technicouleur

PRINCESS
A L'AFFICHE
"THE BIG CARNIVAL"
Kirk DOUGLAS — Jan STERLING

ELECTRA
A l'affiche
"LA PEINE DU TALION"
en technicolor
1114 Ste-Catherine Est CH. 8177

ORPHEUM
A L'AFFICHE
"IRON MAN"
AUSSI
"VARIETIES ON PARADE"

EN PLEINE ACTIVITÉ
Jusqu'au 9 SEPT. (Inclus)
Exposition Provinciale
QUÉBEC
40e ANNIVERSAIRE
"L'ANNÉE du SOUVENIR et du TOURISME"
• TAUX REDUITS EN CHEMIN DE FER •

Une VUE d'ENSEMBLE des REALISATIONS du QUEBEC dans TOUTES les SPHERES:
★ AGRICULTURE
★ COMMERCE
★ INDUSTRIE
★ BEAUX-ARTS
★ PHOTOGRAPHIE
★ ARTISANAT

COLISÉE
Représentations inoubliables
"SKATING VANITIES '52"
Brillant Technicolor de Music-Hall
Edition toute nouvelle
Entièrement différente
Programme 10e Anniversaire

• EXHIBITS PLUS NOMBREUX PLUS VARIES
• ETALAGES PLUS INSTRUCTIFS
• ATTRAITS ET DIVERTISSEMENTS SANS NOMBRE
• INNOVATIONS — AMELIORATIONS - DE L'INEDIT PARTOUT

Courses sous harnais
Sur la piste la plus moderne au Canada
Matinée — Soirée
Dimanche, 9 septembre
le "5-MILLES" traditionnel

• AUTOMOBILES - MACHINERIE - PARADES D'ANIMAUX PRIMES
• CARNAVAL - CONCERTS - KIOSQUES CHAMPETRES
• Un PALAIS de l'AGRICULTURE entièrement à point
• Un PALAIS des ARTS DOMESTIQUES rénové, remodernisé
• Un COLISEE qui continue d'attirer les visiteurs

JOURS d'INTERET PARTICULIER
JOURS d'AFFLUENCE
Fin de Semaine de la FETE du TRAVAIL (1-3 sept.)
Jours des JEUNES AGRICULTEURS (4 sept.)
MERITE AGRICOLE (5 sept.)
Journée des MAIRES (6 sept.)

PARTOUT... d'la VIE — d'la GAITE — d'la JOIE à VENDRE!!!

Chronique de cinéma

Carrure de Jean Gabin

PARIS — S.I.F. — Nous avons eu peur, voici quelques années, de voir se survivre à l'écran un mythe qui ne correspondait plus aux coordonnées psychologiques et sociales de notre époque. Il s'agissait du mythe incarné par Jean Gabin et qui, à travers Renoir, Carné et Duvivier, avait atteint une plénitude, une consistance exceptionnelles. Gabin était comme le catalyseur de toutes sortes de courants affectifs de l'entre-deux guerres; il était surtout l'homme, au sens viril et généreux du terme, l'homme dans l'acception la plus large, depuis la simplicité quotidienne du travailleur anonyme, jusqu'à la sourde et grondante révolte de ce Prométhée que tout être humain dissimule en lui. Le registre de l'interprète était ainsi très large, mais coloré par la même teinte chaude et crue, animé par le même souffle formant une constellation vigoureuse et saine contre laquelle venait buter le dérisoire romanesque de tous les héros trop littéraires. Les personnages de Gabin étaient "dans la vie", brassant de leurs mains rudes la pâte cosmique et pétris eux-mêmes de cette pâte. Rappelons-nous le prisonnier de "La Grande Illusion" et le vagabond des "Bas-Fonds"; le Cheminot de la "Bête Humaine" et le capitaine de "Remorques"; le légionaire de la "Bandéra", l'ouvrier du "Jour se lève" et de la "Belle Equipe"; le chef de chantier de "Martin Roumagnac"; peut-être avant tous les autres de l'aventurier de "Pépé le Moko"; déserteur du "Quai des Brumes". Le trait commun à tous ces caractères, à tous ces destins le plus souvent voués au malheur, c'était de témoigner d'une certaine authenticité humaine, d'un certain refus de la bassesse et de la veulerie si fréquentes dans cet entre-deux-guerres, d'un dégoût instinctif pour la pharisaïsme et la lâcheté qu'incarnaient en face de lui l'usurier des "Bas-Fonds," le riche protecteur de Simone Simon dans la "Bête Humaine", le montreur de chiens du "Jour se Lève" tuteur inquiétant du "Quai des Brumes". Mais au delà de tous ces symboles de la dégradation, ce que dénonçait, par sa seule existence, la personne de Gabin, c'était le mensonge et la corruption d'une société en apparence respectable, mais en fait sournoisement obscurantiste et peu propice au bonheur des garçons qui se refusaient à jouer le jeu. Il y avait comme une sombre revendication derrière les yeux et la voix de Jean Gabin, une sorte de feu justicier et révolutionnaire, prêt à faire flamber la pourriture du monde.

DIVERSITE

Mais jamais le personnage joué par Gabin n'aurait atteint ce rayonnement si la révolte du héros n'avait acquis une seconde dimension plus métaphysique — si l'on peut risquer ce mot — que proprement sociale: l'homme qui cherchait à conjurer les menaces du malheur en partant pour l'Amérique avec Michèle Morgan (Quai des Brumes), en arrachant Jacqueline Laurent à l'emprise de Jules Berry (le Jour se lève), en s'engageant à la Légion (La Bandéra), en fuyant la Kasbah (Pépé le Moko), c'était l'éternel Sisyphe, l'éternel Tantale, en lutte avec un destin sarcastique et cruel qui retombait, mortellement parfois, sur ses efforts désespérés. Assurément, cette incarnation moderne d'un mythe éternel correspondait intimement à l'univers dramatique de Jacques Prévert, le rêveur amer, le révolté lyrique, et c'est bien dans des films dialogués par Prévert "Quai des Brumes," "Le Jour se Lève" que Gabin atteignit toute sa grandeur. Charles Spaak, plus modéré dans son amertume, mais souvent assez noir, apporta lui aussi sa contribution au personnage "La Grande Illusion", "la Bandéra", "La Belle Equipe". Toutes ces lignes de force semblèrent coïncider et atteindre leur point de perfection, mais aussi leur point terminal, leur limitation dramatique, dans le film franco-italien de René Clément: "Au delà des Grilles".

TYPE

Le contexte matériel des héros d'"Au delà des Grilles", était celui de l'Italie contemporaine, du port et des rues d'une ville grouillante, bien caractérisée dans le temps et l'espace. Or, Gabin, auréolé d'une sorte de tragique intemporel, apportait quelque chose de trop abstrait dans ce monde de l'après-guerre, profondément marqué par l'actuel. On put croire que ce personnage allait dater, que le mythe allait se dépayer dans une atmosphère qui ne lui convenait plus.

MUTATION

Cette appréhension est aujourd'hui démentie: avec l'intuition des grands interprètes, Gabin a senti qu'il fallait décanter son mythe de tous les éléments trop intimement associés à l'époque 1926-1939, et intégrer résolument son type dans les coordonnées du monde actuel. On ne peut dire que sa création du directeur de cinéma de la "Marie du Port", victime des sortilèges d'une fausse ingénue, ait encore été bien convaincante; le rôle même était assez indécis. Mais, avec "Victor", avec "La Nuit est mon royaume", nous tenons un Gabin aussi vivant, aussi fraternel, que le lieutenant de "La Grande Illusion", l'ouvrier de la "Belle Equipe". On retrouve dans ces deux rôles, celui d'un brave garçon grugé par un faux ami et celui d'un cheminot qui devient aveugle, la gentillesse, la sensibilité cachée, l'humanité qui circulèrent toujours comme un ruisseau frais à travers les avatars du mythe; et ces vertus sont maintenant mûries et comme patinées par ces quelques années de plus qui ont blanchi les cheveux de Gabin et accentué ses traits. Victor "ce bon gars, si naturel, si franc, et d'un coeur si loyal, c'est comme le point de départ d'une nouvelle course, d'une nouvelle destinée, moins spectaculaire, plus humble, plus sourdement tragique et que "La Nuit est mon royaume", va venir confirmer, en attendant d'autres créations qui consacreront l'universalité d'une des plus sûres valeurs du cinéma.

Henri AGEL



THE IRON MAN.—Jeff Chandler et Evelyn Keyes sont en vedette dans le film "The Iron Man" au cinéma Orpheum.

Le Japon est devenu récemment la 28ème nation ayant établi son propre centre national rattaché à l'Institut International du Théâtre, organisation patronnée par l'Unesco. A la séance inaugurale du Centre assistaient des représentants du Gouvernement japonais et des organisations ayant rapport avec le théâtre, la radio, la presse et le cinéma. M. Seiichiro Takahashi, président de la Commission pour la défense des intérêts culturels, et président de l'Académie des Arts japonais, a été élu président du Centre. (UNESCO).

GAYETY
MA. 3759
2e triomphale semaine
MAE WEST
(EN PERSONNE)
dans
"DIAMOND LIL"
Matinée: Fête du Travail
Spectacle tous les soirs à 8 h. 30.
Matinées: 1 — 3 — 8 sept.
Ce soir et samedi 8 septembre: trois spectacles à 2 h. 30, 7 h. 30 et 10 h.
Commençant le 10 septembre en soirée
MICKEY ROONEY
EN PERSONNE
Billets maintenant en vente

Paradis des jouets avec les Vanities

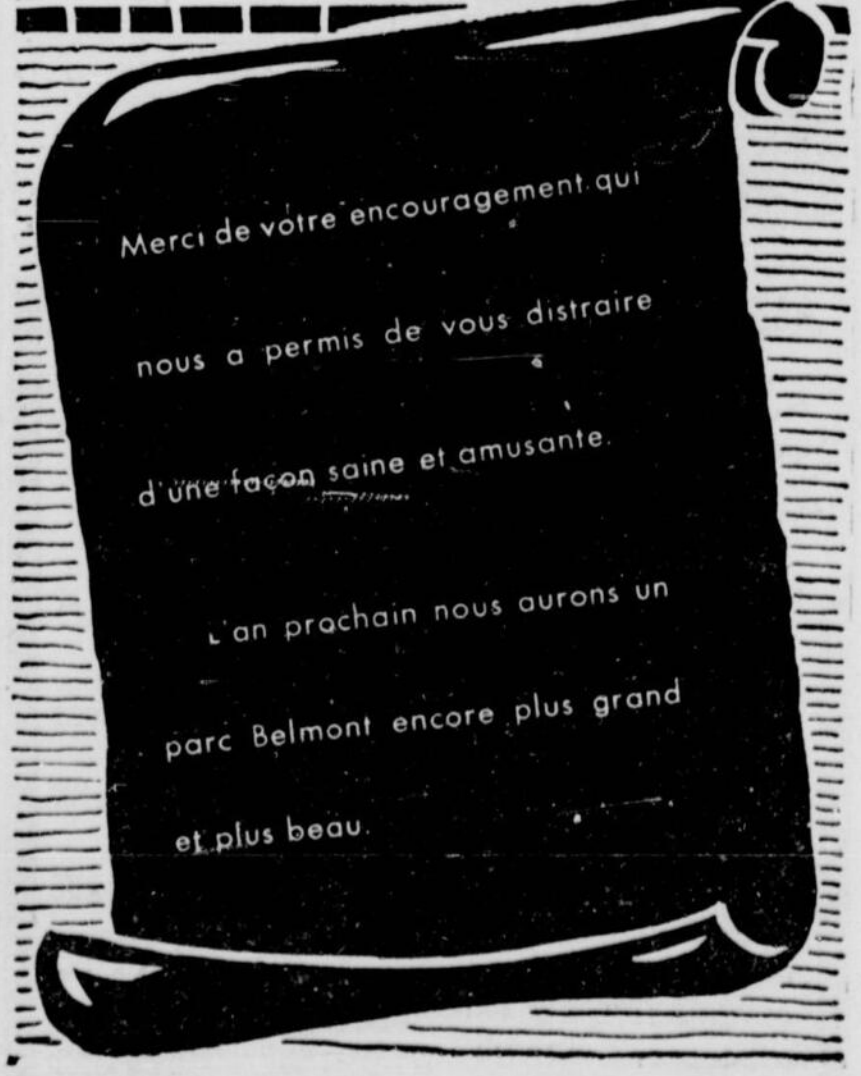
Un des numéros les plus jolis et les plus étincellants offerts par les "Skating Vanities" qui présenteront leur magnifique spectacle de 10e anniversaire au Forum du 12 au 16 septembre prochains est sûrement celui du "Paradis des Jouets".

Vous y verrez des polichinelles, des animaux et des jouets de toutes sortes tout comme vous y verrez à l'oeuvre trois des principales vedettes de la merveilleuse troupe des "Vanities", Nancy Lee Parker, Elvira Collins et la délicieuse Peggy Wallace, ainsi que la blonde Eileen McDonnell et le fameux patineur acrobate Tony Mirelli.

Mlle Parker est la plus récente vedette des "Vanities". Agée de seulement 16 ans, Nancy a remporté le championnat senior des Etats-Unis à trois reprises avant d'atteindre l'âge qui lui permit de devenir professionnelle. Mlle Wallace, elle, a détenu le championnat mondial à deux reprises avant de se joindre aux "Vanities" et elle est toujours considérée comme une des meilleures patineuses au monde; Mlle Collins, enfin, est une des nouvelles venues. Originaire d'Europe, de Belgique plus exactement, elle est elle-même d'une classe à part pour ce qui a trait au patinage artistique sur les roulettes. On aimera donc à voir cet important trio de gracieuses jeunes filles dans la "Parade des Xylophones", une des séquences du numéro magique "Paradis des Jouets".

Toujours dans ce même numéro, on verra la gentille Eileen McDonnell assisté à l'acrobatie mirdlu pjaroinpj sisté de l'acrobate sur patins, Tony Mirelli qui seront en vedette dans une séquence dont le titre est "Le Soldat et la Poupée". La troupe entière offrira une finale impressionnante au possible lorsque les patineurs et les patineuses deviendront des "dynamos humains" pour faire la grande roue. Vous serez ravis, enfin par les ourront tout simplement—et vous goûterez immensément la musique plaisante de Benjamin Schwartz avec des airs aussi jolis et populaires que le sont "La Marche des Jouets", "La Parade des Soldats de Bois", "Le Cheval qui s'est Envolé", et plusieurs autres.

3 JOURS Seulement
FERMETURE A MINUIT
LE JOUR DE LA FETE DU TRAVAIL
LE JOLI PARC BELMONT
A 5 hrs et 11 hrs P.M.
AIDA" LA FILLE DANS LA LUNE"
DEFIANT LA MORT
UNE REALISATION WALKMIR
LUNDI
Fete du Travail
OUVERT
L'APRES MIDI
et LE SOIR
DANSE 50¢
au son de la musique de
OZZIE WILLIAMS
Tous les soirs
y compris le soir
de la Fête du Travail



En personne au
DOMAINE IDÉAL
"THE MAN WHO PLAYS THE SWEETEST TRUMPET IN THE WORLD"
CHARLIE SPIVAK
ET SON ORCHESTRE
Un soir seulement
JEUDI
6 SEPTEMBRE
Billets en vente chez
C. W. LINDSAY
1112 ouest, Ste-Catherine
UN. 6-9921

Technicolor
Bing Crosby Fred Astaire
DANS
Caulfield
"La Mélodie du Bonheur"
En plus
"Puissance atomique"
A L'AFFICHE
au CHAMPLAIN
CLIMATISÉ
3815 Ste-Catherine E. FA. 1685

MAE WEST EN 2ème SEMAINE AU GAYETY

La popularité de l'artiste Mae West n'est plus à faire. Présentée la semaine dernière à la scène du Gayety (qui incidemment a adopté une nouvelle politique) Mae West a connu dès les premiers spectacles un solide succès.

La comédie d'atmosphère "Diamond Lil" dans laquelle Mae West tient le rôle de "Lil" la croqueuse de diamants est gardée à l'affiche une deuxième mais dernière semaine. La troupe comprend 45 personnes et au troisième acte on assiste à un spectacle dans le spectacle puisque plusieurs numéros de chant et de danse sont incorporés à l'action proprement dite du drame de "Lil Diamond".

Les amateurs sont priés de retenir leurs fauteuils sans tarder. A compter de lundi 8 septembre, la comédie "Sailor Beware" avec le fameux comédien d'Hollywood, Mickey Rooney, en personne.

Le mont Geikie, en Colombie-Britannique porte le nom de sir Archibald Geikie, géologue écossais mort en 1924.

Nouvelles militaires

En l'honneur de feu le major J.-P.-L. Gosselin, de la ville de Québec, tué au combat en Corée, le trophée du major Gosselin a été présenté au 2e bataillon des Princess Patricia par le brigadier John M. Rockingham, commandant de la 25e brigade d'infanterie canadienne.

Les Patricia ont défait leur rival le plus rapproché le 2e bataillon du Royal Canadian Regiment, par 195 contre 157 points lors d'une journée sportive inter-brigade à l'arrière des lignes.

Le caporal Jack Crook, de Vancouver, capitaine de l'équipe victorieuse a reçu le trophée. Onze équipes ont participé aux épreuves. Le trophée sera présenté à tous les futurs événements sportifs en Corée.

Les Patricia ont inscrit 9 hommes, sans compter le caporal Crook, aux épreuves. Tous ont reçu une montre. Voici les noms: les soldats Don LaRocque, de Trail, C.-B.; Wilfred MacKenzie, de New-Waterford, N.-E.; Stewart Pride, de Pointe-Claire, Qué.; Bill Richards, de Saint-Jean, N.-B.; Don Boyce, de Fredericton, N.-B.; Don Lachance, d'Ottawa; Dennis Moore, d'Ottawa; George Clark, d'Edmonton, et le sergent John Moore, de Yorkton, Sask.

Les concurrents du RCR, qui se sont classés en deuxième étaient dirigés par le lieutenant James (Jim) Connell, de Kingston. Tous ont reçu un étui à cigarettes et des stylos.

LE CAMP DE CHURCHILL EST LE PLUS FROID; CELUI DE GOOSE-BAY A LE PLUS DE NEIGE—

Des statistiques comparant les climats à 33 camps militaires et régions d'entrainement ont étonné un grand nombre de soldats qui avaient depuis longtemps décidé lequel des camps des forces armées devait être appelé la Sibérie.

Le camp le plus froid au Canada, d'après les statistiques, est Fort Churchill, Man., où la température moyenne de l'année ne s'établit qu'à 18°. La plupart des soldats sont d'avis que c'est là une température d'ours polaire, surtout lorsqu'on lit que la moyenne du mois de décembre est de 11° sous zéro; janvier, 19; février 17 et mars 6. Les températures le reste de l'année sont un peu plus douces.

Les camps les plus chauds sont ceux de Nanaimo et Esquimalt, en Colombie-britannique, où la température moyenne de l'année touche 50° au-dessus de zéro. Cependant, Esquimalt a moins de pluie annuellement que Nanaimo et par conséquent est un peu plus populaire.
laires.

Le camp le plus humide employé par le passé par l'armée comme région d'entrainement est celui de Courtenay, C.-B., où la précipitation moyenne chaque année atteint 52.59 pouces. Halifax a une précipitation moyenne de 48.66 pouces.

Bien qu'ils ne soient pas aussi froids que Fort-Churchill, Goose-Bay et Valcartier sont considérés par beaucoup de militaires comme étant assez rudes durant l'hiver en raison des fréquentes tempêtes de neige. Goose-Bay, par exemple, a plus de neige chaque année que Petawawa, Wainwright et Esquimalt ensemble. Il tombe une moyenne de 131.8 pouces de neige annuellement à Goose-Bay. A Valcartier, les immenses terrains de rassemblement doivent être déblayés chaque hiver d'une moyenne de 123.7 pouces de neige.

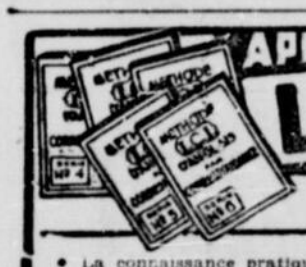
Au cas où quelqu'un croirait que Goose-Bay est plus froid que Churchill, voici les statistiques climatériques des deux camps: Goose-Bay, 32° au-dessus de zéro durant l'année; Churchill, 18° sur zéro.

GAGNANTS DE LA BOURSE COMMEMORATIVE DU CORPS DE GENIE ROYAL CANADIEN

Le colonel J. L. B. Jones, d'Edmonton et d'Ottawa, ingénieur en chef au quartier général de l'armée et secrétaire du comité de la bourse commémorative du Corps de Génie, a annoncé aujourd'hui les noms des 11 gagnants de la bourse mentionnée ci-dessus. Cette bourse est de $125 qui seront attribués à chaque gagnant.

Ces bourses sont décernées annuellement aux étudiants en Génie dans les principales universités canadiennes qui font également partie du Corps-école des officiers. Onze des universités éligibles ont nommé un étudiant cette année.

Voici la liste des gagnants: élèves-officiers, Franklin R. MacKenzie, de Campbellton, N.-B., (Collège technique de la Nouvelle-Ecosse); G. Murdock Whitcomb, de Fredericton, N.-B., (Université du Nouveau-Brunswick); Yvon Laflamme, Comté de Lévis, Qué., (Université Laval); Robert Garneau, de Montréal, (Ecole Polytechnique); Ronald S. Scott, de King, Ont., (Université McGill); Harold George Pinder, de Beamsville, Ont., (Université Queen's); Charles Edward Wilkinson, de Toronto, (Université de Toronto); Ross Fletcher Linklater, de Winnipeg, (Université du Manitoba); William J. Riddell, de Wadena, Sask., (Université de la Saskatchewan); John Duby, d'Edmonton, (Université de l'Alberta); William David Sneddon, de Vancouver, (Université de la Colombie-Britannique).



APPRENEZ L'ANGLAIS CHEZ VOUS PAR CORRESPONDANCE

- La connaissance pratique de l'ANGLAIS est indispensable pour REUSSIR dans la vie.
- Le MEILLEUR moyen de l'apprendre rapidement et agréablement chez-vous pendant vos loisirs quels que soient votre âge ou votre instruction, est de suivre notre FAMEUSE METHODE "I.C.I." par correspondance. Des AUTORITES ENSEIGNANTES l'affirment, et plus de 15,000 élèves diplômés et satisfaits le prouvent.
- L'INSTITUT COMMERCIAL INDEPENDANT, la plus importante et la SEULE Ecole spécialisée dans l'enseignement de cette langue des affaires au Canada, met à votre disposition aux meilleures conditions possibles, la NOUVELLE METHODE "I.C.I." reconnue comme étant la plus RAPIDE, la plus PRATIQUE, la plus COMPLETE et GARANTIE ou argent remis.

PRONONCIATION DONNEE — DIPLOME reconnu à la fin du Cours

DEMANDEZ IMMEDIATEMENT NOTRE PROSPECTUS ENVOYE GRATUITEMENT

REMPLISSEZ ET MALLEZ AUJOURD'HUI

INSTITUT COMMERCIAL INDEPENDANT, C.P. 788, Haute-Ville, Québec

"Veuillez m'envoyer GRATUITEMENT votre prospectus"

Nom .....

Adresse .....



ÉCOLE de COUPE et COUTURE

Confectionnez vous-même vos patrons, vos croquis, vos propres créations. Devenez experte en un temps minimum. Diplôme décerné.

COURS DU JOUR ET SOIR commençant le 17 septembre

Nous offrons en plus un COURS de COUPE PAR CORRESPONDANCE commençant à la date de votre choix. JUSTE $6.00 par mois

MARGUERITE FORTIER Directrice

Pour détails FI. 2908 ou écrivez

CLASSICAL INSTITUTE OF DRESS DESIGNING 1821 STE-CATHERINE O. MONTREAL

PA. 2-9-51

Veuillez m'envoyer gratuitement votre prospectus des cours.

☐ Jour ☐ Soir ☐ Correspondance

Nom .....

Adresse .....

Ville ..... Co. .....

MECANICIENS EN TUYAUTERIE

Désirez-vous devenir

CONTREMAITRE ? ESTIMATEUR ?

ENTREPRENEUR ? DESSINATEUR ?

Consultez

L'Institut Technologique de Montréal

1265 est, boul. St-Joseph, Montréal 34 — Tél.: AM. 8829

GASTON STE-MARIE, directeur et titulaire des cours secondaires 41 ans d'expérience pratique-technique

ENSEIGNEMENT : Plomberie sanitaire, système de chauffage, centrale à vapeur, ventilation, climatisation, tuyauterie industrielle, dessin et estimation.

DIVISIONS DES COURS : Primaire: 2 ans — Secondaire: 2 ans.

FORMATION : L'élève qui termine le cours au complet est assuré d'une position stable, d'un salaire lucratif et d'un rang social qui le conduira au niveau des professionnels.

DIPLOME : Chaque élève que termine le cours Primaire ou le cours Secondaire reçoit un DIPLOME approuvé.

INSCRIPTION : Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 7 h. à 9 h. p.m. Samedi: de 10 h. à midi et de 2 h. à 4 h. p.m.

OUVERTURE DES COURS : Cours Primaire: 1ère année — lundi 10 sept., à 8 h. p.m. 2e année — mardi 11 sept., à 8 h. p.m. Cours Secondaire: 3e année — mardi 11 sept., à 8 h. p.m. 4e année — ven. 14 sept., à 8 h. p.m.

COUPE PROFESSIONNELLE ★ COUTURE - CROQUIS DE MODES

Ouverture le 11 septembre

ECOLE

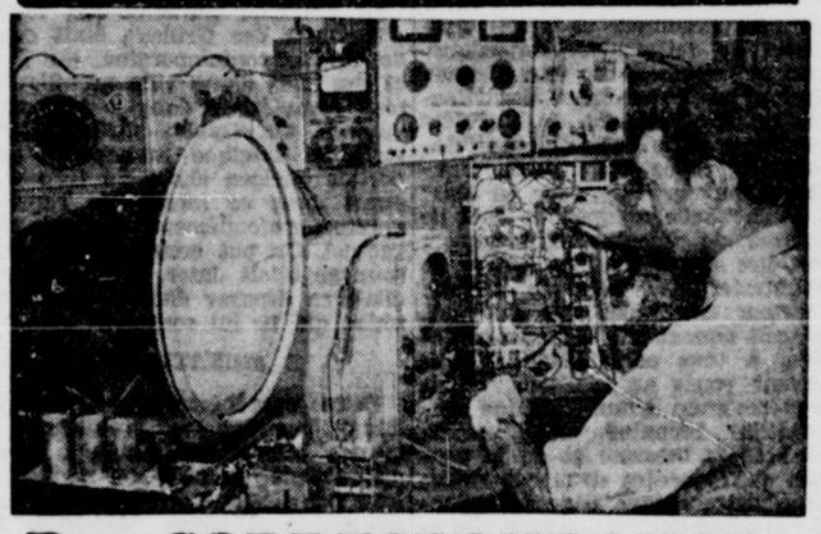
Cotnoir - Capponi

COURS SPECIAL de tailleur par Mlle CLEMENT, diplômée à l'Ecole Guerre Lavigne, de Paris.

2019 rue GUY

Jour — Soir — Samedi après-midi

APPRENEZ LA TELEVISION



Par CORRESPONDANCE:

l'Institut fournit le matériel nécessaire tels que démonstrateur, leçons, diagrammes et vérificateurs (testers)

COURS À L'INSTITUT

• COURS DU SOIR — 10 MOIS • COURS DU JOUR — 6 MOIS

GRATIS: — Cours gratuit le 4 septembre à 7 h. 45 p.m. — Première leçon gratuite. — Prospectus illustré en couleurs.



INSTITUT TECCART INC.

3155, HOCHELAGA, Montréal

Tél. FA. 3095-96

☐ COURS DU JOUR radio et télévision

☐ COURS DU SOIR radio et télévision

☐ COURS PAR CORRESPONDANCE radio et télévision

☐ RADAR

Messieurs, étant intéressé à vos cours, je désire recevoir votre prospectus en couleurs et votre première leçon gratuite. J'inclus $0.25 en timbres pour frais d'emballage et d'expédition.

Nom .....

Adresse .....

La PA. 2-9-51

Honorable OMER CÔTÉ *Ministre*

JEAN BRUCHÉSI *Sous-ministre*

SECRÉTARIAT DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

ÉCOLE DES BEAUX-ARTS

DE MONTRÉAL

3450, rue Saint-Urbain

COURS DU JOUR

Première section: Dessin — Peinture — Sculpture sur pierre — Sculpture sur bois — Sculpture céramique — Modelage — Gravure — Fresque — Art décoratif — Art publicitaire — Illustration — Professorat. Les candidats doivent se faire inscrire directement au Secrétariat de l'École, entre le 4 et le 11 septembre 1951, de 2 heures à 5 heures. Le concours d'admission commencera le mercredi 12 septembre, à 9 heures.

Section d'architecture: Les candidats peuvent s'inscrire, en personne ou par correspondance, au Secrétariat de l'École entre le 4 et le 15 septembre 1951, de 2 heures à 5 heures. Ils doivent être munis d'un baccalauréat ès-arts ou ès-sciences, ou d'un diplôme d'études secondaires modernes, ou leur équivalence reconnue dans l'enseignement anglais.

Les cours réguliers commenceront le 1er octobre • Prospectus envoyés sur demande

ROLAND-HÉRARD CHARLEBOIS, *Directeur*

Le trésor de la SANTÉ

par le Dr. C.-A. DEAN

Nouveau genre d'insuline

Il existe divers types d'insuline sur le marché pour le traitement du diabète. L'insuline ordinaire agit rapidement, ordinairement en trois ou quatre heures. L'insuline zinc protamine a un effet de 18 à 24 heures. L'insuline NPH est le plus nouveau membre de cette famille. On estime que 85 pour cent de tous les diabétiques pourraient n'en recevoir qu'une injection par jour. Ce sera bientôt le genre d'insuline le plus employé.

Q. — Pourriez-vous me dire ce qu'est la pleurésie ? Quels en sont les causes, les symptômes et le traitement ?

R. — La pleurésie est une inflammation ou une irritation de la plèvre qui est le membrane de revêtement des poumons. Parmi les nombreuses causes de la pleurésie, mentionnons les blessures, la pneumonie, la tuberculose, les infections du sang, etc. La cause est souvent difficile à déterminer. Le principal symptôme est une douleur dans la poitrine, particulièrement lorsque le patient tousse, une respiration profonde ou des changements fréquents de position. Le traitement dépend de la cause. Le repos au lit est souvent essentiel. Parfois, il faut ceinturer la poitrine pour réduire la douleur. De toute façon, on traite la pleurésie en traitant la maladie primaire qui l'a causée.

Le prochain article du Dr Dean, intitulé : "L'examen des dents aux rayons X", paraîtra dans le magazine de la "Patrie" du dimanche, 2 septembre.

En Acadie avec la Survivance Française

Mlle Marie-Ange Madore, présidente du Comité des questions nationales de la Fédération St-Jean-Baptiste, donnera la conférence de la Survivance à Radio-Canada. Mlle Madore parlera de ses impressions du voyage en Acadie avec la Survivance Franaise.

Cette conférence passera sur tout le réseau français de 5.45 heures à 6 heures, samedi 1er septembre. Tous les amis de la Survivance sont invités à être aux écoutes.



DESSIN

• Architecture-construction
• Mécanique-industriel

COURS — JOUR — SOIR
CORRESPONDANCE

Demandez notre prospectus.

INSTITUT DE DESSIN MECANIQUE DE MONTREAL ENR.
1625 ouest, Ste-Catherine (près Guy) FItzroy 7648

Cours du soir en sciences sociales

A tous ceux qui veulent parfaire leurs connaissances sociales et économiques, et qui ne peuvent pas, le jour, fréquenter l'Université, la Faculté des sciences sociales offre trois soirs par semaine, et ce, durant trois ans, une série de cours sur les principaux problèmes économiques et sociaux.

En septembre, la Faculté met en vigueur un nouveau programme d'études dont les principales matières sont les suivantes : Economie politique, sociologie, doctrine sociale de l'Eglise, initiation juridique, statistique, technique de la recherche.

L'ouverture des cours aura lieu le 12 septembre. Les élèves peuvent s'inscrire jusqu'au 13 septembre.

Pour l'utillité des étudiants qui travaillent le jour, les bureaux du Trésor seront ouverts le 12 septembre de 7 h. p.m. à 9 h. p.m.

Les reprises d'examens auront lieu les 4, 5, 6 et 7 septembre à 8 h. p.m.

Pour tout autre renseignement, s'adresser au secrétariat de la Faculté, AT. 9451, local 33.



Un cours de Conversation Anglaise
"ENTIEREMENT SUR DISQUES"

Le seul, vrai moyen d'apprendre à PARLER Anglais couramment SUCCES ASSURE!

34—DISQUES

INSTITUT PATENAUDE, 197 Ste-Catherine ouest, MONTREAL, QUE.

Veuillez me faire parvenir une leçon d'essai gratis de votre cours de Conversation Anglaise à l'aide du gramophone.

Nom ..... Age .....
Adresse ..... Téléphone .....
Occupation ..... Avez-vous un gramophone ou pick-up? .....

BUSINESS SCHOOL

1846 est,
MONT-ROYAL (angle Papineau)
Méthode d'enseignement moderne
Supérieure, extra-rapide, dans les deux langues

COURS LE JOUR ET LE SOIR

Français, Anglais, Arithmétique, Comptabilité et Addition- Machine à calculer (machines électriques), Dictaphone, Routine de bureau, Comptomètres, Correspondance, Classification (filing), Lois commerciales, Secrétariat, Dactylographie bilingue, toutes les machines, Sténographie en 3 mois, cours insurpassable de Sténographie bilingue (Systèmes Perrault, Duployé- Pitman, Gregg). Conversation anglaise sans livre, entrainement solide, méthode rapide. Classes spéciales aux élèves français désirant apprendre l'anglais. Attention particulière aux élèves arriérés dans leurs études. Préparation aux examens, Service Civil et Sténographes Judiciaires. Nous formons nos élèves compétents et obtenons positions d'avenir. Cours particuliers ou collectifs. Adultes, leçons individuelles.

1846 EST, MONT-ROYAL, ANGLE PAPINEAU.

PARLEZ PARFAITEMENT L'ANGLAIS EN 8 MOIS



COURS COMPLET
enseigné conjointement
SUR DISQUES
et par CORRESPONDANCE

d'après la méthode la plus rapide et la plus efficace du genre au Canada, enseignée par le professeur J. B. Archambault.

DOUBLEZ VOTRE SALAIRE ET vos CHANCES D'AVANCEMENT

Pour apprendre à parler une langue il faut l'ENTENDRE parler. L'oreille capte alors les sons et l'accent . . . la voix les reproduit. Etudiez au moment du jour le plus opportun pour vous, en écoutant la voix exceptionnellement agréable de M. Roberts, sur disques de renom. Ces COURS D'ANGLAIS RADIO CORRESPONDANCE vous inculqueront une prononciation incomparable. Ce cours s'infiltre agréablement dans l'esprit du commençant et donne un nouvel élan de perfection à celui qui parle déjà un peu. Il s'adapte admirablement bien pour le cercle d'étude et l'étude en famille. De précieux conseils groupés dans un moniteur, facilitent grandement la tâche de l'élève..

Ces disques sont aussi distribués par Ed. Archambault Inc., 500 est, rue Ste-Catherine — MA. 6201.

AUTRES COURS PAR CORRESPONDANCE

• Sténographie • Français
• Dactylographie • Comptabilité

Conçus spécialement pour être donnés par correspondance, ces cours vous garantissent les résultats attendus et promis.

M. J. B. ARCHAMBAULT,
Ecole des Cours par Correspondance,
7047, rue St-Denis, Montréal, Qué.
Je désire recevoir votre prospectus pour les cours suivants:
☐ anglais ☐ sténographie ☐ dactylographie ☐ français ☐ comptabilité
Signé .....
Adresse .....

LA PLUS GRANDE ECOLE DE PHOTOGRAPHIE AU CANADA VOUS OFFRE UNE CARRIERE . . .



INSCRIVEZ-VOUS POUR UNE CARRIERE DE PHOTOGRAPHE COMMERCIAL PROFESSIONNEL

ECOLE TECHNIQUE DE PHOTOGRAPHIE

PORTRAITURE
PORTRAIT DE STUDIO,
PORTRAIT A DOMICILE
ETUDES PHOTOGRAPHIQUES,
SALON DE PHOTOGRAPHIE,
RETOUCHE.

PHOTOGRAPHIE COMMERCIALE
PUBLICITE, MODES,
REPORTAGES PHOTOGRAPHIQUES
JOURNAUX, ILLUSTRATIONS,
CATALOGUES,
PHOTOGRAPHIE INDUSTRIELLE,
RETOUCHE.

PHOTOGRAPHIE EN COULEUR
EKTACHROME,
KODACHROME,
ANSCO COLOR,
DYE TRANSFER,
PRINTON.

COULEUR NATURELLE
COULEUR A L'HUILE, COULEUR A L'EAU

Inscrivez-vous immédiatement. Téléphonez à MA. 2291 ou écrivez à 218 Notre-Dame ouest. Nous vous ferons parvenir notre prospectus, sans aucune obligation de votre part.

ECOLE TECHNIQUE DE PHOTOGRAPHIE
218 OUEST, RUE NOTRE-DAME
MONTREAL, P.Q.
Veuillez envoyer votre prospectus à :
NOM .....
ADRESSE .....
TEL. .....

REOUVERTURE DES COURS LE 11 SEPT. 1950

La plus grande école de Photographie au Canada

Initiation technique et pratique
Instruction individuelle
Cours privés-cours spéciaux
Cours du jour-cours du soir
"Vous photographiez dès le premier cours"

Formule d'enregistrement

FRAIS SCOLAIRES—TERMES
DURÉE des COURS



Nº 218, Ouest rue NOTRE DAME
(près de la Place d'Armes)
—MONTREAL—
Tel. MArquette, 2291-2-3-4
—JOUR ou SOIR—

La Cie de Téléphone Bell demande l'autorisation de majorer les taux actuels

OTTAWA, — 1er. — A cause des hausses du niveau des salaires, des taxes et des autres frais d'exploitation, la Compagnie de Téléphone Bell du Canada a demandé, aujourd'hui, à la Commission des Transports du Canada l'autorisation de hausser les taux téléphoniques de façon à majorer de 10 pour cent les revenus prévus.

Les augmentations s'appliqueraient au service urbain et à certains appareillages fournis par la compagnie Bell dans différentes localités de son territoire du Québec et de l'Ontario. Les taux proposés ne comportent pas une hausse uniforme de 10 pour cent sur les taux actuels, mais varient selon la valeur relative des différents services et la classification des localités dans les groupements tarifaires, laquelle est basée sur le nombre de téléphones en service dans le secteur d'appel urbain de chaque localité.

Aucun changement des taux de service interurbain n'a été proposé.

Le taux ordinaire des appels logés de téléphones publics ou semi-publics serait porté de cinq à 10 cents. La compagnie se propose toutefois de mettre cette hausse en vigueur seulement dans les grands centres au cours de 1952, soit dans ceux où l'on compte plus de 20,000 téléphones.

POUR MONTREAL

La compagnie de Téléphone suggère, pour les abonnés de Montréal, des hausses de 50 cents par mois pour le service téléphonique domiciliaire sur ligne à deux abonnés et de 75 cents par mois pour le service domiciliaire sur ligne individuelle.

L'augmentation proposée du taux fixe pour service d'affaires sur ligne individuelle est de $3 par mois, ce qui porterait le taux mensuel à $15.

Le nouveau taux pour service d'affaires sur ligne individuelle avec nombre limité d'appels serait de $8.50 par mois, soit une hausse de $1.50. Le nombre d'appels alloué resterait de 80 par mois et le taux de cinq cents pour chaque appel additionnel serait maintenu.

La compagnie propose également de porter de cinq à 10 cents le taux ordinaire des appels logés de téléphones publics.

La Fête du Travail à l'Oratoire dimanche

L'immense basilique de saint Joseph sera dimanche après-midi, à 3 heures, le théâtre d'une cérémonie unique à l'occasion de la fête religieuse du travail. Ce sera la première fois depuis la construction des escaliers roulants que la foule y aura accès pour une manifestation collective.

L'enceinte de la basilique inachevée peut contenir plus de 15,000 personnes. Les travailleurs de Montréal la rempliront-ils dimanche après-midi à pleine capacité? c'est le défi qu'ils sont appelés à relever.

A 3 hres, S. E. Mgr Paul-Emile Léger bénira les escaliers mécaniques qui relient la Crypte à la basilique. Puis la foule se groupera dans la basilique où Mgr Paul-Emile Léger parlera et donnera son message à tous les travailleurs.

A l'issue de cette cérémonie, tous auront accès au magnifique jardin du chemin de la croix.

Plusieurs pièces pyrotechniques à la gloire du Frère André, le premier artisan de l'Oratoire, et à l'honneur du travail et du patron des travailleurs saint Josept seront présentées, dimanche soir à l'Oratoire, alors qu'un magnifique feu d'artifice sera lancé de la façade même de la basilique.

Cette fête de joie se déroulera après la procession aux flambeaux, que présidera Mgr Paul-Emile Léger à 8 h. 15. A l'issue de la procession, il donnera le sermon à la foule réunie autour du reposoir et de l'autel que l'on vient d'ériger en plein air, devant l'Oratoire.

Dimanche soir, vers onze heures, une heure sainte sera prêchée à l'Oratoire par M. l'abbé Ovila Bélanger. Elle sera suivie d'une messe qui commencera à minuit et demie. La foule des travailleurs pourra se confesser et communier.

Comme on l'a déjà annoncé, dimanche matin, c'est S. E. Mgr Edouard Jetté qui chantera la grand'messe pontificale à l'Oratoire à 11 heures. Le sermon sera donné par le R. P. Paul-Eugène Charbonneau de la congrégation de Sainte-Croix, et sera radiodiffusé au poste CKAC.

Début des cours de vétérinaires

La réouverture des cours pour l'année 1951-1952, a été fixée au mercredi 5 septembre.

Cette année l'Ecole comptera quelque 125 étudiants. Parmi les 150 demandes d'admission qui ont été faites, il n'a été possible d'admettre, faute d'espace, qu'une trentaine de nouveaux.

Durant les dernières vacances, deux professeurs de cette institution ont poursuivi, grâce à des octrois du ministère provincial de l'Agriculture, des études de spécialisation; le Dr Laurent Choquette, qui a fait un stage en parasitologie à l'Institut Pasteur d'Alger, et le professeur R. Gauvin, en biochimie à l'université de Montréal.

Soulignons également que depuis la fin de l'année scolaire deux jeunes diplômés se sont vu octroyer des bourses d'études par le ministère provincial de l'Agriculture et le Conseil de Recherches Agricoles, ce sont les Drs vétérinaires L.-P. Phaneuf qui se rend étudier la physiologie à l'Université Cornell de l'Etat de New-York, et le Dr Guy Cousineau qui s'embarquera pour la France pour entreprendre des études en bactériologie et en immunologie à Alfort.

Le Dr Joseph Dufresne, directeur des études, représentera l'Ecole, au Congrès de l'Association Canadienne des vétérinaires, qui se tiendra à Banff les 7-8-10 septembre.

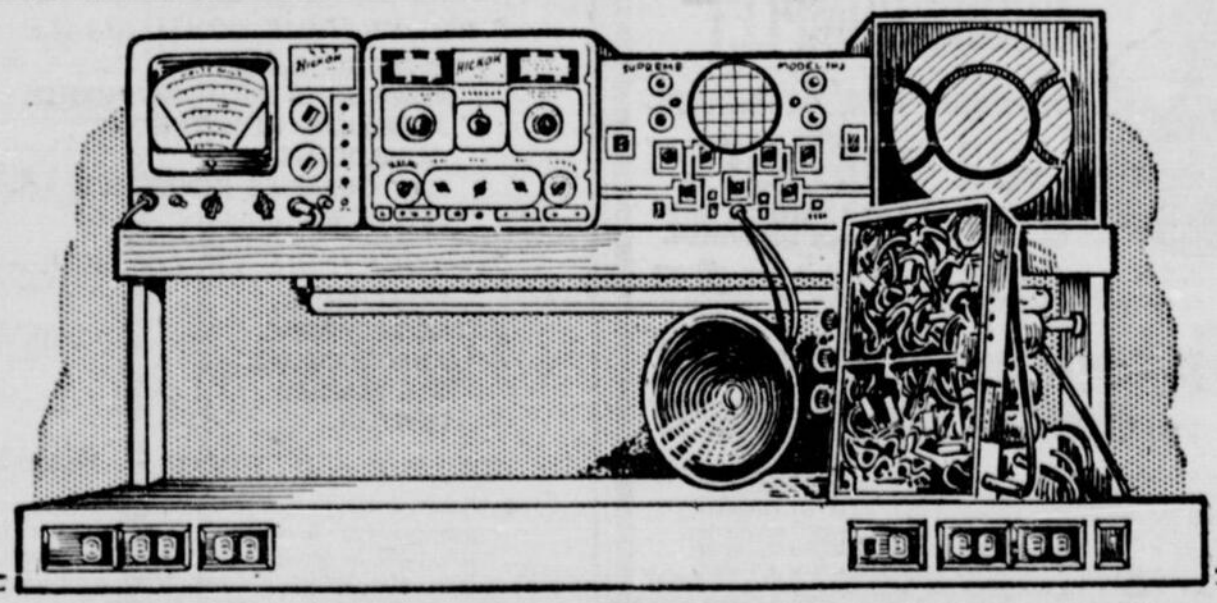
LES Hirondelles
Maison de haute éducation pour jeunes filles
FRANÇOISE SAINT-GERMAIN, directrice
Programme scientifique et commercial bilingue, 7e à 12 année inclusivement — Formation morale et intellectuelle sérieuse.
REOUVERTURE: JEUDI, 6 SEPTEMBRE
INSCRIPTIONS : ENTRE 2 ET 5 HEURES
303 est, boulevard Saint-Joseph BElair 1221

COLLÈGE COMMERCIAL
4478, RUE SAINT-DENIS Elie HArbour 2628
COURS DU JOUR ET DU SOIR
OUVERTURE LE 6 SEPTEMBRE
Ne laissez pas au hasard le soin de préparer l'avenir, ou d'améliorer vos chances de succès
PLUS D'UN DEMI-SIECLE D'EXPERIENCE
COURS COMMERCIAL COMPLET
Comptabilité — Sténographie bilingue: système Elie, Duployé-Perrault, Gregg et Pitman — Anglais par des professeurs de langue anglaise.
TELEGRAPHIE COMMERCIALE • ESPAGNOL
LE PLUS ANCIEN COLLEGE COMMERCIAL DE MONTREAL

École Supérieure de Préparation Scientifique
R. ROBINSON ET G. BERTRAND, DIRECTEURS, PROFESSEURS AGREGES A POLYTECHNIQUE
PREPARATION COMPLETE A L'ADMISSION
I (7 heures de cours par jour à partir du 10 octobre)
• EN 1ère ANNEE A POLYTECHNIQUE (en 8 mois), s'adresse aux Elèves de Belles-Lettres et 11ème année, très doués pour les sciences, aux Elèves moyens de 12èmes spéciale et générale.
• EN 2ème ANNEE A POLYTECHNIQUE (en 11 mois), s'adresse aux Elèves de Rhétorique et 12ème année scientifique spéciale, très doués pour les sciences.
• EN PREPARATOIRE, aux HAUTES ETUDES COMMERCIALES (en 8 mois) et EN 1ère ANNEE (en 11 mois) — Elèves classés sur leurs notes des 4 premiers mois à l'ESPS, en lettres et sciences.
• EN ARCHITECTURE, aux BEAUX-ARTS (Renseignements complets sur rendez-vous).
• EN Bsc I (8 mois) et Bsc II probable (11 mois), à la FACULTE des SCIENCES (U de M).
• AU GENIE FORESTIER, A L'ECOLE D'ARPENTAGE, A LA PHARMACIE (Sciences et Latin).
• A OKA (AGRONOMIE), A LA MEDECINE VETERINAIRE, A LA TECHNOLOGIE MEDICALE, A L'ECOLE NAVALE, A KINGSTON.
II (3 soirées par semaine de 3 heures chacune, 10 mois annuels, en 1, 2 ou 3 ans, à partir du 10 octobre).
1° A TOUTES LES ECOLES SUSNOMMEES DES COURS DU JOUR.
2° A LA CORPORATION DES INGENIEURS — Cours privés préliminaires de mise au point, suivis de cours d'ensemble.
3° AU BACCALAUREAT FRANÇAIS, AUX JUNIOR et SENIOR MATRICS.
III du 1er juillet au 10 septembre 1952 (7 heures de cours par jour).
A LA 2ème ANNEE DE POLYTECHNIQUE, s'adresse aux diplômés du B.A., section B.
RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS — Appelez WA. 6541 ou CL. 0887, à partir de 7 P.M. ou écrire à R. ROBINSON, 4875 Avenue Western, Westmount (Montréal, P.Q.) ou à G. BERTRAND, 5125 rue des Sorbiers, Cité Jardin (Montréal, P.Q.) ou appelez dans le jour : MA. 1032 ou MA. 5311 — SALLES DE COURS : 434 rue CHERRIER, MONTREAL.

ACHAT VENTE ECHANGE
MANUELS DU COURS CLASSIQUE
LIBRAIRIE TRANQUILLE
67 OUEST STE-CATHERINE
BE. 6571

NOUS DONNONS des COURS depuis 1946



COUR du JOUR et du SOIR entièrement en FRANÇAIS
Apprenez à construire et à réparer les radios
Apprenez la TELEVISION en 6 semaines...
Pour devenir un radiotechnicien expert, de nos jours, il ne suffit plus de connaître la théorie, il vous faut beaucoup d'expérience. Cette expérience, vous pouvez l'acquérir dans une école bien outillée. A l'aide d'un grand nombre d'appareils modernes et dispendieux, nous vous aiderons à construire un récepteur superhétérodyne de 11 lampes qui restera votre propriété après le cours.
93 films techniques de radio, électricité, physique, chimie, mécanique, fréquence modulée et télévision.
Votre cours pratique est fait sur des appareils tels qu'illustrés ici. Venez visiter notre laboratoire ou demandez notre dépliant. C'est gratuit.
INSTITUT PROVINCIAL DE RADIO 1154, RUE LAURIER EST MONTREAL (34) GR. 3913

★ PROGRAMMES DES POSTES DE RADIO ★

SAMEDI

P.M.	CHLP (1410)	CKAC (730)	CBF (690)	CFCF (600)	CBM (940)	CJAD (800)	CKVL (980)
6 00	Nouv. et Carr.	Club de police	Beau temps	"	Sport	Nouvelles et	Par. ch. franç.
15	de la cnans.	Bon appétit	Nouvelles	"	Nouvelles	Ballroom	"
30	"	Forum sports	Concert	Nouvelles	John Sturgess	"	"
45	Nouv. (6.55)	Nouv. chez-nous	"	Sports	Piano	"	Sport
7 00	Un peu de tout	Croig. rosaire	"	Hit parade	Choeur	Nouvelles et	Par. ch. franç.
15	"	Conc. populaire	"	Meet the Royals	U.N. radio	Ballroom	"
30	Ray. Lévesque	Trio des petits	Carte blanche	Théâtre	Music from the	Club juvénile	"
45	Au bal Musette	Vedette	"	"	films	Sport	Nouv. (7.55)
8 00	Veillée du terroir	Héroisme Dow	Scènes canad.	20 questions	Magazine	Fiesta	Chanteville
15	Livret de passes	Lise Renaud	"	"	"	"	"
30	Succès americ.	Théâtre de...	Pastorale	The Sherriff	Holiday with	Religieux	Tour de valse
45	Nouv. (8.55)	Journal parlé	"	"	music	"	Nouv. (8.55)
9 00	Livret de passes	Les Montagnar	Nouvelles et	Fat man	Nouv. et sports	Spade Cooley	Carnaval
15	et Panamericana	"	Mag. des sports	"	"	show	"
30	Concert estival	Succès amér.	Soirée à Québec	Def. attorney	Soirée à Québec	"	"
45	Nouv. (9.55)	"	"	"	"	"	Nouv. (9.55)
10 00	Chant. de genre	Claude Thornhill	BBC en français	The Pro Shop	Prairie	Songs for sale	Danse à Paris
15	Nouvelles	Carnet de coup.	"	Meet the band	schooner	"	"
30	Danse à Mont'l	Nations unies	Max Chamitov	"	Square dance	"	"
45	Sport (10.50)	Nouvelles	"	"	"	"	Nouv. (10.55)
11 00	Danse à Mont'l	Sports	Adagio	Nouv.-Sports	Orchestre	Sport-Prélude	Mal Séguin et
15	"	Chant de genre	"	Orchestre	de danse	"	ses chansons
30	"	Orchestre	Mus. de danse	"	Saludos Amigos	"	"
45		"	"	"	"	"	Nouv. (11.55)
MINUIT	Nouv. et mus.	Divers	Fin	Fin des émis.	Fin	Fin	Musique

Leurs Altesses assisteraient à une partie de hockey au Forum

Des changements devront être effectués à l'itinéraire déjà préparé en vue de la visite de Leurs Altesses la princesse Elizabeth et le duc d'Edimbourg, au cours du mois d'octobre, à Montréal, d'après les renseignements qui ont été communiqués aux journalistes, hier après-midi, par Son Honneur le maire Camillien Houde, au cours de sa conférence de presse hebdomadaire.

Le maire Houde a déclaré avoir été informé par les organisateurs de la visite des princiers visiteurs, à Ottawa, que le programme des fêtes devrait être modifié de façon à permettre à Leurs Altesses de visiter une partie du territoire métropolitain, le jour de leur arrivée à Dorval, le 22, pour ensuite prendre part, le lendemain, à une longue série de manifestations officielles, tant à Montréal que dans le reste du territoire métropolitain.

Leurs Altesses arriveront à l'aéroport de Dorval, vers 4 heures de l'après-midi, et elles se rendront à l'hôtel Windsor, en passant par divers endroits, probablement par les municipalités de Lachine, Ville Saint-Pierre et Westmount, avant de se rendre à leur hôtel.

Dans le cours de la soirée, d'après les renseignements obtenus du maire Houde, les princiers visiteurs assisteront à une partie de hockey, au Forum, entre le Canadien et le Détroit.

Le maire Houde, qui travaille sans relâche à la préparation des fêtes qui se dérouleront à Montréal, à cette occasion, se proposait de dévoiler les noms des membres des comités consultatifs et actifs formés pour s'occuper de la préparation des fêtes qui auront lieu à Montréal, mais il n'avait pas encore réussi, hier après-midi, à obtenir l'autorisation de tous les gens qu'il veut inviter à faire partie de ces comités, et il se propose, d'ici vendredi prochain, de consulter tous ces gens afin de pouvoir alors faire connaître les noms des membres de ces deux comités.

Inscriptions au Grand Séminaire

QUEBEC, 1er. (P.C.) — Le Grand Séminaire de Québec recevra 170 nouveaux aspirants à la prêtrise, lorsque ses cours de théologie commenceront le 4 septembre prochain.

CONVOCATION

L'Association internationale des débardeurs, local 375, tiendra son assemblée régulière dimanche le 2 septembre à 2 hrs p.m. à 250 rue St-Paul est, sous la présidence de M. H. Marchand.

Les membres sont aussi invités à la parade de la fête du travail, lundi. Ralliement coin Rachel et Calixa-Lavallée, à 10 hrs a.m., section 46.

Messages des honorables...

(Suite de la page 18)

au soir de leur vie, un repos bien mérité. A ceux-là qui portent dans leurs mains et sur leur visage, les marques de noblesse qu'imprime le travail, vont aussi, aujourd'hui l'hommage et la gratitude de leurs compatriotes.

"L'heure n'est pas au relâchement. La tâche que chaque individu accomplit dans le secteur qui lui est attribué, requiert nos soins toujours plus attentifs. Le monde qui se construit est un monde de force, de puissance. Comme les individus, les nations ne survivront que dans la mesure où elles sauront s'imposer par leur apport à la civilisation. La Providence a gratifié notre pays, et cela, dans tous les domaines, de richesses incommensurables. Dans la mesure où nous saurons faire profiter ces richesses, qui sont, il faut bien le reconnaître, un don gratuit, dans cette même mesure, l'avenir que nous entrevoyons déjà, sera, demain, la réalité que nous aurons construite à force de labeur, de foi, de courage et de persévérance.

"A tous les travailleurs de la province et en particulier à ceux du comté de St-Jean j'offre, en ce jour, mes meilleurs voeux de bonheur".

YEUX EXAMINES — VERRES AJUSTES

BRUNO QUESNEL

OPTOMETRISTE ENREGISTRE

Pratiquant chez

PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED

1015 RUE STE-CATHERINE OUEST

Fermé les mercredis à 12.30

MA. 7071

Le premier devoir...

de la maman n'est-ce pas de prendre soin de sa santé? Il lui faut être forte et vaillante pour remplir son triple rôle d'épouse, de mère et d'éducatrice.

L'ANEMIE gagne tellement vite un système affaibli par les travaux, les soucis, les veilles qu'elle doit surveiller son sang et le fortifier pour éviter des conséquences plus graves.

Un tonique comme les bonnes PILULES ROUGES agit sur le sang en lui fournissant le fer et les globules nécessaires. Ne restez pas faible, n'endurez pas la fatigue continuelle, la pâleur, le manque d'appétit, la nervosité, les malaises organiques. Commencez un traitement aux bonnes PILULES ROUGES, c'est si facile! Depuis plus de 50 ans des milliers de femmes de tout âge ont été soulagées par ce bon tonique; pourquoi pas vous aussi?

PILULES ROUGES

Pour les femmes pâles et faibles

65c la boîte ou 3 pour $1.80

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

Buste parfait NEO-FORME La santé et la beauté de la poitrine

Néo-Forme est le seul appareil hydrothérapique servant au traitement scientifique de la poitrine.

Il donne les avantages du massage en Vase-Clos par l'eau froide sous pression, il développera votre buste, le raffermira et le relèvera. Néo-Forme vous aidera à recouvrer le bonheur ainsi qu'une meilleure santé. Ce traitement scientifique est facile d'application et n'affectera pas votre santé.

Vous serez enchantée des merveilleux résultats. Plus de 9.000 femmes et jeunes filles de tout âge ont acheté l'appareil Néo-Forme au Canada, et en sont très satisfaites et heureuses. Nous vous invitons à consulter nos conseillères en beauté à nos studios. Les démonstrations et essais sont discrets. Nos conseillères se feront un plaisir de vous donner gratuitement tous les renseignements désirés et vous aideront à choisir la grandeur d'appareil qui vous conviendra le mieux pour vous donner les meilleurs résultats possibles.



toutes les grandeurs



C'est merveilleux!

Nous donnons un service gratuit d'un an avec tout appareil Néo-Forme acheté chez nous.

ESSAYEZ NEO-FORME PENDANT 30 JOURS

Si non satisfaite, nous vous rembourserons selon les conditions de notre certificat de garantie. N'attendez pas, demandez le vôtre aujourd'hui même. Nous conseillons aux intéressées d'acheter leur appareil Néo-Forme avant le 1er octobre 1951, car les prix augmenteront de 30% à 46% après cette date.

Ecrivez ou téléphonez immédiatement, demandez notre liste de prix et la brochurette gratuite.

Téléphone: HOchelaga 6166

LADY JEANNE PRODUCTS ENRG.

1448 Beaudry, Montréal, P.Q., Canada

Roman-feuilleton de la "Patrie"

ANNE-MARIE

Roman inédit par Jean Marclay

Publication autorisée par la Société des Gens de Lettres.

54 (suite)

Les grandes orgues, après avoir rempli les nefs de la vieille église de leur sonorité, laissaient s'épandre par les portes largement ouvertes leur harmonie mystique qui venait ainsi, après avoir rempli les nefs de la vieille église de leur sonorité, laissaient s'épandre par les portes largement ouvertes leur harmonie mystique qui venait ainsi planer encore sur les fidèles assemblés. Eux ne parlaient déjà plus de la cérémonie sacrée; ils se réunissaient pour le réveillon qui les attendait.

Dans un groupe, Françoise de Lalonde se glissa aux côtés de Gisèle de Rians.

— As-tu vu Claude?

— Je l'ai rencontré cet après-midi. Il viendra directement chez toi.

— Pourquoi n'est-il pas venu ici? s'impatienta Françoise.

— Ah! ma chérie, si je le sais...

— Vraiment, Gisou, je n'y comprends rien. Je lui offre ce qui peut lui convenir; un nom, une fortune, la porte ouverte sur tous les salons, et c'est par leur antichambre, souviens-t'en, que l'on parvient à l'Institut. De plus, je ne suis pas mal, disons jolie. Alors, pourquoi n'est-il pas emballé? Aussi, mon tendre Gisou, si tu étais un amour, tu me rendrais un service.

— Deux, trois, quatre, chérie!

— Un seul me suffit: tu devrais sonder Claude sur ses sentiments.

— Drôle de commission dont tu me charges! De quoi aurai-je l'air?

— Tu es assez intelligente pour provoquer une conversation sans paraître l'avoir cherchée. Allons, un bon mouvement, Gisou, fais cela pour moi. Je ne me sens plus de vivre dans cette incertitude.

Et Gisèle avait promis.

Le réveillon fut ce qu'il devait être chez Mme de Lalonde: somptueux, très select, fort animé. On dansa.

C'était ce que Gisèle de Rians attendait. Son fiancé absent lui laissait toute latitude pour s'occuper uniquement de son amie. Elle y mettait plus que de l'amitié, mais cette curiosité féminine qui adore dénouer les intrigues et jouer un rôle dans des questions amoureuses.

Claude Charmin l'invita, et la jeune fille prétexta un peu de fatigue pour lui exprimer le désir de causer le tango. L'artiste, qui lui aussi avait une arrière-pensée, accepta avec empressement cette proposition, et tous deux se réfugièrent dans un coin du fumoir. Tout en s'installant sur un divan, Gisou dit négligemment:

— Vos succès au Salon vous rendent triste, cher Monsieur.

— Si je ne craignais de paraître prétentieux, répondit le peintre, je dirais que l'on s'habitue à tout.

— Il est des habitudes, sourit Gisèle, que l'on aime ne pas perdre, n'est-il pas vrai?

— Par intérêt matériel, hélas! soupira Charmin. Parce que de nos jours on ne travaille malheureusement plus pour l'art seul, mais pour les exigences de la vie, ce qui en fait du mercantilisme.

— Vous, du moins, Monsieur, avez des moyens personnels qui vous permettent de ne pas avilir votre talent.

Claude parut suivre une pensée, puis subitement dit:

— Si je l'osais, Mademoiselle, je vous prierais de m'éclairer sur un point demeuré pour moi toujours obscur.

— Si mes faibles lumières y suffisent, s'amusa Gisèle; mais je ne vois pas ce qu'un renseignement peut avoir de si délicat pour que l'on hésite à le solliciter.

— Je voudrais que ceci restât entre nous, Mademoiselle.

— Oh! oh! c'est donc si grave?

Claude Charmin eut une hésitation vite vaincue. Il dit:

— Vous avez connu, je crois, l'amie de Mlle de Lalonde?

— Elle en a tant! sourit Gisou, espiègle.

— Vous savez à qui je fais allusion, et je préfère ne pas prononcer de nom.

— C'est une devinette!

— Déjà résolue, je le vois à vos yeux. Savez-vous pourquoi elle a quitté si précipitamment une famille où elle était chez elle depuis plus d'un an?

— Cette amie n'a guère pu me faire de confidences, Monsieur. Je ne l'ai plus revue et j'étais absente au moment de son départ.

— Elle s'est cachée, c'est exact, et s'est mise au travail. Un tel mystère peut rendre curieux ses amis.

— Dont vous êtes, sans doute, à vous entendre parler ainsi.

— Je ne le conteste pas. Elle m'était très sympathique et je regrette simplement son absence.

— Simplement! dit Gisèle en regardant le peintre.

— Amicalement et en artiste, rectifia Claude. En dilettante, si vous aimez mieux, car j'ai ouï dire qu'il y avait là-dessous un petit roman sentimental.

— Tiens! tiens! qui vous a si bien renseigné?

— Une relation de cercle: Fred de Valmer. Elle était la secrétaire de son père.

— Vous en savez plus long que moi et je ne vois pas ce que je vais pouvoir vous apprendre.

— J'ai su où elle habitait, continua Charmin, et si je n'avais craint d'être incorrect, je lui aurais volontiers fait une visite...

— ... De courtoisie, acheva Gisèle avec espièglerie, tout en se disant en elle-même: "Toi, tu ne me dis pas toute la vérité!"

Mais, fine mouche, elle se tint sur ses gardes.

— Alors, vous ne savez pas? insista Claude.

— Non, Monsieur. Et sans préjuger de ce qui a pu arriver, me basant sur vos simples suppositions, je ne puis que me montrer sceptique sur la valeur du sentiment d'une femme qui fuit son amour. Cela, Monsieur, n'existe pas. Aucune considération ne saurait à mon avis vous faire sacrifier votre bonheur.

— La délicatesse! Une question de fortune!

— Rien de tout ceci ne se justifie en ce cas. Une femme qui aime et qui peut se croire aimée ne s'abandonne pas à des scrupules de ce genre et ne cède encore moins sa place à une autre. C'est humain. Si elle disparaît, c'est pour un autre motif.

— Croyez-vous?

— Je ne connais pas d'exemple de semblable abnégation. Ah! que notre amie, puisque vous l'appelez ainsi, ait secoué la tutelle d'une maison où elle avait été accueillie pour rejoindre un être aimé et le rencontrer plus aisément, cela est possible; mais s'effacer, non.

(à suivre)

La Patrie

Annonces classifiees comprenant toutes les rubriques autres que celles mentionnées ci-dessous: 2 centins par mot, minimum 15 mots.

Semi-display: sur semaine 8 c. la ligne; le dimanche 18 c. la ligne et samedi et dimanche 25c la ligne.

Les avis de naissance, décès, mariage, funérailles, messe de requiem, services anniversaires, cartes de remerciements et avis In Memoriam, chargés au taux uniforme: sur semaine 75c; le dimanche $1.00.

A VENDRE

BEAU set de salle à manger, à vendre, en noyer, vraie aubaine, AM. 4180.

PERSONNELLES

CULTURE Physique, beauté, pousser cheveux, renforcir la vue, maigrir, grandir, réussir, etc. Envoyez 10 c. Evans, Boîte 141, Station G., Montréal.

VOUS ETES MALHEUREUX ?

A cause d'abus de boissons? Retrouvez la paix et le bonheur du foyer, en ARRETANT DE BOIRE, avec l'aide des Capsules

"SOB-REX"

Inoffensives, qui donnent une aversion graduelle des boissons fortes, bières, etc. Traitement 8-jours "SOB-REX": Prix: $3.10 malle et taxe incluses. PAS DE C.O.D. — Emballage discret.

Note: Ces Capsules ne peuvent se donner à une autre personne sans qu'elle le sache.

"RALCO" Enrg. C.P. 183-M
Saint-Hyacinthe, Qué.

NE FUMEZ PLUS !

Epargnez votre coeur et votre gorge! Retrouvez la mémoire et l'appétit ! — Epargnez $100 et plus par année!

ARRETEZ DONC DE FUMER

avec l'aide des fameuses Capsules

"ANTI-NICO"

Inoffensives et éprouvées.
Traitement complet, 8-jours.
Prix: $2.10 malle et taxe incluses
C.O.D. (payable sur livraison) $2.34
"RALCO" Enrg. Casier 183-X
Saint-Hyacinthe, Qué.

RESTEZ JEUNE A TOUT AGE

Hommes et femmes, pour avoir du pouvoir, de l'énergie, de la virilité, faites usage des tablettes

"ANDROXYL"

tout indiquées pour réveiller votre jeunesse et votre puissance endormies ou raientie. Satisfaction garantie.
PRIX: $2.00 la boîte de 50 tablettes, port payé, ou C.O.D., plus frais de poste.
Envoyez votre commande à
"DRYLCO" PRODUCTS REG'D.
Casier postal 132-P,
ST-HYACINTHE, P.Q.

PLASTIQUE - PLATRE

Travaillez pour vous-même dans votre maison privée. Faites des statuettes et des bibelots en plastique, marbre liquide ou plâtre, etc., avec des moules de caoutchouc. Ce commerce peut être établi dans chaque localité. Instructions, formules et matériel: $5.00 — ce montant vous paiera en affaires.

Avec les instructions et formules, vous recevrez gratuitement: 1 pot de caoutchouc liquide, 2 chiens plaquettes, 1 pinceau et le matériel pour faire plusieurs bibelots.

(Faites votre remise par mandat de Poste ☐ ou commandez C.O.D. ☐)

Informations gratuites par correspondance ☐

R. MERCIER, DEPT. D.,
3706 Châteaubriand, Montréal.

Liquide et pommade ROY-MAR.

Détruit poils superflus pour la vie sans cicatrices, sans douleur, garanti ne plus repousser. Commandez immédiatement le format qui vous convient. Ces produits sont pour les personnes qui ne peuvent suivre des traitements à notre Clinique. Poils follets $15.50; Forts $25.50; Vigoureux, actifs, pour les très velus, Formule Ultra-Rapide $35.50. Traitements à la Clinique: Lèvre supérieure 4 pour $50.00. Lèvre supérieure et menton $75.00. Toute la figure $100.00. Bras-jambes $100.00 et plus. Ces traitements sont donnés avec notre appareil "COAGULATEUR" rapide et sans cicatrice, détruit et stérilise tout poil. Ecrivez pour un rendez-vous

Clinique Roy-Mar.
à 19, Chemin Ste-Foye, Québec.

MACHINES A COUDRE

SPECIAL! MACHINES A COUDRE
Singer reconstruites à tête basculante, $48.75; modèles réguliers $29.75. Autres marques à tête basculante $34.25; modèles réguliers $26.25. Complètement reconstruites par des experts. Garantie de 5 ans. Plein montant ou $5 d'acompte.
NATIONAL SEWING MACHINE CO.
289, College St., Toronto, Ont.

MEDICAMENTS

SOUFFREZ-VOUS DES BRONCHES

Bronchite chronique — Asthme — Essoufflement — Dyspnée — ne tardez pas davantage et procurez-vous immédiatement une bouteille de

DYSMALINE

Soulage les toux bronchites et aide à améliorer les états asthmatiques. Satisfaction assurée ou argent remis. Envoyez $2.10 pour un traitement de 3 à 4 semaines.

PHARMACIE JEAN LOCAS
C.P. 195 — Saint-Hyacinthe, P.Q.

COUPONS

MARCHANDS ATTENTION

Ecoulement de marchandises tout faites Coupons à la verge ou à la livre, coton, laine, soie.

J. SHORR & SONS
4289 Blvd. St-Laurent
Montréal. HArbour 4322

MARCHANDS ATTENTION!

Consultez le roi des bas prix pour vos fournitures de textiles: Coupons à la livre et coupons du moulin. Ecrivez aujourd'hui pour notre nouvelle liste de prix.

CHAMPLAIN TEXTILES
4089, St-Laurent. BE. 5041
MONTREAL.

TERRAINS A VENDRE

2 TERRAINS, rue Hamel près de Sauvé. Aussi : bois de construction sec. CR. 7919.

LAINE A VENDRE

LAINE botany à vendre. Qualité 60-64, grosseur 2-18. Lot à bon marché. GR. 5728.

DIVERS

MANUEL et catalogue combinés traitant du découpage du bois, 200 dessins et modèles illustrés. Prix 35 cents (Pas de timbre s.v.p.) Ateliers Es Art, St-Théodore d'Acton, Bagot, Qué.

600 NOUVEAUX BOUTONS $2.00

Jolis boutons tous les styles, couleurs et dimensions pour tous les besoins. En série pour robes, blouses, costumes, etc. C'est la meilleure aubaine jamais offerte, $2.00 poste payée. Frais de poste en plus sur "C.O.D.". Satisfaction assurée ou argent remis.
SELCO PRODUCTS, DEPT. 1
5363, Avenue du Parc, Montréal 8, Qué.

DIVERTISSEMENT: Chansons .05, et plus. Monologue .15. Histoires .10, 35 devinettes .10, Paroles caller les danses .25, demandez listes. Antoine Fortier, St-Zacharie, Québec.

ENCORE UNE CHANCE

Vous avez encore une chance de vous procurer douze magnifiques cartes de Fêtes, imprimées à votre nom, d'une valeur de $2.25 pour seulement soixante-quinze sous, si vous nous faites parvenir votre commande, avant le quinze septembre 1951. Adressez:

BLUE RIVER MAIL
Casier Postal 5,
RIVIERE BLEUE, P.Q.

TIMBRES-POSTES

GRATIS sur demande. Notre bulletin illustré de 24 pages des Nouvelles Emissions de timbres du monde entier. Aussi liste de timbres en paquets et service de mancoliste. Trans-Canada Stamps, 4077, Dorion, Montréal.

MEDECINS

A. BRISEBOIS, M. Médecin, Chirurgien, gradué de l'Université de Paris. Maladies du coeur, estomac, foie, reins, peau, sang, impuissance, stérilité, maladies urinaires, vénériennes, diabète, goutte, obésité. 816, Sherbrooke est, près St-Hubert. FR. 5252.

COTE, J.-A., SPECIALISTE, maladies sexuelles, vénériennes, syphilis, chancre. Aussi traitement par correspondance. CR. 4055, 6854, St-Denis.

EDUCATION

COURS commercial spécial par correspondance. Demandez prospectus gratuit. Adressez: Casier 5, St-Hyacinthe, Qué.

ECOLE DE COUPE

COURS complets individuels—jour ou soir—croquis, dessin des patrons, drapage, couture, etc. Prospectus sur demande. Venus Fashion Studio, 1461, rue Bleury, Montréal. LA. 0710.

LOGEMENT DEMANDE

LOGEMENT, 5 ou 6 appartements, bas de préférence, non meublé, prix raisonnable. Tél. FA. 9143.

MAISON A VENDRE

A 18 MILLES de Montréal, maison d'été habitable l'hiver, 9 appts meublés, planchers bois franc, eau courante, bain, foyer naturel, garage, plage de sable, $3,500 comptant, balance paiement annuel, terrain 100 x 100. Un. 6-0012.

MESSAGER DEMANDÉ

Dépt de la Rédaction.
S'adresser à: La Patrie,
180 Ste-Catherine Est.,
Montréal.

AGENTS DEMANDES

AGENTS pour vendre vêtements sur mesures, directement de la manufacture aux clients. Plein temps ou partiel. Nos prix sont bas et nos commissions élevées. Occasion magnifique. Ecrivez-nous pour nos échantillons et instructions complètes. Fenwyck Tailoring Company, Dépt. B., B.P. 218, Montréal.

$100 PAR SEMAINE ET PLUS

C'EST NOUVEAU! C'EST MAGIQUE! Vendeurs, colporteurs, infirmes ou journaliers sur construction ou dans manufactures demandés pour vendre produits Lumineux qui brille à la noirceur. Un spécial à tout commençant pour $1.50, nous vous expédierons 18 échantillons assortis en plastique lumineux. Concernant, nécessité pour la maison, porte-clés et articles religieux. Ce spécial est limité, profitez-en, soyez le premier. Epargnez en évitant le C. O.D. et en envoyant par mandat de poste. Canadian Luminous Products, 4449, Clark, Montréal.

ATTENTION HOMMES, FEMMES

Faites de l'argent, numéros, noms pour portes faits de plate-glass et métal se vendent rapidement et facilement. Circulaire gratis. Echantillons avec votre nom dessus $1.20. Faites de l'argent. CLAIRO, 7152, 7e avenue, Rosemont, Montréal 36. P..

JITO vous offre une proposition intéressante. Pour $15. vous pouvez vous partir un commerce rémunérateur et réaliser facilement de $50 à $60. par semaine. Produits connus, garantis, y compris, thé, café. Bons territoires vacants. Aucun risque. Ecrivez à: JITO, 5130, St-Hubert, Montréal.

AVIS LEGAUX

Province de Québec — District de Montréal — Cour Supérieure — No 301516 — Aver Electric Supply Inc., Demanderesse vs Roland Gervais, Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 11325 rue Parc Georges en la cité de Montréal-Nord, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, frigidaire, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
J.-M. DESCHENEAUX, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 5239

Province de Québec — District de Montréal — Cour Supérieure — No 293581 — Dame Rose Aima Pilotte-Barry, Demanderesse vs Horace Barry, Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à dix heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 1456 rue Frontenac en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
J.-M. DESCHENEAUX, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 5239

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 147410 — René Brochu, Demandeur vs John Mastro, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 747 rue Walnut en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
BERNARD GOYETTE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 4189

Province de Québec — District de Québec — Cour Supérieure — No 4885 — La Commission des Accidents du Travail de Québec, Demanderesse vs Médor Benoit, Défendeur.

Le 12ème jour de septembre 1951 à deux heures de l'après-midi au domicile du dit Défendeur au No 6875 rue Beaulieu en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, 1 camion Chevrolet portant licence F-5544 P.Q. 1951.
Conditions: Argent comptant.
BERNARD GOYETTE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 4189

Province de Québec — District de St-François — Cour Supérieure — No 9089 — William Goudreau, Demandeur vs J.-Maurice Desbiens, Défendeur.

Le 13ème jour de septembre 1951 à douze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 7051 rue Marquette en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
MARCEL MARC, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. BE. 5693

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 182612 — C. Asselin, Demandeur vs Georges C. Farhood, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 7781A rue Berri en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
MARCEL MARC, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. BE. 5693

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 131424 — L. Gadbois, Demandeur vs Roger St-Onge, Défendeur.

Le 12ème jour de septembre 1951 à une heure de l'après-midi au domicile du dit Défendeur au No 6838 rue Chambord en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
MARCEL MARC, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. BE. 5693

AVIS LEGAUX

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 186412 — Frederick Batten & Georges Arthur Gibbs (Batten Radio Service Enrg.), Demandeurs vs John Lastha, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 7515 rue McEachran en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en 1 radio, 1 glacière.
Conditions: Argent comptant.
MARCEL MARC, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. BE. 5693

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 187489 — A. Fagen, Demandeur vs Abraham William Share, Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à une heure de l'après-midi au domicile du dit Défendeur au No 4751 rue Linton, Apt. 8 en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
GUY GROTHE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 5830

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 180658 — J.-Georges Ratelle & Roger Hétu, (Ratelle & Hétu), Demandeurs vs Dame Antoinette Larose-Gravel (Hôpital St-Marc Enrg.), Défenderesse.

Le 10ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile et place d'affaires de ladite défenderesse au No 2372 Boulevard Rosemont en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets de la dite Défenderesse saisis en cette cause, consistant en frigidaire, lits, chaises, etc...
Conditions: Argent comptant.
L. ROLLAND, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 5830

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 150213 — Goineau & Bousquet Cie Ltée, Demanderesse vs Louis Bonin, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 5038 rue Delanaudière en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
L. ROLLAND, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 5830

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 191372 — Angelbert Milot, Demandeur vs Jean Kuri Inc., Défenderesse.

Le 10ème jour de septembre 1951 à dix heures de l'avant-midi à la place d'affaires de ladite défenderesse au No 4215 rue Iberville en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets de la dite Défenderesse saisis en cette cause, consistant en filières, pupitres, coffre-fort, etc...
Conditions: Argent comptant.
GABRIEL DORION, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 4189

Province de Québec — District de Montréal — Cour Supérieure — No 301957 — Rolland Nadeau, Demandeur vs Patrick Carvery, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 3065 rue Barclay, Apt. 6 en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
L. LAVIGNE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. LA. 7205

Province de Québec — District d'Iberville — Cour de Magistrat — No 8362 — Hervé Lacasse, Demandeur vs Jean Joncas, Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à douze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 744 rue Champagneur en la cité d'Outremont, District de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
L. LAVIGNE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. LA. 7209

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 145786 — Antonio Garneau & Paul L'Heureux (Garneau & L'Heureux), Demandeurs vs Arnold Ricci, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à dix heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 6538 rue Delorimier en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
L. LAVIGNE, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. LA. 7209

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 168051 — Arsène Sicotte (Sicotte Machine Shop), Demandeur vs A. Riendeau, Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à une heure de l'après-midi à la place d'affaires dudit défendeur au No 1547 rue Notre-Dame ouest, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en show cases, coffre-fort, caisse enregistreuse National, etc...
Condition: Argent comptant.
RENE OUIMET, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 1513

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 189967 — Dr Massue Monat, Demandeur vs Lucien Méthot, Défendeur.

Le 11ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 11463 rue Lagauchetière est en la cité de Montréal-Est, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
JEAN-E. CLOSSEY, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. LA. 4186

Province de Québec — District de Montréal — Cour Supérieure — No 300300 — Mount Royal Textiles Corporation, Demanderesse vs Jean Kuri Inc., Défendeur.

Le 10ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi à la place d'affaires dudit défendeur au No 4215 rue Iberville en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en filières, pupitres, etc...
Conditions: Argent comptant.
GABRIEL DORION, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. HA. 1253

MARCHANDS ELECTRICIENS

- Fixtures électriques
- Appareils électriques
- Tuyaux et accessoires de filage

Ecrivez pour catalogue gratuit.

Jack Thomas Supply Co.
832, ST-JACQUES OUEST
MONTREAL, QUE.

AVIS

DEMANDE a été faite à la CITE DE MONTREAL par St. Lawrence Stevedoring Co. Ltd, no 5210 avenue Western, pour permission d'emmagasiner et vendre de l'huile à chauffage dans 3 réservoirs de 5,000 gallons chacun et un réservoir de 15,000 gallons sur le lot no P-184 de la division cadastrale de la Paroisse de Montréal, Quartier Notre-Dame-de-Grâce, no 5210 avenue Western.

Toute opposition à cette demande doit être communiquée au soussigné dans les quinze jours.

Le greffier de la Cité,
J.-ALPHONSE MONGEAU.
Montréal, le 1er septembre 1951.

Cité de Montréal

MODIFICATION DU PLAN GENERAL DE LA CITE

Par l'établissement sur ledit plan de lignes homologuées sur le quadrilatère borné par les rues Wellington, Duke, Brennan et Nazareth; telles lignes étant indiquées en couleur rouge au plan no A-11 Ste-Anne, en date du 26 juillet 1951, préparé à cette fin par le service des travaux publics de la Cité de Montréal.

Avis est donné que le vingt-et-unième jour de septembre 1951, à 10.30 heures du matin, une requête sera présentée à la Cour supérieure, division de pratique, chambre no 31, au Palais de Justice, à Montréal, demandant la permission de modifier le plan général de la cité, par l'établissement des lignes homologuées susdites, le tout conformément au plan no A-11 Ste-Anne, en date du 26 juillet 1951, à cette fin par le service des travaux publics, sous la signature de M. H.-A. Gibeau, directeur et de M. J.-A. Gravel, directeur adjoint; lequel plan peut maintenant être examiné à l'Hôtel de ville et dont copie certifiée sera produite sur présentation de ladite requête.

CHOQUETTE ET BERTHIAUME,
Procureurs de la requérante.
Montréal, le 1er septembre 1951.

Cité de Montréal

MODIFICATION DU PLAN GENERAL DE LA CITE

Par l'établissement sur ledit plan de lignes homologuées sur le territoire compris entre les rues Osborne, Cathédrale, Saint-Antoine et Windsor; telles lignes étant indiquées en couleur rouge et marquées des lettres A, B, C et D au plan no A-93 St-Antoine, en date du 1er août 1951 et préparé à cette fin par le service des travaux publics de la Cité de Montréal.

Avis est donné que le vingt-et-unième jour de sepembre 1951, à 10.30 heures du matin, une requête sera présentée à la Cour supérieure, division de pratique, chambre no 31, au Palais de Justice, à Montréal, demandant la permission de modifier le plan général de la cité, par l'établissement des lignes homologuées susdites, le tout conformément au plan no A-93 St-Antoine, en date du 1er août 1951, préparé à cette fin par le service des travaux publics, sous la signature de M. H.-A. Gibeau, directeur et de M. J.-A. Gravel, directeur adjoint; lequel plan peut maintenant être examiné à l'hôtel de ville et dont copie certifiée sera produite sur présentation de ladite requête.

CHOQUETTE ET BERTHIAUME,
Procureurs de la requérante.
Montréal, le 1er septembre 1951.

AVIS

DEMANDE a été faite à la CITE DE MONTREAL par Reliable Motor Transport, no 1060 rue Champlain, pour permission d'emmagasiner de la gazoline dans 2 rés. de 1,000 gallons chacun pour usage personnel sur le lot no 236 de la division cadastrale du quartier Sainte-Marie, Quartier Papineau, Côté est de la rue Champlain, entre les rues de La Gauchetière et Dorchester.

Toute opposition à cette demande doit être communiquée au soussigné dans les quinze jours.

Le greffier de la Cité,
J.-ALPHONSE MONGEAU.
Montréal, le 1er septembre 1951.

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 40955 — Fernand Masse, Demandeur vs Charles Maklin, Défendeur.

Le 12ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 5269 rue Waverley en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...
Conditions: Argent comptant.
JEAN-E. CLOSSEY, H.C.S.
Montréal, ce 31 août 1951. LA. 4186

FINANCE et COMMERCE



LE STAND BANCAIRE DE L'E.N.C. RENSEIGNE SUR LE NOUVEAU PLAN DE BUDGET FAMILIAL — Les membres du personnel masculin et féminin de la Banque de Montréal répondent aux questions personnelles financières et bancaires des visiteurs qui se présentent à leur loge, à l'Exposition Nationale du Canada, qui vient de s'ouvrir à Toronto. L'an dernier, la loge de la B de M — premier stand bancaire à être installé à l'E.N.C. — a intéressé plus d'un quart de million de visiteurs et fourni à 27,000 d'entre eux, des renseignements sur les "Plans personnels". Plus de 5,000 personnes prirent le temps de discuter avec le personnel de la Banque, de leurs affaires financières et de leurs problèmes bancaires. Depuis la présentation des "Plans personnels" à cette occasion, plus de 100,000 personnes ont individuellement cherché à se renseigner au sujet de ce nouveau plan destiné à procurer le meilleur rendement de son argent. L'expérience de plusieurs d'entre elles démontre que ce plan est unique par son efficacité à faire face aux exigences du coût élevé de la vie.

Bourse de MONTREAL

Les cours clôturent irrégulièrement à la hausse ici. Nombreux gains de un point.

(Presse canadienne) — Les cours locaux ont clôturé irrégulièrement à la hausse vendredi et les échanges ont montré une grande activité. Le virement a compté 67,500 valeurs industrielles et 504,600 actions minières.

Les gros métaux non ferreux et les métallurgiques ont rencontré moins de support que les autres groupes pour accuser des pertes. Les industriels et les gros pétroles ont aussi affiché de la lourdeur. Les papeteries et les services publics ont fluctué irrégulièrement mais les transports, les banques et les breuvages se sont bien comportés.

Canadian Industries, Placer Development, Canada Cement, Fraser, Consolidated Smelters, Asbestos et Algoma ont tous avancé d'un point ou plus. Dominion Oilcloth, Powell River, Aluminium, Dominion Bridge, Stelco et Canada Steamships ont enregistré de bons gains fractionnaires.

Les mines et les pétroles de l'ouest ont conservé, dans l'ensemble, une tendance ferme. Carnegie, Tungsten Corporation, United Asbestos et Weedon Pyrite ont avancé de quelques cents sur un bon virement.

Congé à la Bourse

La Bourse de Montréal, de même que celles de New-York et de Toronto et les marchés des grains de Winnipeg et Chicago fermeront leurs portes lundi, à l'occasion de la fête du Travail.

AVIS LEGAUX

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 174187 — G.-E. Vanasse, Demandeur vs Amédée Thériault, Défendeur.

Le 13ème jour de septembre 1951 à onze heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 3911 rue Barclay, Apt. 6 en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...

Conditions: Argent comptant.

JEAN-E. CLOSSEY, H.C.S.

Montréal, ce 31 août 1951. LA. 4186

Province de Québec — District de Montréal — Cour de Magistrat — No 188976 — A. Sauvé, Demandeur vs E. Dion et son épouse, Défendeurs.

Le 10ème jour de septembre 1951 à une heure de l'après-midi au domicile des dits Défendeurs au No 6898 rue Iberville en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets des dits Défendeurs saisis en cette cause, consistant en radio, meubles de ménage, etc...

Conditions: Argent comptant.

GABRIEL DORION, H.C.S.

Montréal, ce 31 août 1951. LA. 1353

Bourse de NEW-YORK

Bonne tenue des métallurgiques. Tendance mixte dans les autres groupes.

NEW-YORK, 1er. (P.A.) — La bonne tenue des métallurgiques, hier, à Wall Street n'a provoqué aucun mouvement de hausse dans les autres groupes et la tendance est demeurée mixte. Les variations, dans un sens ou dans l'autre, se sont limitées aux fractions. Quelques valeurs parmi les cuprifères et les mines d'or ont fait quelques gains.

Les pétroles ont accusé des pertes et les ferroviaires ont fluctué irrégulièrement. U.S. Steel, Bethlehem Steel, Anaconda Copper, Kennecott Copper, Phelps Dodge, Radio Corp., Admiral Corp., Studebaker, Caterpillar Tractor, Boeing, Western Union, American Cyanamid, Int. Paper, New York Central, Paramount Pictures, American Mfg., Baldwin Securities, B.A. Oil., Creole Petroleum, Glen Alden Coal, Standard Power ont progressé.

Moins soutenus étaient Union Pacific, Sinclair Oil, Texas Co., Du Pont, Union Carbide, General Electric, Int. Harvester, Douglas Aircraft et Nat. Distillers.

Les valeurs canadiennes ont enregistré des gains de 1½ pour McIntyre; ⅜ pour Distillers Seagrams et ¼ pour Hiram Walker et Dome Mines. Int. Nickel a reculé de ⅛. Canadien Pacifique, Royalite Oil, Giant Yellowknife et Lake Shore n'ont pas varié.

Rapport sur les animaux vivants

Cette semaine, il fut offert en vente aux deux marchés à bestiaux de Montréal environ: 1803 bêtes à cornes, 1,135 agneaux et moutons, 2,897 porcs et 2,054 veaux. De plus, 96 bêtes à cornes furent reçues des provinces de l'ouest comme étant des envois directs à des salaisons locales.

Les réceptions ainsi que la qualité sur le marché des bêtes à cornes étaient sensiblement les mêmes que pour la semaine dernière. Les transactions ont débuté lentement bien que l'on ait observé un peu plus d'activité sur les taureaux à mesure que la semaine avançait. Les prix étaient considérés comme étant à peu près stables. Les bouvillons de qualité bonne et de choix ont rapporté de $33.00 à $34.00, les moyens $30.00 à $33.00, les communs $23.00 à $29.00. Les taures de qualité moyenne se sont vendues de $26.00 à $31.00, les communes $20.00 à $26.00. Les bonnes vaches rapportèrent de $26.00 à $28.00, les moyennes de $24.00 à $26.00, les communes de $21.00 à $24.00, les très communes $15.00 à $21.00. Les bons tauraux variaient de $25.00 à $28.00, les communs de $20.00 à $25.00.

Les transportations sur les veaux étaient fortes au début et plus tard dans la semaine, les prix avaient une tendance à la baisse dans certains cas, en particulier sur les veaux de lait de qualité moyenne à commune. Les veaux de lait de qualité bonne et de choix ont rapporté de $34.00 à $38.00, les communs et les moyens de $27.00 à $34.00. Les veaux de chaudière et les veaux d'herbe en lots mélangés se sont vendus de $21.00 à $27.00.

Les vendeurs ont dû écouler leur stock à des prix estimés plus bas de $1.00 à $2.00 comparativement à ceux payés la semaine dernière. Les agneaux de bonne qualité ont rapporté de $28.00 à $31.00, les communs de $25.00 à $27.00. Les moutons variaient de $10.00 à $20.00 selon la qualité.

Les porcs ont fait un gain de .50 cents se vendant à $37.00 pour ceux de la catégorie A (environ 180 se sont vendus à $37.25). Les truies demeurèrent stables rapportant de $26.00 à $27.00 abattues.

AVIS : Lundi, 3 septembre 1951, les deux marchés à bestiaux de Montréal seront fermés à toutes transactions.

Rapport du marché des oeufs et de la volaille

Toutes les catégories d'oeufs montraient une plus-value de 4 cents la douzaine à comparer aux prix publiés dans notre dernier rapport; la demande était très vive vu les offres plutôt restreintes. Le trafic a ralenti car les grossistes ne manifestent aucun intérêt à s'approvisionner d'avance aux prix actuels, d'autant plus que les offres semblent suffire à la demande.

On cote les expéditions triées sur place aux cours suivants, caisses gratuites: Catégorie A, grosseur Extra Gros, 79-80, Gros 78-79; Moyens 72-73, Petits 62, Catégorie B 62-63, Catégorie C 55.

Les oeufs non triés font les prix suivants, caisses retournées Catégories A, grosseur Extra Gros, 75-76, Gros 74-75, Moyens 68-69, Petits, 57-58, Catégorie: B 57-59, Catégorie C 50-53.

Les prix de gros aux détaillants pour les oeufs en vrac sont comme suit: Catégories A, Grosseur Extra Gros 84-87; Gros 83-86, Moyens, 72-78, Petits 66-69, Catégorie B 65-68, Catégorie C 56-60.

Voici les prix de détail aux consommateurs pour les oeufs en cartons d'une douzaine, Catégorie A, grosseur Extra Gros 86-92, Gros 84-90, Moyens 80-85, Petits 67-70, Catégorie B 65-71, Catégorie C 62.

L'allure du marché des volailles abattues est de nouveau accommodante. Les réceptions augmentent encore, aussi les approvisionnements de poulets et de poules dépassent les besoins courants. Il s'entrepose au froid des poulets de 4 livres et plus ainsi que quelques lots de poules.

Les commerçants paient les prix suivants pour les volailles en boites, livrées: poulets, moins de 3 livres: Catégorie Spéciale 44, A43, B40, C30; 3 à 4 livres: 36-44, A-35-42, B 32-40, C 25-28; 4 à 5 livres: Spéciale 41-48, à 39-45, B-36-42, C 28-33; plus de 5 livres: Spéciale 49-53, à 48-52, B 42-48, C 33-38; poules, moins de 4 livres: Spéciale 38-40, A 37-39, B 35-38, C 33; 4 à 5 livres: Spéciale 41-44, A 40-42, B 38-40, C 35; plus de 5 livres: Spéciale 43-46, à 42-45, B 40-43, C 36.

Les poules et les poulets vivants ont enregistré une hausse de un à deux cents la livre par suite de livraisons moins abondantes en regard d'une demande qui se maintient bonne.

Voici les prix qu'obtiennent les producteurs pour les volailles vivantes, livrées: poulets, moins de 3 livres 30-34, 3 à 4 livres 34-36, 4 à 5 livres 34-38, plus de 5 livres 37-41; poules, moins de 4 livres 28-29, 4 à 5 livres 32-34, plus de 5 livres 34-36; dindons, moins de 18 livres 45, plus de 18 livres 40; canards, 30-32.

TORONTO, 1er. (P.C.) — **Le groupe des industriels a de nouveau enregistré des gains vendredi, sur le marché de Toronto. L'indice des valeurs a enregistré des gains pour les industriels, les mines d'or et les pétroles de l'ouest. Les métaux non ferreux ont reculé de plus de 1 point.**

Callosités

Ce sont ces petits tampons minces, doux et moelleux qui soulagent la douleur, l'échauffaison, la sensibilité de la plante des pieds et enlèvent les callosités.



Dr Scholl's Zino-pads.

L'esprit de Verdun en Corée

Les volontaires français en Corée font preuve d'une audace, d'un entrain et d'une joyeuse insouciance qu'on ne retrouve chez aucun autre soldat. Ils se lancent à l'attaque en poussant le cri de guerre des Chinois! Débordés, ils se battent au besoin à coups de poing, de pieds et de dents. Le chirurgien du bataillon, qui est en même temps artiste et philosophe, se tient sur une butte au plus fort de la bataille et prend des croquis au pastel!

Ne manquez pas de lire dans SELECTION cet article sur le bataillon français des Nations Unies en Corée. Vous y trouverez un récit palpitant d'actes d'héroïsme, ponctué d'anecdotes pittoresques.

SELECTION de septembre renferme une foule d'articles instructifs et passionnants. Demandez votre exemplaire aujourd'hui!

REGULARITE QUOTIDIENNE DE L'INTESTIN EN 3 JOURS — *ou nous remboursons le double du prix d'achat!

N'avez-vous pas constaté en vieillissant que plus vous prenez de pilules plus votre état empire? Et n'avez-vous pas l'impression que quelque chose ne va pas? Alors, décidez aujourd'hui de briser cette mauvaise habitude qui consiste à vous doser de médicaments nuisibles.

Maintenant il y a un meilleur moyen, plus efficace, d'être régulier chaque jour, spécialement indiqué pour les gens de 35 ans et plus.

C'est le Serutan—composé sur le principe des fruits et légumes frais—qui aide à combattre la constipation et dont l'approbation médicale surpasse tous les autres aujourd'hui.

Serutan ne contient pas de produits chimiques, ni sels, ni ingrédients volumineux irritants. Il déclenche un effet doux tout à fait différent des laxatifs violents.

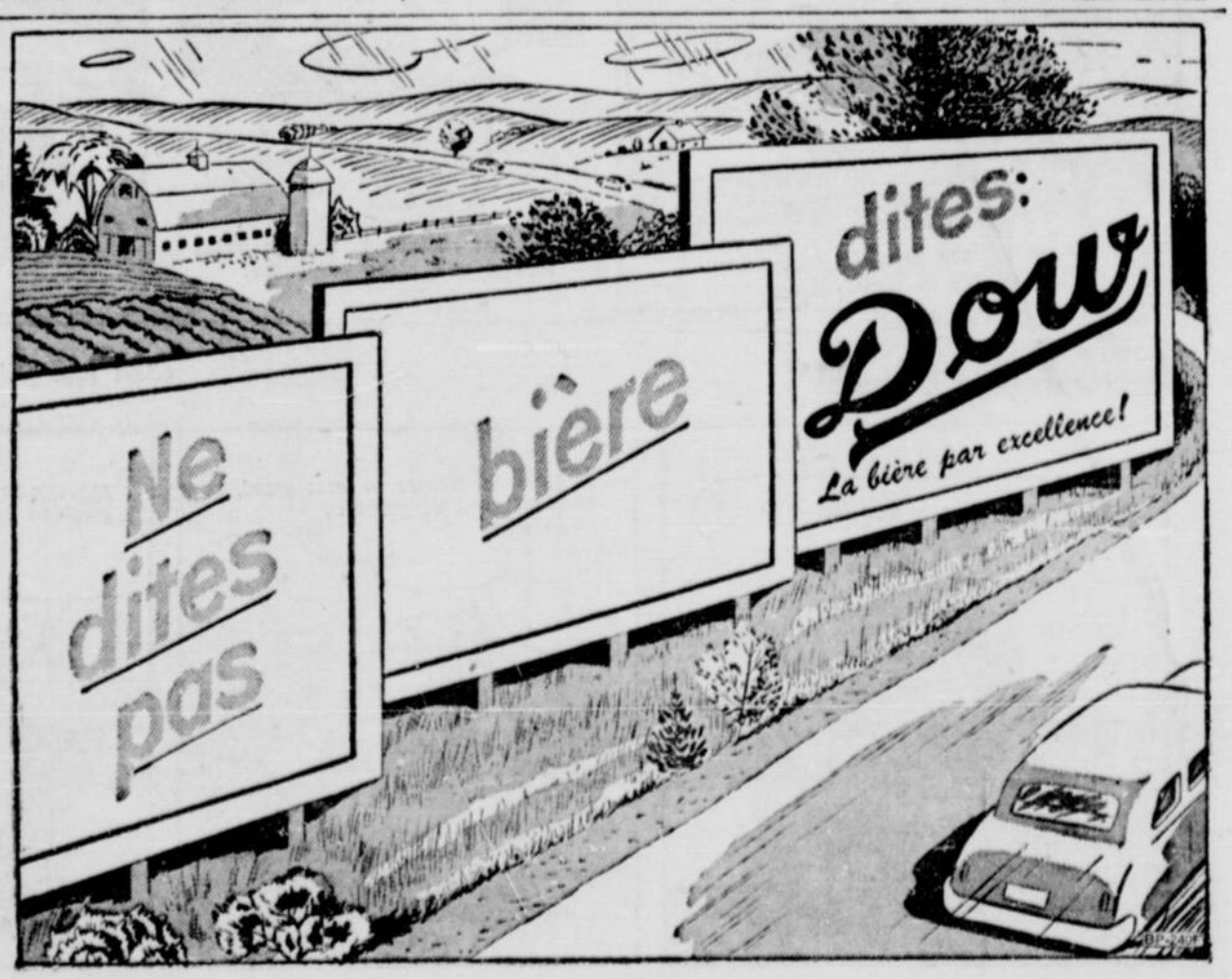
Serutan vous aide d'une façon plus durable à être régulier, comme vous le voulez.

Essayez Serutan aujourd'hui. Si dans 3 jours votre intestin n'a pas repris sa régularité, retournez l'empaquetage vide à:—Serutan, Dept. SC-11, 2299 Dundas St. West, Toronto, Ontario —et nous rembourserons le double du prix d'achat.

*Formal d'essai.

POUDRE GRANULÉE





RIONS UN PEU



—Ne crains rien, chérie, ils sont tous avec moi. Je ne les ai quittés de vue un seul instant.

TRAVERS AMUSANTS



RIPPE KIRIBI

Mme Stafford s'évanouit

Non !...



TARZAN

Il le croyait mort

Surprise



PHILOMÈNE

C'est une fille

Explication



STEVE CANYON

Visibilité parfaite





Plaisanterie



JEANNINE ET PATAUD

Une prière sincère





Garde-malade





LE FANTÔME

Il se glisse dans le bois





La nuit



ROBERT L'INTRÉPIDE

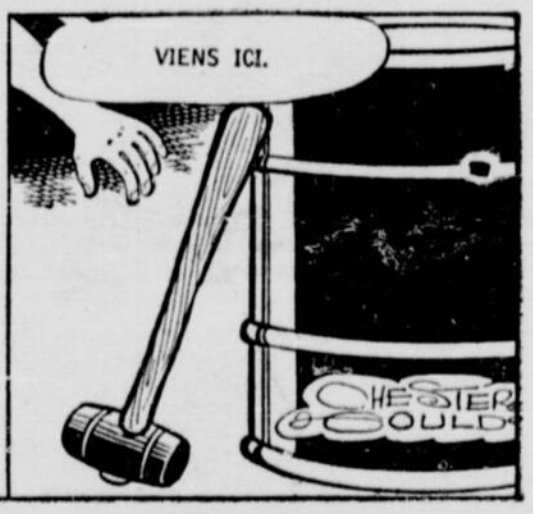
La fosse est prête







Viens ici



JOS BRAS-DE-FER

Il va leur prouver le contraire





Mécontentement



Les Royaux devront jouer six parties en trois jours

Les lanceurs des Royaux, qui ne sont pas déjà en trop bonne condition physique, auront une autre rude fin de semaine à passer. A• cause de la pluie qui a tenu les Royaux au repos vendredi, le club de Walter Alston devra jouer trois programmes-doubles consécutifs, aujourd'hui, dimanche et lundi.

Alston a annoncé que Chris Van Cuyk et Tom La Sorda lanceront samedi soir, tandis que Bob Alexander et Mal Mallette iront au monticule contre les Maple Leafs dimanche après-midi. Les Royaux joueront un autre programme-double lundi contre Buffalo, mais Alston, n'a pas voulu nommer ses lanceurs pour ces deux joutes.

Malgré leur repos forcé, les Royaux ont fait un autre pas vers le championnat vendredi soir. Les Red Wings de Rochester devaient jouer deux parties à Ottawa, mais la pluie, a empêché le jeu là aussi, et ces deux parties ne pourront être jouées, puisque Rochester et Ottawa ne se rencontreront plus cette saison.

Les Red Wings n'ont donc plus que 13 parties à jouer, et s'ils les gagnent toutes, ils atteindront un total de 92 victoires, contre 60 défaites. Les Royaux, qui ont déjà triomphé 91 fois, n'ont donc plus qu'à gagner trois autres joutes pour terminer la saison avec un pourcentage plus élevé.

Lamirande jouera pour les Saguenéens de Chicoutimi

Rolland Hébert, gérant-général des Saguenéens de Chicoutimi, a annoncé que le joueur de défense Jean-Paul Lamirande avait signé son contrat au cours de la semaine dernière. Lamirande a joué avec les Flyers de St-Louis la saison dernière.

Rolland Hébert était très heureux d'annoncer l'engagement définitif de Jean-Paul Lamirande. L'instructeur des Saguenéens a une grande confiance en ce joueur de la région de Shawinigan-Falls et il n'existe



JEAN-PAUL LAMIRANDE

aucun doute que Jean-Paul a l'étoffe voulue pour aider considérablement la cause de l'équipe de Chicoutimi.

Parmi les autres nouveaux joueurs que l'on verra à l'entrainement cette année, il y a Ray. Frederic, un gardien de but, qui a très bien figuré pour Edmonton durant la dernière saison; Denis Brodeur qui a passé la dernière saison avec le St-Jean du New-Brunswick; André Baribeau, qui a joué pour Halifax Air-Force et dont on dit beaucoup de bien. Plusieurs joueurs de la ligue senior du Lac St-Jean l'an dernier, seront également mis à l'essai cet automne.

Rolland Hébert a confié qu'il avait l'intention de réembaucher plusieurs joueurs de l'an dernier, notamment Gerry Glaude, Georges Roy, Guildor Lévesque, les frères Smrke, Floyd Crawford, Germain Léger, Delphis Franche et Dick Wray.

Quant à Cabana et Arcand, Hébert tente encore de les échanger, mais s'il ne réussit pas il est bien possible qu'ils évoluent encore pour les Saguenéens cet hiver.

L'instructeur des Saguenéens travaille ferme pour s'assurer les services d'un excellent gardien de buts, ainsi que d'un centre et d'un ailier gauche. "Si je réussis ces engagements a dit Hébert, nous n'avons rien à craindre pour la prochaine saison".

Deux parties au stade ce soir

La partie qui devait être disputée hier soir entre les Royaux et les Maple Leafs de Toronto a été remise à cause de la température inclémente. Un programme double sera présenté ce soir, à partir de 6 heures 30, au Stadium. Tom LaSorda lancera probablement contre Karl Drews dans la première partie.

LIGUE INTERNATIONALE ★★

Toronto à Montréal, remise, pluie.
Rochester à Ottawa, 2 parties, remises, pluie.

Flores reste dans le coma

NEW-YORK, (P.A.) — Le boxeur George Flores était toujours dans le coma vendredi soir, et le Dr. Vincent Nardiello, médecin de la commission athlétique de New York, a dit que son état est "très grave."

Flores, un mi-moyen de 20 ans, est inconscient depuis qu'il a été mis hors de combat par Roger Donoghue mercredi soir au Garden.

Le Dr James Daniels a déjà pratiqué une opération pour extraire un caillot de sang du côté gauche du cerveau, et il faudra peut-être une autre intervention chirurgicale pour tenter de lui sauver la vie.

Le Dr Nardiello a dit qu'il reste un autre caillot de sang au centre du cerveau, et qu'il est impossible de l'enlever par une opération. "C'est ce qui le tient sans connaissance, dit le docteur. Le caillot devra se dissoudre naturellement, sinon ce sera fatal. Plus Flores continue à vivre, malgré le coma, plus il aura de chances de se rétablir.

Matches de tennis remis à Ottawa

Ottawa, — Les championnats de tennis junior du Canada seront décidés samedi après-midi. Les finales dans les simples-messieurs et simples-dames, qui devaient être disputés vendredi, ont été remises à cause d'une pluie persistante.

Chez les dames, la jeune Montréalaise Mariette Laframboise rencontrera Diana Lowe et dans les simples-messieurs, John Griffiths de Regina fera face à Dudley Johnston. La finale des doubles-mixtes sera disputée plus tard à Toronto.

Larsen, Sedgman sont vainqueurs

FOREST HILLS. — Le champion Art Larsen et l'Australien Frank Sedgman sont passés en semi-finales dans le tournoi pour les championnats des Etats-Unis. Larsen a terminé son match avec Hamilton Richardson, qui avait été interrompu jeudi, gagnant les deux dernières parties du cinquième set, et il a ensuite disposé de Gardnar Mulloy, 6-8, 6-1, 6-2, 6-4.

Sedgman l'a emporté par 3-6, 6-3, 7-5, 3-6, 6-3, sur Tony Trabert. Le favori Dick Savitt est passé en quart-de-finale en battant Straight Clark, 6-3, 6-1, 6-3.

Chez les dames, Shirley Fry est passée en semi-finale grâce à une victoire 9-7, 3-6, 6-2, sur Kay Tuckey, tandis que Maureen Connolly a défait Jean Quertier, 6-3, 6-3.

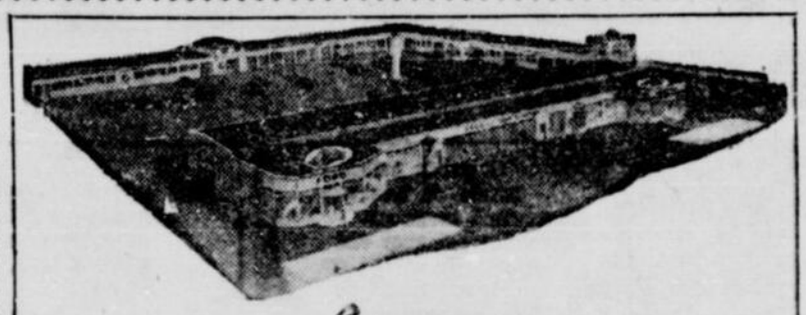
Début des séries éliminatoires de la ligue Jr demain

Le président de la ligue de baseball Montréal Royale, Junior, Gérard a annoncé que les séries éliminatoires de son circuit débuteront dimanche alors que les six meilleurs clubs de son circuit seront en lice.

Le Plateau Mont-Royal, champion de la ligue, sera opposé au Parc Extension, le Rosemont fera face au Ville Mont-Royal tandis que le Maisonneuve recevra la visite du Verdun. Toutes les joutes sont cédulées pour deux heures à l'exception de la joute Plateau Mont-Royal-Parc Extension qui aura lieu à huit heures et trente sous les réflecteurs.



Formule originale de France
POUR HOMMES
EAU DE QUININE
de
PINAUD
TONIQUE POUR CHEVEUX
Garde les cheveux en santé et propres. Pour cheveux secs, employez quinine avec de l'huile.
75c & $1.45
ARTICLES DE TOILETTE POUR HOMMES DEPUIS 1810



PAGÉ & FILS LIMITÉE

SONT LES SEULS VENDEURS QUI DONNENT UNE GARANTIE DE SATISFACTION

OU ARGENT REMIS SUR LES AUTOS USAGÉES

LES MEILLEURS PRIX — LES MEILLEURES ALLOCATIONS — VENEZ ET COMPAREZ

OUVERT JOUR ET NUIT

Pagé & Fils LTÉE
Directement des Manufacturiers à l'Acheteur

DEPOSITAIRES : FORD, MONARCH
3350 rue WELLINGTON Tél. GL. 2351*

Rien de plus vrai!..

Tous les hommes qui ont fait usage des PILULES MORO sont d'accord à dire qu'elles sont idéales pour soulager de la fatigue, de la nervosité, du manque d'appétit, du manque de sommeil, des malaises de toutes sortes causés par l'épuisement. Et c'est vrai!

Les PILULES MORO sont présentées comme un des meilleurs reconstituants de l'organisme masculin. Elles redonnent la force et la vitalité perdues à la suite de dur travail, de fatigue, de surmenage. Prenez les PILULES MORO et comme des milliers d'hommes, depuis 50 ans vous serez forcés de dire qu'il n'y a pas de meilleur tonique!

PILULES MORO

65c la boite ou 3 pour $1.80

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée. 1566, rue St-Denis, Montreal.



*Le choix des experts**

Nous souhaitons au club de football ALOUETTES DE MONTRÉAL, de remporter cette année la Coupe Grey.

OLAND & SON LTD., HALIFAX, N. S.
2345 Viau St., Montreal, Tu. 3411

OLAND'S ALE EXPORT INDIA PALE Oland & Son LIMITED BREWERS & BOTTLERS HALIFAX CANADA

*L'Export Ale de Oland a remporté le premier prix à l'Exposition des Brasseurs de Londres en 1950. Oland a aussi remporté trois autres distinctions, en 1950, dans des compétitions de bières canadiennes à Bruxelles, en Belgique.

OLAND'S
EXPORT ALE • EXTRA STOUT
BAVARIAN LAGER

Mazurki luttera en semi-finale mercredi soir prochain au Forum

Pour la troisième fois, Yvon Robert et Larry Moquin affronteront "Nature Boy" Buddy Rogers dans un match par équipes au Forum, mercredi soir prochain, mais cette fois Rogers aura un nouveau partenaire en la personne de Al Lovelock.

Les deux premières fois, c'est Fred Atkins, le champion australien, qui avait été le partenaire de Rogers. Lors du premier match, Rogers et Atkins s'étaient vu accorder la victoire sur une étrange décision de l'arbitre Sammy Mack. La deuxième fois, Jack Sharkey avait déclaré la rencontre "no-contest" au moment même où Yvon Robert revenait dans l'arène après avoir administré une solide râclée au blond gladiateur de Camden, N.J., en bas de l'arène.

Cette fois, Rogers s'est associé au fameux Al Lovelock, un ancien joueur de football de l'Université Queen's. Lovelock a impressionné Rogers mercredi dernier même si lui et Joe "Killer" Christie ont dû baisser pavillon devant Moquin et Cortez.

Rogers a donc immédiatement demandé à Lovelock de se joindre à lui pour affronter n'importe quel duo à condition que Robert n'en fasse pas partie. Mais Moquin n'a pas voulu accepter un tel arrangement et après bien des discussions, le combat a finalement été signé.

Mike Mazurki qui a remporté une brillante victoire sur **Bobby Nelson cette semaine reviendra à l'affiche dans la semi-finale. Le promoteur Eddie Quinn doit lui trouver un adversaire aujourd'hui même. Mazurki est désireux d'amasser un bon nombre de victoires afin d'obtenir d'intéressants contrats à son retour aux Etats-Unis.**

ST-VINCENT FERRIER EN SEMI-FINALE . .

Le club de balle-molle St-Vincent Ferrier est passé en semi-finale des éliminatoires de la ligue Intermédiaire des parcs en battant le Y.M.C.A. et rencontrera le Saint-François-Xavier, champion du district centre. La série commencera demain après-midi à 2 heures, au parc Jarry. La deuxième partie sera disputée lundi à 2 heures, au parc Baldwin. Inf.: F. Lavallée, VEndôme 3482.

Festival à St-J. de Matha

Le festival annuel des Loisirs St-Jean de Matha sera présenté le dimanche, 9 septembre prochain. Le programme comprendra des joutes de balle-molle, courses, danses, feu d'artifices, etc.

Course cycliste de 50 milles

Jean-Louis Laforest, qui s'est distingué dans plusieurs épreuves cyclistes au cours des deux dernières années se remet des blessures qu'il a subies dans une chute à Berthier lors de la classique Québec-Montréal, et prendra part à la course Robil, 50 milles pour le championnat du Canada, le 9 septembre prochain et dont le départ sera donné par Maurice Richard, qui ne manque jamais l'occasion d'encourager le sport en général.

André Robert, vainqueur du 100 kilomètres et champion du Canada pour 10 milles sur piste s'est inscrit au début de la semaine de même que Jean-Louis Dubois, du club Ste-Thérèse de Trois-Rivières et Jean-Yves Lacombe, du club Poliquin de Québec. Guy Morin, gagnant de 11 sprints l'an dernier, n'a pas encore fait son entrée, mais il s'entraîne ferme dans le nord de la ville.

Les membres du Cyclo-Laval et du Club Commoy devront être surveillés de près cette année, car ces clubs développent des jeunes qui commencent à se faire valoir. Bob Lacourse, qui a représenté le Canada aux Olympiques doit également prendre part à cette épreuve qui ne manquera pas d'imprévu si on en juge par l'intérêt qu'elle suscite dans le public et parmi les coureurs.

Record à la portée de George Spencer

NEW-YORK. (P.A.) — George Spencer, le jeune lanceur droitier des Giants de New-York, établira un record moderne la prochaine fois qu'il ira au monticule.

Spencer a déjà pris part à 50 joutes, abaissant l'ancien record de la Nationale établi en 1911 par Grover Alexander des Phillies et égalant le record de la ligue Américaine, établi par Wilcy Moore des Yankees en 1927.

James A. Devlin du club Louisville a pris part à 67 joutes à sa première saison dans les majeures, en 1876.

Powell à Providence

PROVIDENCE. — Les Reds de Providence annoncent l'achat du joueur de centre Ray Powell des Black Hawks de Chicago. Powell a obtenu 7 buts et 15 assists avec les Black Hawks l'hiver dernier. La saison jprécédente, il avait été choisi comme le joueur le plus utile de la ligue des Etats-Unis.

Ligue Junior

CLASSEMENT FINAL

	G.	P.	Pts	Dif.
Plateau	28	16	.636	
Rosemont	25	17	.595	2
Maisonneuve	24	20	.545	4
Verdun	23	20	.534	4½
Mont-Royal	24	21	.533	4½
Parc Extension	26	21	.448	6½
Laval	19	24	.441	8½
Ville-Marie	18	24	.428	9
Villeray	17	24	.415	9½
St-Henri	16	27	.372	11½

Ottawa achète Léo Gravelle

OTTAWA. — Les Sénateurs d'Ottawa, de la ligue Québec Senior, ont annoncé vendredi soir qu'ils avaient acheté l'ailier droit Léo Gravelle des Red Wings de Détroit pour $5,000. Gravelle a déjà signé son contrat avec les Sénateurs, de même que le gardien de buts Legs Fraser.

Gravelle a commencé la saison 1950-51 avec les Canadiens, et il a été cédé aux Red Wings quelques semaines plus tard en échange pour Bert Olmstead. Gravelle a passé deux mois avec les Red Wings avant d'être envoyé sous option à Indianapolis, où il a terminé la saison.

Farley et McElroy passent en finale

OTTAWA. (P.C.) — Le vétéran Phil Farley de Toronto et Walter McElroy de Vancouver se rencontreront dans la finale pour le championnat de golf amateur samedi après-midi. Tous deux ont triomphé hier sous une pluie battante.

Farley a disputé à Laurie Roland de Vancouver, le champion junior, par 4 trous et deux à jouer et McElroy a battu Fred Kammer de Détroit par 4 et 3 dans l'autre semi-finale.

58 joueurs au camp du Canadien

Dick Irvin, coach du Canadien, a annoncé que 58 joueurs professionnels et amateurs ont été invités au camp d'entraînement du club dans une couple de semaines. Ce groupe est le plus nombreux depuis plusieurs années et comprend trois gardiens de buts, 17 bloqueurs, 17 centres, 14 ailiers gauches et 7 ailiers droits.

Pete Larocque et Broden passent au Canadien Jr

La direction du Forum a annoncé que Pete Larocque et Connie Broden du Royal Jr sont passés au Canadien de Sam Pollock à la suite du transfert de la franchise du Royal à Gramby.

Larocque, un joueur de défense, et Broden, un centre, renforciront énormément le clan de Pollock. Il a été annoncé que le transfert de ces deux joueurs a eu lieu parce que le Canadien est devenu un club ferme du Royal Senior. Frank Dilio, régistraire de la Q.A.H.A. a déclaré que le transfert de Larocque et Broden est tout à fait légal.

BRÛLEUR À L'HUILE SANS ENNUI GRÂCE À LA

Nouvelle HUILE COMBUSTIBLE SHELL contenant

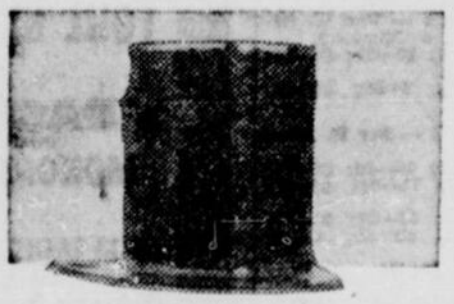
FOA-5X

AUJOURD'HUI—chaque gallon d'Huile Combustible Shell que vous achetez contient un nouvel ingrédient révolutionnaire appelé FOA-5X, spécialement mis au point pour garder les crépines de filtres propres pendant toute une saison de chauffage. Les filtres encrassés sont depuis longtemps reconnus comme l'une des principales causes de demandes de service pour les brûleurs à l'huile.

FOA-5X garde les crépines de filtres propres, grâce à ses propriétés antiobturatrices. La nouvelle Huile Combustible Shell avec FOA-5X *nettoie* tout en *chauffant!* De plus, FOA-5X a une puissante action antirouille. Il retarde la formation de rouille et de dépôts durs dans le réservoir.

L'Huile Combustible Shell avec FOA-5X est un *nouveau* produit —un produit supérieur qui supprime la principale cause d'extinction du brûleur par encrassement du filtre. Elle est le fruit de 12 années de recherches Shell . . . et de 3 autres années d'essais dans des milliers de maisons employant des brûleurs de tous genres—hiver *et* été. Dans chacun des cas, le résultat fut le même: pas un seul brûleur n'a cessé de fonctionner par suite d'encrassement de la crépine du filtre.

VOYEZ VOUS-MÊME LA DIFFÉRENCE quand vous employez l'Huile Combustible Shell avec FOA-5X



Une crépine de filtre après un mois seulement de filtrage d'huile ordinaire. Les filtres encrassés provoquent la majorité des pannes de brûleurs.



Une crépine de filtre après toute une saison de chauffage à l'Huile Combustible Shell avec FOA-5X— propre comme un sou neuf!

SHELL

Nouvelle HUILE COMBUSTIBLE SHELL avec FOA-5X

SHELL OIL COMPANY OF CANADA, LIMITED

L'ACTUALITÉ SUR LE DAMIER CANADIEN

par JEAN LACAS



LE CONGRES DES DAMISTES A HULL

Une autre belle page d'histoire s'écrira dans quelques heures alors que la majeure partie de l'élite damique du Canada et des Etats-Unis se réunira pour célébrer dignement ces quelques jours dans une atmosphère de franche cordialité. Hull sera en effet l'endroit où se dérouleront ces assises et son hospitalité proverbiale raffermira davantage les liens qui nous unissent.

Les damistes y entreront donc en foule bien décidés de s'emparer de la vedette sur le damier du Hull-Volant. On y assistera en effet à diverses performances du damier, telles que rencontres amicales, matches internationaux suivis d'études profondes où nos grands maîtres de l'heure tenteront, pour le bénéfice des amateurs, d'élaborer certaines phases de jeu classiques, sans oublier nos experts problémistes qui, eux, s'échangeront des idées nouvelles dans ce domaine. Le comité d'organisation, sous la présidence de M. Wilfrid Arvisais, président de la section ontarienne, nous laisse prévoir un programme très varié et bien élaboré. Ce programme a certes dû nécessiter un long travail de la part de ces habiles organisateurs qui ont accompli à date une tâche remarquable et nul doute qu'ils seront récompensés pleinement par un éclatant succès de ces fêtes.



Wilfrid ARVISAIS
président de la section ontarienne



Stanislas LANOUE
président de la section américaine

Voici donc le programme officiel de cette convention internationale :

LE VENDREDI 31 AOUT — Arrivée des congressistes et des visiteurs; réception à l'hôtel Windsor, rue Principale.

LE SAMEDI 1er SEPTEMBRE —
9 heures : Enregistrement des congressistes et visiteurs.
2 heures : Parties amicales.
7 heures : Première rencontre internationale — Canada vs Etats-Unis.

LE DIMANCHE 2 SEPTEMBRE —
8.45 heures : Messe à l'église Notre-Dame de Grâces.
10.30 heures : Assemblée générale du Congrès à l'hôtel Windsor.
1.30 heures : Deuxième rencontre internationale.
6.15 heures : Cocktail K.O.
7.00 heures : Banquet du Congrès.
10.00 heures : Danse.

LE LUNDI 3 SEPTEMBRE — Parties amicales, visite des promenades du Fédéral, etc.

L'attraction principale sera donc la grande rencontre internationale qui se dispute chaque année entre les Canadiens et les Américains; et nul doute que la tension entre ces deux camps doit être grande et même confuse. L'an dernier, si l'on s'en rappelle, ce trophée tant convoité que l'on surnomme "Caron-Beaudry" prit le chemin du Canada mais non sans peine, donc tout laisse prévoir encore cette année une lutte farouche entre ces deux camps. L'effectif de l'équipe canadienne pour cette rencontre ne nous a pas été divulgué .. serait-ce là une stratégie de nos organisateurs?

L'équipe américaine, sous l'habile direction de son distingué président, M. Stanislas Lanoue, devrait donc nous causer beaucoup de soucis encore cette année et nous sommes porté à croire que nos équipiers canadiens devront se surpasser s'ils veulent garder la suprématie de cette grande classique. Et comme dernier item à cette grande convention, nous devons mentionner la fondation du "Cercle des Problémistes", mouvement englobant tous ceux qui s'intéressent à ce jeu intellectuel de l'heure.

Voilà un bref résumé de ce qui se passera non loin de la capitale canadienne et qui laissera sans doute des souvenirs impérissables.

★ ★ ★

RESULTAT DU RECENT CONCOURS

Nos experts solutionnistes ont facilement déchiffré l'énigme des trois dames que nous leur présentions, il y a deux semaines. Ces problèmes composés par H. Gérin-Lajoie, Gérard Lefebvre et Henri Tranquille, illustraient une même finale et offraient une bonne dose de difficultés. Mais nous avons la preuve une fois de plus que nos forts solutionnistes ne s'en laissent pas imposer et qu'ils savent sauvegarder leur réputation.

Voici donc la liste de nos experts qui ont fait parvenir les solutions exactes de ces trois problèmes : MM. Louis Giroux, Ottawa; Wilfrid Arvisais et Roméo Langevin, Hull; Armand Faille, Sanatorium St-François, Sherbrooke; Delphis Caouette, St-Hyacinthe; Mathias Plante, Cochrane, Ont.; Rosaire Belisle, Albert Laurence, Arthur Poirier, J.-C. Nepveu, C.-A. Richer, Roma Lavallée et Patrick Lapierre, tous de Montréal.

Nos trois réputés auteurs de ces problèmes ont ajouté un prix de consolation d'un dollar aux trois prix déjà offerts.

M. René Dussault a tiré les quatre billets gagnants, à la librairie Tranquille, et cette fois le sort a favorisé MM. C.-A. Richer, A. Poirier, Armand Faille et Delphis Caouette.

Nous tenons à féliciter et à remercier tous les concurrents qui démontrent un bel esprit de coopération dans ce genre de concours. Nous vous présenterons bientôt un autre genre de concours qui devrait intéresser tous les damistes.

Problème canadien No 1 — Par M. H. Gérin-Lajoie, Montréal.
Blancs: 36—30; 29—24; 42—36; 53—47; 50—48; 51—40; 69—43; 58—51; 43—10; 30—65 gag.
Noirs: 33—46; 18—29; 29—42; 40—53; 42—53; 38—62; 44—59; 32—36; 4—47.

Problème canadien No 2 — Par M. Gérard Lefebvre, champion de Montréal.
Blancs: 38—33; 20—14; 39—34; 31—10; 10—4; 4—33; 19—56 gag.
Noirs: 27—49; 9—44; 7—50; 35—57; 21—25; 5—38.

Problème canadien No 3 — Par M. Henri Tranquille, Montréal.
Blancs: 50—53; 40—34; 46—40; 31—25; 51—45; 70—57; 44—57; 71—64; 47—41; 41—15; 19—56 gag.
Noirs: 28—67; 72—48; 67—28; 20—31; 28—63; 48—50; 31—44; 42—50; 1—25; 2—38.

LA CONSTITUTION ET LES REGLES DE LA FEDERATION

Tous les amateurs seront sans doute heureux d'apprendre qu'il sera maintenant possible de se procurer à très bon compte tous les règlements concernant le jeu de dames ainsi qu'un texte traitant de la constitution de la Fédération Canadienne et Américaine des Damistes. Ce magnifique travail sera bien apprécié de tous les amateurs qui, jusqu'à présent, devaient se contenter d'une très maigre littérature à ce sujet ou encore de renseignements plus ou moins douteux, mais tout ceci fera maintenant place à un joli pamphlet de 17 pages très bien présenté.



Jacques BRUNET

Jacques Brunet, le sympathique secrétaire-archiviste de la Fédération, mérite beaucoup d'éloges pour son travail de rédaction et de mise en page qui lui fut confié. Tous ceux qui seraient intéressés à se procurer cet ouvrage n'auront qu'à en faire la demande à la Fédération Canadienne et Américaine des Damistes, 1378 rue Ste-Catherine Est, Montréal.

"KON-TIKI"

condensé en 21 pages
d'un grand succès de librairie

"J'ai résolu de traverser le Pacifique sur un radeau en bois pour vérifier ma théorie que les premiers occupants de l'Océanie seraient venus du Pérou. Qui veut se joindre à moi?"

Cinq hommes audacieux répondirent à l'appel. SELECTION de septembre apporte le récit de leur extraordinaire odyssée racontée par Thor Heyerdahl.

Ne manquez pas de lire la véridique et passionnante histoire de six hommes qui s'abandonnèrent aux flots pour franchir une distance de 4000 milles sur mer—et remonter de quatorze siècles dans le passé.

Ce n'est là qu'un des nombreux articles passionnants que vous apporte SELECTION dans son numéro de septembre. Demandez votre exemplaire aujourd'hui.

A LIRE PROCHAINEMENT

Un article de M. René Dussault sur le récent concours de problèmes organisé par M. H. Gérin-Lajoie, mettant en lumière les grands progrès accomplis dans le domaine de la composition et rendus possibles par les qualités maîtresses d'organisation de M. Gérin-Lajoie, dont le zèle et le dévouement, doublés d'un attachement aux idées pratiques et constructives, en font l'un des plus grands animateurs du sport damique de nos jours, tant dans le domaine de la partie que du problème proprement dit.

On pourra y lire également quelques allusions à l'excellent travail du duo Lajoie-Tranquille, ainsi qu'à la contribution silencieuse, presque secrète, mais non moins effective, de notre populaire champion de Montréal, Gérard Lefebvre.

le COURRIER des DAMISTES

AVIS IMPORTANT AUX CORRESPONDANTS

A partir de cette semaine, toute correspondance devra être adressée comme suit:
CHRONIQUE DU JEU DE DAMES,
M. JEAN LACAS,
REPENTIGNY VILLAGE,

Ste-Pie, 25 août 1951.

M. Jean Lacas,

En réponse au défi que m'a lancé M. Antonio Blanchette des Trois-Rivières pour un match pour le championnat d'Amérique, j'accepte de défendre le titre avec enjeu de cinquante dollars de chaque côté et suivant les règlements pour le championnat. La première partie va être jouée le deuxième dimanche de septembre le 9; la 2ième partie aura lieu le 12, mercredi soir.

Je serais prêt à jouer les autres parties aux mêmes jours, c'est-à-dire les dimanche et mercredi soirs. Le match va être joué à Montréal.

Auriez-vous la bonté de publier ceci dans l'édition de samedi?

A l'avance, mes remerciements.

(Signé) A. CHAPUT,
champion d'Amérique

P.S.: J'espère avoir le plaisir de vous voir à la Convention, à Hull. Si rien ne survient, vous pouvez compter sur moi pour l'équipe du Canada.

Montréal, 18 août 1951.

M. Jean Lacas,
La Patrie, Montréal.

Cher Monsieur

Depuis un an que nous lisons votre chronique, nous avons coonstaté plusieurs innovations qui intéressent de plus en plus les damistes. Mais celle qui nous a fait le plus plaisir est la série "JE ME SOUVIENS".

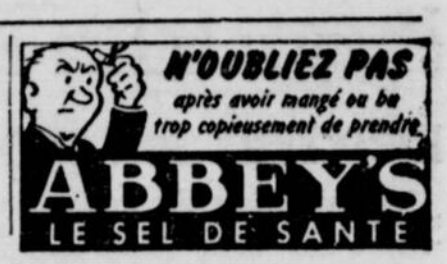
Dans tous les sports connus aujourd'hui, on alloue une petite espace qui fait revivre les exploits du passé. Cela permet de comparer la valeur de deux générations et cela donne aux jeunes l'ambition d'imiter et même de surpasser le modèle qu'ils admirent le plus.

Le jeu de dames était une exception et vous avez comblé la lacune en nous présentant une série de petits problèmes qui font la joie des solutionnistes et des collectionneurs.

Nous sommes donc heureux de venir vous féliciter de cette innovation et de votre chronique en général qui connaît une popularité toujours grandissante.

Vos lecteurs assidus,

Lucien PARENT
Chs-Aug. ROYER
A. LEWIS
C. CARIER
Wilfrid BROUSSEAU
Gilles PRIMEAU



MAISON FONDÉE en 1575 à AMSTERDAM
BOLS
V.O. GENEVER GIN
"LE CÉLÈBRE GIN GENRE HOLLANDAIS"
DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA



Tout le monde en parle—c'est l'aubaine de l'année!

le RASOIR MONOPIÈCE ROCKET Gillette

MAINTENANT VENDU DANS UN ÉCRIN EN STYRENE

ET 10 LAMES BLEUES GILLETTE DANS UN PORTE-LAMES

LA plus formidable aubaine depuis que les hommes se font la barbe! C'est le nouveau rasoir Rocket monopièce Gillette et 10 lames Bleues dans un porte-lames—le tout dans un magnifique coffret en Styrene.

La lame se change instantanément et vous rase comme un charme! Pour plus de commodité et de confort, achetez immédiatement un ensemble Rocket Gillette—pour $1.29 seulement.

VALEUR DE $2.00 POUR $1.29 SEULEMENT

- Changement de lame instantané
- Maximum de confort
- Double-tranchant économique





AVIS

Les adeptes de ce jeu sont priés d'adresser leur correspondance au chroniqueur, à 4749, Boul. St-Hubert, Montréal-34, P.Q.

"MAXIME"

La vie est ce qu'on la fait, voulez-vous être heureux? Vous n'avez qu'à sourire au soleil et à la pluie et vous y verrez toujours l'arc-en-ciel.

Carolus Magnus.

"FIN DE PARTIE"

Blancs: R. Fine
Noirs: M. Najdorf.

Noirs: 13 pièces



Blancs: 13 pièces

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
21—C-4T	DxD	31—P-5T	T-2C
22—PxD	P-4CD	32—CxP	T-8C+
23—C-6C	T-2F	33—R-1T	F-6D
24—P-4TD	PxP	34—T-6C	T-8TD
25—CxPT	TR-1F	35—C-4C	F-5F
26—C-6C	T-1CD	36—P-6T	P-4F
27—P-4TD	T-1D	37—T-6F	F-6C
28—FxP	FxF	38—T-7F+	R-3F
29—TxC	TxT	39—P-7T	P-4C
30—TxT	T-1CD	40—C-6F	Aband.

VOCABULAIRES DES MOTS TECHNIQUES...

Dépouillé: — Se dit du Roi qui reste seul, c'est-à-dire sans pièces ni pions de sa couleur.

Déroquer: — Enlever la faculté à l'adversaire de roquer en forçant le déplacement du Roi ou des Tours.

Diagramme: — Figure typographique représentant l'échiquier et les pièces.

Doublée: — On appelle Pions doublés ceux de même camp placé sur la même colonne.

Egalité: — Uniformité d'une partie dont chaque camp occupe le même terrain, ou lorsque des deux côtés la position est symétrique ou encore qu'un avantage numérique est compensé par une attaque.

Fianchetto:—(de l'italien fianco, flanc). — Nom donné à certains débuts ou variantes qui visent les ailes plutôt que le centre et qui procèdent de l'avancement des PC afin de placer les F à 2C.

Mat aveugle. — Celui qui se fait sans être annoncé, il est valable.

Match: — Lutte entre deux joueurs ou deux équipes de sociétés ou encore plusieurs joueurs se consultant, soit devant l'échiquier, soit à distance par transmission postale, télégraphique ou téléphonique.

Passé: — Pion dont la marche ne peut être arrêtée par aucun Pion ennemi.

Qualité ou Echange: — La valeur de la Tour prise comparativement à celle du Fou ou du Cavalier. On perd la qualité en échangeant sa Tour contre un Fou.

Sacrifier: — Abandonner intentionnellement ou donner une pièce, un Pion ou la qualité.

Sans Voir: — Expression universellement employée: indique que le joueur joue de mémoire sans voir l'échiquier, ni les pièces.

NOS LECTEURS DE LANGUE ANGLAISE

ALEKINE'S DEFENCE

J. S. Morrison White:		J. Thérien Black:	
1—P-K4	N-KB3	18—Q-R4 ch	K-B1
2—P-K5	N-Q4	19—NxP ch	PxN
3—P-QB4	N-N3	20—BxP ch	NxR
4—P-Q4	P-Q3	21—RxN ch	K-N1
5—P-B4(a)	PxP	22—QQB4(e)	PKR3
6—BPxP	N-QB3	23—BxR	BxP ch
7—B-K3	B-KB4	24—QxB	QxB
8—N-QB3	P-K3	25—N-N5?(f)	B-Q6
9—B-K2	B-K2(b)	26—R-Q1	BxN
10—N-KB3	N-N5	27—QxB	Q-K5
11—QR-B1	P-QB4	28—Q-K8 ch	K-R2
12—Castles	PxP	29—QxP	R-Q1
13—NxP	B-N3	30—R-KB1	Q-K6 ch
14—P-QR3	N-R3	31—K-R1	R-KB1
15—B-B3	N-N4(c)	32—Q-B4	RxR ch
16—P-QN4	NxP	33—QxR	QxP
17—PxN(d)	NxB	34—Drawn	

NOTES BY J. THERIEN AND H. F. RIDOUT

(a) 5—PxP, QxP; 6—P-B5, Q-K3 ch; etc. is unpleasant for Black, although it gives him better pawn play. Also is unpleasant 5—KPxP. (T).

(b) Better is 9... Q-Q2; 10—N-KB3, N-N5; 11—R-B1, P-QB4; 12—Castles, PxP; 13—NxP, B-N3; 14—P-QR3, N-B3, etc., with a favorable position for Black. (T).

(c) Q-B2, suggested by Mr. Sim, looks very good. If White continues 16—KN-N5, then QxKP; 17—B-B4, QxB; 18—B-B6 ch., PxB; 19—RxQ, PxN; 20—NxP, R-Q1 gives Black a fine position, with B-N4 threatened. However, after QxKP the better play would be, 17—B-Q4, B-B4; 18—B-R1, BxB; 19—NxB, and Black has difficulty keeping his game intact. (R).

(d) The most enterprising continuation. If 17—B-B2, then N-Q6; 18—BxP, N(B5)x KP. (R).

(e) If 22—Q-B6, then Q-Q5 ch; 23—K-R1 Q-QB5, with R-KB1 to follow. (R).

(f) White, short of time, plays a weak move which assures the draw for Black. (T). Afterwards Q-K7 was shown to be stronger by Morrison. (R).

DEFENSE SICILIENNE

Blancs: E. Lasker
Noirs: F. Marshall.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1—P-4R	P-4FD	30—PxC	P-4T
2—C-3FR	C-3FD	31—P-3TR	PxP
3—P-4D	PxP	32—PFxP	T-1F
4—CxP	C-3F	33—R-1C	T-4F
5—C-3FD	P-3D	34—C-3T	F-4R
6—F-5CR	D-3C	35—P-3C	PxP
7—C-3C	C-3CR	36—TxP	R-2C
8—D-2D	P-3TR	37—P-6C	T-1T
9—C-5D	D-1D	38—C-5C	T-5T
10—F-4FR	P-4CR	39—C-7T	TD-4T
11—F-3C	F-2C	40—C-6F	PxC
12—P-3FR	C-3F	41—T-2D	T-5R
13—C-3R	C-4TR	42—T-1D	T-7R
14—Roq.	F-3R	43—P-3T	T-4F
15—F-2F	P-4T	44—P-7C	TD-7F
16—C-5D	P-5T	45—T-1R	T-7CD+
17—C-4D	FDxC	46—TxT	TxT+
19—F-5C+	R-1F	47—R-1F	TxP
18—PxF	C-4R	48—PxP	T-2F
20—C-5F	F-3F	49—R-2F	TxP+
21—F-3R	D-1F	50—R-3C	T-6F+
22—P-4CR	C-2C	51—R-4C	TxPTR
23—C-4D	C-5F	52—T-1CD	T-5T
24—D-3D	CxF	53—P-4T	TxP+
25—DxC	D-4F	54—R-5C	T-7C
26—P-4FD	C-1R	55—T-1FD	T-7C+
27—TR-1R	C-2F	56—R-6T	P-5C
28—C-2F	DxD+	57—P-5T	P-6C
29—TxD	CxF	58—Aband.	

COMMENT JOUER AUX ECHECS

Le Cavalier quoique moins fort que la Dame, est la pièce qui lui inspire le plus de peur, car la Dame réunit la marche de toutes les pièces sauf celle du Cavalier. Le Cavalier peut, lorsque le Roi adverse est bloqué par ses propres pièces, faire le mat tout seul (mat étouffé).

L'action de deux Fous est plus vigoureuse que celle de deux Cavaliers. Avec deux Fous, si le Roi est seul, on peut facilement faire mat.

Les deux Cavaliers n'arrivent pas à faire mat, à moins que la sortie du Roi adverse ne soit bloquée par un Pion ou une pièce de sa couleur. Le Fou frappe à une plus longue distance; mais dans l'attaque, un Cavalier est souvent plus utile qu'un Fou, parce qu'il peut se placer à des cases de différente couleur. En somme, le Cavalier et le Fou ont la même valeur. Le Roi peut se couvrir d'un échec du Cavalier; dans ce cas, si le Cavalier ne peut pas être pris, le Roi doit se déplacer et n'a plus le droit de roquer. Dans les fins de parties, surtout lorsqu'il s'agit de conduire les Pions à Dame, il y a des positions où le Fou rend plus de service que la Tour, qui est, cependant, plus forte que lui, car, si la valeur respective attribuée à chaque pièce offre un caractère presque absolu, elle varie, néanmoins, selon la position. Ainsi quelquefois, un Pion placé à une certaine case gêne l'adversaire plus que s'il y avait une Tour.

PARTIE ESPAGNOLE

Blancs: K. Richter
Noirs: E. Elikases.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1—P-4R	P-4R	19—T-5D	T-1D
2—C-3FR	C-3FD	20—TxT+	CxT
3—F-5C	P-3TD	21—F-3R	C-3F
4—F-4T	C-3F	22—CR-3C	C-5C
5—Roq.	F-2R	23—T-1FD	F-2C
6—P-4D	PxP	24—P-3TD	C-4D
7—P-5R	C-5R	25—T-1R	CxF
8—T-1R	C-4F	26—TxC	P-5F
9—FxC	PDxF	27—C-5F	F-1FR
10—CxP	C-3R	28—C-5C	F-4F
11—C-5F	DxD	29—C-7R+	R-1F
12—TxD	F-1D	30—C-6R+	R-2F
13—C-3F	Roq.	31—CxF	PxC
14—C-3C	P-3CD	32—C-5F	T-1D
15—P-4F	P-4FR	33—T-7R+	R-3F
16—PxP ep	FxP	34—TxPF	RxC
17—CD-4R	F-2R	35—TxF	RxP
18—C-2R	P-4F	36—R-1F	Nulle

— LA COUPE DREWRY —

Emblème du Championnat Canadien des Echecs

Année	Gagnants	À
1873	A. Ensor, Montréal	Toronto
1874	W. H. Hicks, Montréal	Montréal
1875	G. E. Jackson, Seafort	Ottawa
1876	E. Sanderson, Québec	Hamilton
1877	Dr H. A. Howe, Montréal	Québec
1878	J. G. Ascher, Montréal	Montréal
1879	E. Pape, Québec	Ottawa
1881	J. W. Shaw, Montréal	Ottawa
1882	E. Sanderson, Québec	Québec
1883	J. Ascher, Montréal	Montréal
1884	F. Lambert, Ottawa	Ottawa
1886	N. W. MacLeod, Québec	Québec
1888	N. W. MacLeod, Québec	Québec
1889	R. P. Fleming, Mont't	Montréal
1890	R. Short, Montréal	Québec
1891	A. T. Davison, Toronto	Mont'l
1892	W. Boultbee, Toronto	Toronto
1893	J. E. Narraway, Ottawa	Québec
1894	A. T. Davison, Toronto	Mont'l
1897	J. E. Narraway, Ottawa	Orillia
1898	J. E. Narraway, Ottawa	Toronto
1899	Magnus Smith, Winn.	Montréal
1904	Magnus Smith, Winn.	Winnipeg
1906	Magnus Smith, Winn.	Montréal
1908	J. Sawyer, Montréal	Toronto
1910	J. S. Morrison, Toronto	Mont'l
1913	J. S. Morrison, Toronto	Winnipeg
1920	S. E. Gale, Toronto	Toronto
1922	J. S. Morrison, Toronto	Mont'l
1924	J. S. Morrison, Toronto	Mont'l
1926	J. S. Morrison, Toronto	Mont'l
1927	M. Fox, Montréal	Toronto
1929	M. Fox, Montréal	Montréal
1931	M. Fox, Montréal	Hamilton
1932	M. Fox, Montréal	Haileybury
1933	R. E. Martin, Toronto	Winn.
1934	J. H. Belson, Toronto	Toronto
1935	M. Fox, Montréal	Montréal
1936	B. Blumin, Montréal	Toronto
1937	B. Blumin, Montréal	Québec
1938	M. Fox, Montréal	Toronto
1940	M. Fox, Montréal	Montréal
1941	D. A. Yanofsky, Winn.	Winnipeg
1943	D. A. Yanofsky, Winn.	Dalhousie
1945	D. A. Yanofsky, Win	Saskatoon
	F. J. Yerhoff, Régina	
1946	J. H. Belson, Toronto	Toronto
1947	D. A. Yanofsky, Winn.	Montréal
1949	M. Fox, Montréal	Montréal
1951		Vancouver

PROBLEME No 1216

Par M. W. Walton
Dédié à M. Charles Choquet, N.Y.

Noirs: 5 pièces



Blancs: 7 pièces
Les Blancs jouent et font mat en 2 mouvements

PROBLEME No 1217

Par M. W. Walton
Dédié à M. Jean Choquet, Montréal.

Noirs: 5 pièces



Blancs: 7 pièces
Les Blancs jouent et font mat en 2 mouvements

PROBLEME No 1218

Par M. Z. Zilahi
Dédié à M. André Choquet, Montréal

Noirs: 5 pièces



Blancs: 7 pièces
Les Blancs jouent et font mat en 2 mouvements

PROBLEME No 1219

Par M. M. Kofman
Dédié à M. Azarie Choquet, Montréal.

Noirs: 6 pièces



Blancs: 7 pièces
Les Blancs jouent et font mat en 2 mouvements

SOLUTIONS

No 1212—Blancs 1—D-3FD
No 1213—Blancs 1—C-6CR
No 1214—Blancs 1—D-2CR
No 1215—Blancs 1—F-1CD.

Constipation!

Une ou deux ROBOL ce soir — effet demain matin

35¢ la boite. 3 pour $1.00

La Route Pittoresque pour L'EUROPE

via le MAJESTUEUX ST-LAURENT



Traversez à bord d'un luxueux "Empress"

Profitez de la période des prix réduits pour traverser en Europe, aux prix économiques de première classe. Choix de nombreuses cabines après le 3 août. Evitez l'affluence de la pleine saison pour faire une traversée parfaitement agréable. Départ chaque semaine: de Québec, par l'Empress of Scotland; de Montréal et Québec par l'Empress of Canada et l'Empress of France. Première classe, $242 et plus; classe touriste, $160 et plus.

Aide pour obtenir les passeports et tous renseignements de votre agence de voyage ou

J. E. PARKER,
Agent général, Services Maritimes,
201 ouest, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.

Pacifique Canadien

Ceintures de COWBOY
DE L'OUEST — SPECIAL $3.95



NOIRE OU BRUNE — CUIR SOLIDE
AVEC PIERRES BRILLANTES

CLIENTS d'en dehors de la ville:
Envoyez $1.00 comptant
Balance C.O.D.
Gratis: catalogue avec commande

Nous avons tout article d'équitation.
KELLAM'S
1251, P, Bleury
Montréal, P.Q.



CONSERVEZ CETTE ANNONCE



C'EST LA MEILLEURE BIÈRE BRASSÉE PAR DAWES DEPUIS 140 ANS

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Avis est par les présentes donné que La Compagnie de Téléphone Bell du Canada a, le 31e jour d'août 1951, déposé et soumis à La Commission des transports du Canada, Ottawa, Ontario, une requête sollicitant l'approbation et la mise en vigueur au premier octobre 1951 (à moins qu'autrement spécifié), soit comme taux provisoires ou définitifs, des revisions de certains de ses tarifs concernant les services urbains et le matériel. Ci-après apparaît un sommaire de ces revisions tarifaires.

LISTE DES CENTRAUX

MONTRANT LES GROUPEMENTS TARIFAIRES ACTUELS ET PROPOSÉS

CENTRAUX	Groupe Actuel	Groupe Proposé
Acton	2	2
Actonvale	1	1
Agincourt	3	3
Ailsa Craig	1	1
Alexandria	2	2
Alfred	1	1
Alliston	2	2
Almonte	2	3
Alvinston	1	1
Amherstburg	3	3
Ancaster	2	3
Arnprior	3	3
Arthur	2	2
Arundel	1	1
Atwood	3	3
Aurora	3	3
Avonmore	1	1
Aylmer, Qué.	1	2
Ayr	1	1
Barrie	4	5
Baysville	1	1
Beamsville	3	4
Beauharnois	3	3
Beaverton	1	2
Bedford	2	3
Beeton	1	1
Belleville	5	5
Beloeil	3	3
Berthierville	2	2
Black Lake	4	4
Blenheim	3	3
Blind River	1	2
Bobcaygeon	1	1
Boucherville	1	1
Bouchette	1	1
Bowmanville	3	4
Bracebridge	3	3
Bradford	2	2
Brampton	4	4
Brantford	6	6
Brighton	2	2
Brockville	5	5
Bronte	1	1
Brooklin	2	2
Brownsburg	4	4
Brownsville	1	1
Bruce Mines	1	1
Buckingham	3	3
Burford	2	2
Burk's Falls	1	1
Burlington	4	4
Campbellford	3	3
Cannington	2	2
Cardinal	2	2
Cargill	1	1
Carleton Place	3	3
Casselman	1	1
Cayuga	2	2
Chalk River	2	2
Chambly	2	2
Champlain	1	1
Charny	1	1
Châteauguay	2	2
Chatham	6	6
Chatsworth	2	2
Chelmsford	1	1
Chesley	2	2
Chesterville	2	2
Chippawa	6	6
Claremont	3	3
Clarenceville	1	1
Clarkson	5	5
Clinton	3	3
Cobden	1	1
Cobourg	4	4
Colborne	1	2
Collingwood	3	4
Coniston	1	1
Cookstown	2	2
Cooksville	5	5
Cornwall	5	5
Cowansville	3	3
Crediton	1	1
Deep River	2	3
Delhi	2	2
Deseronto	1	1
Dorchester	2	2
Drayton	2	2
Dresden	3	3
Drummondville	4	5
Dundalk	2	2
Dundas	4	4
Durham	2	3
Dutton	1	2
East Broughton	1	1
Elmira	3	3
Elora	2	2
Embro	2	2
Embrun	1	2
Espanola	2	2
Essex	2	3
Exeter	3	3
Farnham	3	3
Fenelon Falls	1	1
Fergus	3	3
Finch	1	2
Fisherville	1	1
Flesherton	1	1
Franklin Centre	2	2
Freelton	1	1
Galt	5	5
Gananoque	3	3
Gatineau	2	2
Georgetown	3	3
Gilmour	1	1
Glencoe	2	2
Glen Meyer	1	1
Goderich	3	3
Gracefield	1	1
Granby	4	5
Grand'Mère	4	4
Gravenhurst	3	3
Grimsby	4	4
Guelph	5	6
Hagersville	2	2
Hamilton	8	8
Hannon	2	2
Hanover	2	2
Harrietsville	2	2
Harriston	2	2
Harrow	2	2
Harrowsmith	1	2
Hastings	1	1
Havelock	1	1
Hawkesbury	2	4
Hemmingford	1	1
Hensall	2	2
Hopworth	1	1
Hespeler	3	3
Holstein	1	1
Howick	1	1
Hudson	2	2
Huntingdon	2	3
Huntsville	3	4
Ingersoll	4	4
Iroquois	2	2
Islington	5	6
Jarvis	1	1
Joliette	4	4
Kazabazua	1	1
Kemptville	2	3
King	4	4
Kingston	6	6
Kingsville	3	3
Kintore	3	3
Kirkfield	1	1
Kirk's Ferry	1	1
Kitchener-Waterloo	6	7
Knowlton	2	2
Labelle	1	1
L'Abord-à-Plouffe	1	2
Lachine	6	6
Lachute	4	4
Lacolle	1	1
Lakefield	2	2
Lanark	1	1
Lancaster	2	2
L'Annonciation	1	1
Lanoraie	1	1
Laprairie	2	3
L'Assomption	3	3
Leamington	4	4
Lefroy	2	2
L'Épiphanie	3	3
Lévis	4	4
Lindsay	4	4
Listowel	3	3
London	7	7
Longueuil	4	4
Lorettville	3	3
L'Orignal	1	1
Louiseville	3	3
Low	1	1
Lucan	1	1
Lucknow	1	1
Lyndon	2	2
Madoc	2	2
Magog	4	4
Mallorytown	1	1
Malton	4	4
Maniwaki	2	2
Maple	4	4
Marieville	2	2
Markdale	2	2
Markham	3	3
Marmora	1	1
Maskinongé	3	3
Massey	1	1
Mattawa	1	1
Maxville	2	2
Meaford	3	3
Mégantic	2	3
Merlin	3	3
Merrickville	1	1
Midland	4	4
Milton	3	3
Mitchell	3	3
Montebello	2	2
Montréal	10	10
Morin Heights	1	1
Morrisburg	2	2
Mount Forest	2	2
Nairn Centre	1	1
Napanee	3	3
Napierville	1	1
New Dundee	1	1
New Hamburg	2	2
Newmarket	3	4
New Toronto	5	6
Niagara Falls	6	6
Niagara-on-the-Lake	2	2
Nominingue	1	1
North Bay	5	5
North Gower	2	2
Norwich	2	3
Norwood	1	1
Notre-Dame des Laurentides	1	2
Oakville	4	4
Oil Springs	1	1
Oka	1	1
Omemee	1	1
Orangeville	3	3
Orillia	4	5
Ormstown	2	2
Oshawa	6	6
Ottawa	8	8
Otterville	1	1
Owen Sound	5	5
Pakenham	1	1
Palmerston	2	2
Papineauville	1	1
Paris	3	4
Parkhill	1	1
Parry Sound	3	4
Pembroke	4	4
Penetanguishene	2	2
Perth	3	3
Petawawa	4	4
Peterborough	6	6
Petrolia	3	3
Pickering-Ajax	3	3
Picton	4	4
Plantagenet	1	1
Plattsville	1	1
Pointe-aux-Trembles	10	10
Pointe Claire	4	4
Port Colborne	4	4
Port Credit	5	5
Port Dalhousie	6	7
Port Dover	2	2
Port Hope	4	4
Port McNicoll	1	1
Port Perry	3	3
Port Rowan	2	2
Powassan	1	1
Prescott	3	3
Preston	4	4
Québec	8	8
Rawdon	1	1
Renfrew	3	4
Richmond Hill	4	4
Ridgetown	3	3
Ridgeville	1	1
Rigaud	2	2
Rivière-des-Prairies	10	10
Roche's Point	2	2
Rockland	1	1
Rockwood	1	1
Rodney	2	2
Russell	1	2
Ste-Adèle	3	3
Ste-Agathe	4	4
St-Alphonse de Rodrigues	1	1
St. Andrews East	1	1
Ste-Anne de Beaupré	3	3
Ste-Anne de Bellevue	3	4
St-Barthélémy	1	1
St-Bruno	1	1
St. Catharines	6	7
Ste-Catherine	1	1
St-Césaire	1	2
St-Chrysostôme	1	1
St. Eugene	1	1
St-Eustache	3	4
St-Félix de Valois	1	1
St-Gabriel de Brandon	1	1
Ste-Geneviève de Pierrefonds	1	2
St. George	2	2
St-Hyacinthe	4	5
St-Jacques	2	2
St-Jean	5	5
St-Jean-de-Matha	1	1
St-Jean Ile d'Orléans	1	1
St-Jérôme	4	4
St-Jovite	2	2
St-Lambert	4	4
St-Lin	1	1
Ste-Marguerite	1	1
Ste-Martine	1	1
St. Marys	3	3
St-Michel des Saints	1	1
St-Paul-l'Ermite	1	1
Ste-Pétronille	1	1
St-Rémi	2	2
St-Romuald d'Etchemin	1	2
Ste-Rose	2	2
Ste-Scholastique	2	2
Ste-Thérèse	3	4
St. Thomas	5	5
St-Vincent-de-Paul	10	10
St-Zénon	1	1
Sarnia	6	6
Sault Ste. Marie	5	6
Scarboro	4	4
Schomberg	1	1
Scotland	1	1
Seaforth	2	2
Selkirk	1	1
Severn Bridge	1	1
Shawbridge	1	1
Shawinigan Falls	5	5
Shelburne	2	2
Sherbrooke-Lennoxville	6	6
Simcoe	4	4
Smiths Falls	4	4
Smithville	2	2
Sorel	4	4
Southampton	1	1
South Mountain	1	1
Spanish	1	1
Springfield	1	1
Stirling	2	2
Stoney Creek	1	1
Stratford	6	6
Strathroy	2	2
Streetsville	2	2
Sturgeon Falls	2	2
Sturgeon Point	1	1
Sudbury-Copper Cliff	6	6
Sundridge	1	1
Sutton	2	2
Sydenham	2	2
Tara	1	1
Tavistock	1	1
Tecumseh	2	2
Terrebonne	2	2
Thessalon	2	2
Thetford Mines	4	4
Thornbury	2	2
Thornhill	4	4
Thurso	1	1
Tilbury	3	3
Tillsonburg	4	4
Toronto	10	10
Tottenham	2	2
Trenton	4	4
Trois-Rivières	6	6
Tweed	2	2
Unionville	4	4
Uxbridge	2	2
Val Barette	1	1
Valleyfield	4	4
Vankleek Hill	1	1
Varennes	1	1
Vaudreuil	2	2
Verchères	1	1
Verner	2	2
Victoriaville	3	4
Vineland	3	3
Wainfleet	2	2
Walkerton	2	2
Wallaceburg	4	4
Waterdown	2	2
Waterford	2	2
Waterloo, Qué	2	2
Watford	2	2
Waubaushene	1	1
Welland	6	6
Wellandport	1	1
Wellington	1	1
West Lorne	2	2
Weston	4	4
Wheatley	2	2
Whitby	2	2
Wiarton	2	2
Willowdale	4	4
Winchester	2	2
Windsor	2	2
Wingham	3	4
Winona	4	4
Wolfe Island	1	1
Woodbridge	2	2
Woodstock	5	5
Woodville	1	1
Yamachiche	3	3

TAUX MENSUELS DU SERVICE URBAIN POUR LES GROUPEMENTS TARIFAIRES

CATÉGORIES DE SERVICE	Groupement tarifaire →	1		2		3		4		5		6		7		8		10	
	Nombre de téléphones →	1 à 500		501 à 1,000		1,001 à 2,000		2,001 à 5,000		5,001 à 10,000		10,001 à 20,000		20,001 à 50,000		50,001 à 100,000		EXCÉDANT 250,000	
		actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé	actuel	proposé
RÉSIDENTIEL:																			
1 abonné: taux fixe		$2.75	$3.20	$2.90	$3.35	$3.05	$3.55	$3.25	$3.75	$3.50	$4.00	$3.75	$4.25	$4.00	$4.50	$4.25	$4.75	$4.75	$5.50
2 abonnés: taux fixe		2.45	2.70	2.55	2.80	2.65	2.90	2.75	3.00	2.85	3.10	3.00	3.25	3.25	3.50	3.50	3.75	3.75	4.25
Rural		2.25	2.60	2.35	2.70	2.45	2.80	2.55	2.90	2.65	3.00	2.75	3.10	2.85	3.20	3.00	3.35	3.25	3.85
Ligne reliée à un tableau de distribution privé		3.50	4.00	3.75	4.25	4.00	4.50	4.25	4.75	4.50	5.00	4.75	5.25	5.00	5.50	5.50	6.00	6.00	7.00
Postes supplémentaires		1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25
D'AFFAIRES:																			
1 abonné: taux fixe		4.00	5.00	4.50	5.50	5.00	6.00	5.50	6.75	6.25	7.75	7.00	8.75	8.00	10.25	9.50	11.75	12.00	15.00
1 abonné: nombre limité d'appels taux fixe		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5.50	7.00	6.00	7.50	7.00	8.50
nombre d'appels gratuits		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75 appels	80 appels		90 appels		
chaque appel additionnel		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	.05	.05	.05	.05	.05	.05
2 abonnés: taux fixe		3.25	4.00	3.75	4.50	4.25	5.00	4.75	5.50	5.25	6.25	5.75	7.00	—	*	—	—	—	—
Semi-public avec garantie quotidienne		.13	.16	.14	.17	.15	.18	.16	.20	.18	.22	.20	.25	.22	.28	.24	.31	.28	.35
Rural		2.75	3.50	3.00	3.75	3.25	4.00	3.50	4.25	3.75	4.50	4.00	4.75	4.25	5.00	4.75	5.50	5.50	6.50
Ligne reliée à un tableau de distribution privé (P.B.X.)		6.00	7.50	6.75	8.25	7.50	9.00	8.25	10.25	9.25	11.75	10.50	13.25	12.00	15.50	14.00	17.75	18.00	22.50
Postes supplémentaires		1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.65	1.75	1.65	1.75	1.65	1.75	1.65	1.75

*Sera fourni temporairement aux centraux de Kitchener-Waterloo, St. Catharines et Port Dalhousie, au taux proposé de $8.25.

Les taux du service de zone, du service de secteur étendu (à sens unique), du service spécial de certaines localités, et du service de lignes communes à 3 et 4 abonnés, fournis par certains centraux, seront aussi augmentés.

TÉLÉPHONES PUBLICS ET SEMI-PUBLICS

Le coût des appels urbains pour les téléphones publics, semi-publics et d'hôtels sera porté de 5¢ à 10¢, dans les groupements 7 à 10 inclusivement, dès que les appareils à prépaiement auront été modifiés.

TAUX DIVERS POUR SERVICE URBAIN

ACCESSOIRES DIVERS	Augmentation proposée par mois
	$
Tableaux commutateurs pour réception d'appels, chacun	5.00 à 7.00
Sonneries supplémentaires, chacune	.10
Systèmes de clefs	
Appareillage de ligne	.50
Clef de ligne	.10 à .25
Installations téléphoniques avec clefs	
Systèmes pour prise d'appels, rétention et signalisation	.05 à .25
Borne de ligne privée	.50
Appareils de téléphonistes, chacun	.05
Commutateurs pour réception de commandes, chacun	.50 à 5.00
Appareils extérieurs (au mur), chacun	.40
Ecouteurs supplémentaires, chacun	.10
Clefs	
Clefs utilisées pour prise d'appels, interruption, rétention et intercommunication	.05 à .30

OUTILLAGE DES TABLEAUX DE DISTRIBUTION PRIVÉS		Augmentation proposée par mois
		$
Tableaux de distribution, chaque position		
Système manuel	— à clefs	1.00
	— non multiple, avec cordons	5.00 à 10.00
	— multiple, avec cordons	10.00
Système automatique	— à clefs	3.00
	— non multiple, avec cordons	10.00
	— multiple, avec cordons	10.00 à 25.00
Accessoire commun pour système automatique		
Système à 3 et 4 pulsations		10.00
Système à clefs		5.00
Sélecteurs, connecteurs et sélecteurs-connecteurs		.50
Bornes de raccordement pour poste automatique, chacune		.25
Bornes de raccordement pour ligne de jonction, chacune		1.00 à 1.50
Postes de tableaux de distribution d'hôtels, chacun		.15 à .25

De plus amples détails peuvent être obtenus à tous les bureaux de la compagnie, où des copies des revisions tarifaires proposées sont à votre disposition.

Daté le 1er jour de septembre 1951.
Le secrétaire,
S. C. Scadding.